

# **PowerTag Link-Gateway**

# Benutzerhandbuch

EcoStruxure stellt eine IoT-fähige Architektur und Plattform bereit.

DOCA0157EN-07 06/2023





# **Rechtliche Hinweise**

Die Marke Schneider Electric sowie alle anderen in diesem Handbuch enthaltenen Markenzeichen von Schneider Electric SE und seinen Tochtergesellschaften sind das Eigentum von Schneider Electric SE oder seinen Tochtergesellschaften. Alle anderen Marken können Markenzeichen ihrer jeweiligen Eigentümer sein. Dieses Handbuch und seine Inhalte sind durch geltende Urheberrechtsgesetze geschützt und werden ausschließlich zu Informationszwecken bereitgestellt. Ohne die vorherige schriftliche Genehmigung von Schneider Electric darf kein Teil dieses Handbuchs in irgendeiner Form oder auf irgendeine Weise (elektronisch, mechanisch, durch Fotokopieren, Aufzeichnen oder anderweitig) zu irgendeinem Zweck vervielfältigt oder übertragen werden.

Schneider Electric gewährt keine Rechte oder Lizenzen für die kommerzielle Nutzung des Handbuchs oder seiner Inhalte, ausgenommen der nicht exklusiven und persönlichen Lizenz, die Website und ihre Inhalte in ihrer aktuellen Form zurate zu ziehen.

Produkte und Geräte von Schneider Electric dürfen nur von Fachpersonal installiert, betrieben, instand gesetzt und gewartet werden.

Da sich Standards, Spezifikationen und Konstruktionen von Zeit zu Zeit ändern, können die in diesem Handbuch enthaltenen Informationen ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Soweit nach geltendem Recht zulässig, übernehmen Schneider Electric und seine Tochtergesellschaften keine Verantwortung oder Haftung für Fehler oder Auslassungen im Informationsgehalt dieses Dokuments oder für Folgen, die aus oder infolge der Verwendung der hierin enthaltenen Informationen entstehen.

Als verantwortungsbewusstes und offenes Unternehmen aktualisieren wir unsere Inhalte, die nicht-inklusive Terminologie enthalten. Bis dieser Vorgang abgeschlossen ist, können unsere Inhalte allerdings nach wie vor standardisierte Branchenbegriffe enthalten, die von unseren Kunden als unangemessen betrachtet werden.

# Inhaltsverzeichnis

Sicherheitshinweise	7
Über das Handbuch	9
PowerTag-System	11
Einführung	11
PowerTag Link-Gateway	14
PowerTag Link-Display	17
HeatTag-Sensor	22
Wireless-Kommunikationsgeräte	23
Technische Kenndaten	24
Technische Kenndaten des PowerTag Link-Gateways	24
Allgemeines Prinzip der Inbetriebnahme eines PowerTag-	
Systems	26
Inbetriebnahme im Überblick	26
Überblick	26
Ethernet-Verbindung	27
Voraussetzungen	28
Installation der Software EcoStruxure Power Commission	28
Firmwareaktualisierung	28
Kompatibilität der Firmware	28
Erste Schritte mit der Software EcoStruxure Power	
Commission	29
Nicht-selektive Kopplung der Wireless-Geräte über die Software	
EcoStruxure Power Commission	29
Selektive Kopplung der Wireless-Geräte über die Software EcoStruxure	
Power Commission	30
Konfiguration der Wireless-Geräte mit der Software EcoStruxure Power	
Commission	30
Erste Schritte mit den Webseiten	31
Erkennung des PowerTag Link-Gateways über einen Webbrowser	31
Anmeldung bei den Webseiten	33
Layout der Webseiten	34
Konfiguration des Wireless-Netzwerks über die Webseiten	36
Inbetriebnahme von Wireless-Geräten über die Webseiten	41
Selektive Kopplung der Wireless-Geräte über die Webseiten	42
Freie Kopplung der Wireless-Geräte über die Webseiten	43
Gesteuerte Kopplung der Wireless-Gerate über die Webseiten	44
Norfebren zur Kenfiguretien des DewerTeg Energy e62 und M250/	40
620 über die Webeeiten	46
Konfigurationsvorfabran für PowerTag Energy E160 und Pana über	40
die Webseite	18
Verfahren zur Konfiguration der HeatTag-Sensoren über die	+0
Webseiten	50
Aufhebung der Kopplung der Wireless-Geräte über die Webseiten	51
Aufhebung der Kopplung verbundener Wireless-Geräte	
Aufhebung der Kopplung getrennter Wireless-Geräte	

Einstellungen des PowerTag Link-Gateways	55
Allgemeine Einstellungen	55
Identifikation	55
Datum/Uhrzeit	56
Zeitzone	58
Ethernet-Kommunikation des PowerTag Link-Gateways über die	
Webseiten	59
Ethernet-Einstellungen	59
IP-Konfiguration	60
IP-Netzwerkdienste	62
E-Maildienst	65
Beschreibung	65
Einstellungen	66
Modbus TCP/IP-Filterung	67
Benutzerverwaltung	69
Seite "Benutzerkonten"	69
Benutzerkontensperre	72
Austausch defekter Gateways	73
Überblick	73
Generierung von Sicherungskopien	73
Wiederherstellung	74
Verwaltung der PowerTag Link-Webserver-Zertifikate	75
Uberblick	75
Inbetriebnahme	75
Außerbetriebnahme	77
Signierte Firmware	77
Sicherheit des PowerTag Link-Gateways	78
Sicherheitsmaßnahmen	78
Sicherheitsempfehlungen für die Inbetriebnahme des PowerTag Link-	
Gateways	80
Sicherheitsempfehlungen für den Betrieb des PowerTag Link-	
Gateways	82
Sicherheitsempfehlungen für die Außerbetriebnahme des PowerTag	
Link-Gateways	83
Lastüberwachung und -steuerung	84
Lastüberwachung	84
Statusüberwachung und Lastkontrolle	86
Statusüberwachung	88
Alarmkonfiguration für das PowerTag-Steuerungsmodul	90
Energieverwaltung	91
Energiezähler	91
Wirkleistungsbedarf	91
Alarme	93
Informationen zu Alarmen	93
Tabelle für den Alarmausgang	95
Kommunikationsverlust	96
Spannungsverlust	96
Überstrom bei Spannungsverlust	96
80 % des Nennstroms	96
50 % des Nennstroms	97

45 % des Nennstroms	97
Nullstrom	97
Unterspannung (80 %)	97
Überspannung (120 %)	97
Teilwirkenergie geliefert	99
Bezogene Teilwirkenergie	
Strom I	
Spannung Phase zu Neutral	
Spannung Phase zu Phase	
Gesamtwirkleistung	
Phasenwirkleistung	
Leistungsfaktor	
Lastbetriebszeitzähler	
Digitaler Eingangsschalter	
Temperatur	
Relative Luftfeuchtigkeit	
HeatTag-Alarm	
Präventivwartung an einem Gerät	
Geräteaustausch	
Modbus-Registertabellen	
Überblick	
Modbus-Tabellenformat und Datentypen	
Modbus-Register des PowerTag Link-Gateways	
Modbus-Register des PowerTag-Systems	
Modbus-Register der PowerTag-Energiesensoren	
Modbus Register der PowerTag-Steuerungsmodule	117
Modbus-Register des HeatTag-Sensors	
Modbus-Register zur Lastüberwachung	
Modbus-Register der Wireless-Geräte	
Modbus-Synthesetabellen	
Identifikation der Synthesetabelle	
Identifikation der Wireless-Geräte	
Eigenschaften	
Strommessung	
Umgebungsdaten	
Alarm	147
Kommunikationsdiagnose	151
Ein- und Ausgangsdaten	
Diagnose und Fehlerbehebung	
Webseiten "Überwachung" und "Diagnose"	
Allgemeine Diagnose	
Kommunikationsdiagnose	
Fehlerbehebung	
Gängige Probleme	
Anhänge	161
Anhang A: Details der Modbus-Funktionen	161
Modhus-TCP/IP-Funktionen	161
Modbus-TCP/IP-Ausnahmecodes	163
Funktion 8: Modbus-Diagnose	165
Funktion 43-14: Geräte-Identifikation (Basis) lesen	

Funktion 43-15: Datum und Uhrzeit lesen	
Funktion 43-16: Datum und Uhrzeit schreiben	
Funktion 100-4: Nicht aufeinander folgende Register lesen.	
Anhang B: Datenverfügbarkeit	
Verfügbarkeit der PowerTag-Daten	

# Sicherheitshinweise

#### Wichtige Informationen

Lesen Sie sich diese Anweisungen sorgfältig durch und machen Sie sich vor Installation, Betrieb, Bedienung und Wartung mit dem Gerät vertraut. Die nachstehend aufgeführten Warnhinweise sind in der gesamten Dokumentation sowie auf dem Gerät selbst zu finden und weisen auf potenzielle Risiken und Gefahren oder bestimmte Informationen hin, die eine Vorgehensweise verdeutlichen oder vereinfachen.



Wird dieses Symbol zusätzlich zu einem Sicherheitshinweis des Typs "Gefahr" oder "Warnung" angezeigt, bedeutet das, dass die Gefahr eines elektrischen Schlags besteht und die Nichtbeachtung der Anweisungen unweigerlich Verletzung zur Folge hat.



Dies ist ein allgemeines Warnsymbol. Es macht Sie auf mögliche Verletzungsgefahren aufmerksam. Beachten Sie alle unter diesem Symbol aufgeführten Hinweise, um Verletzungen oder Unfälle mit Todesfälle zu vermeiden.

#### GEFAHR

**GEFAHR** macht auf eine gefährliche Situation aufmerksam, die, wenn sie nicht vermieden wird, Tod oder schwere Verletzungen **zur Folge hat.** 

## WARNUNG

**WARNUNG** macht auf eine gefährliche Situation aufmerksam, die, wenn sie nicht vermieden wird, Tod oder schwere Verletzungen **zur Folge haben kann**.

#### 

**VORSICHT** macht auf eine gefährliche Situation aufmerksam, die, wenn sie nicht vermieden wird, leichte Verletzungen **zur Folge haben kann.** 

#### **HINWEIS**

HINWEIS gibt Auskunft über Vorgehensweisen, bei denen keine Verletzungen drohen.

#### **Bitte beachten**

Elektrische Geräte dürfen nur von Fachpersonal installiert, betrieben, bedient und gewartet werden. Schneider Electric haftet nicht für Schäden, die durch die Verwendung dieses Materials entstehen.

Als qualifiziertes Fachpersonal gelten Mitarbeiter, die über Fähigkeiten und Kenntnisse hinsichtlich der Konstruktion und des Betriebs elektrischer Geräte und deren Installation verfügen und eine Schulung zur Erkennung und Vermeidung möglicher Gefahren absolviert haben.

# **Cybersicherheit - Sicherheitshinweise**

# **A**WARNUNG

#### MÖGLICHE BEEINTRÄCHTIGUNG DER VERFÜGBARKEIT, INTEGRITÄT UND VERTRAULICHKEIT DES SYSTEMS

- Ändern Sie das Standardkennwort bei der ersten Verwendung, um jeden unberechtigten Zugriff auf die Geräteeinstellungen, -steuerelemente und -informationen zu unterbinden.
- Deaktivieren Sie nicht verwendete Ports/Dienste und Standardkonten, um potenzielle Zugänge für bösartige Angreifer zu blockieren.
- Richten Sie mehrere Cyber-Schutzschichten vor allen Netzwerkgeräten ein (z. B. Firewalls, Netzwerksegmentierung, Netzwerkangriffserkennung (Intrusion Detection) und -schutz).
- Wenden Sie die Best Practices zur Cybersicherheit an (z. B. "Least Privilege" (Prinzip der geringsten Rechte), "Segregation of Duties" (Funktionstrennung)), um die unberechtigte Offenlegung von Daten, Datenverlust oder die Änderung von Daten und Protokollen bzw. die Unterbrechung der Dienstebereitstellung zu verhindern.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann Tod, schwere Verletzungen oder Sachschäden zur Folge haben.

# Über das Handbuch

#### **Geltungsbereich des Dokuments**

Dieses Handbuch richtet sich an Benutzer, Installations- und Wartungstechniker. Es beinhaltet die erforderlichen technischen Informationen für die Installation und den Betrieb des PowerTag Link-Kommunikationssystems.

#### Gültigkeitshinweis

Das PowerTag Link-Kommunikationssystem lässt sich mühelos in ein beliebiges Gebäudemanagementsystem integrieren.

Es stellt ausgereifte Überwachungs-, Mess- und Sicherheitsfunktionen für Energieeffizienzlösungen bereit. Das auf dem Modbus-Protokoll basierende PowerTag Link-Kommunikationssystem ermöglicht den Austausch von Daten zu Schaltanlagen und Schienenverteilersystemen in Echtzeit mit einem Überwachungssystem oder einer SPS.

#### **Online-Informationen**

Die in diesem Handbuch enthaltenen Informationen können jederzeit Änderungen unterliegen. Schneider Electric empfiehlt nachdrücklich, dass Sie die jeweils neueste und zuletzt veröffentlichte Version auf der Website www.se.com/ww/en/ download verwenden.

Die technischen Merkmale der in diesem Handbuch beschriebenen Geräte sind ebenfalls online abrufbar. Auf der Homepage von Schneider Electric unter www. se.com können Sie online auf die Informationen zugreifen.

Dokumenttitel	Bestellreferenz	
PowerTag Link/PowerTag Link HD Gateways – Release Note	DOCA0180EN	
PowerTag System – Design and Commissioning Guide	DOCA0194EN	
HeatTag-Wireless-Sensor zur Früherkennung einer Kabelüberhitzung –	DOCA0171EN	
Benutzernandbuch	DOCA0171ES	
	DOCA0171FR	
	DOCA0171ZH	
PowerTag Link-Gateway – Kurzanleitung	PHA81113	
PowerTag M63-Energiesensor – Kurzanleitung	PHA39639	
PowerTag P63-Energiesensor – Kurzanleitung	JYT31928	
PowerTag F63-Energiesensor – Kurzanleitung	JYT32195	
PowerTag F160-Energiesensor – Kurzanleitung	MFR85580	
PowerTag Rope-Energiesensor – Kurzanleitung	GDE25175	
PowerTag M250-Energiesensor – Kurzanleitung	QGH46815	
PowerTag M630-Energiesensor – Kurzanleitung	QGH46820	
PowerTag M250/M630 auf ComPact NSX-Plug-In-Basis – Kurzanleitung	MFR37601	
PowerTag C IO 230 V Wireless-Kommunikationsmodul zur Steuerung und Überwachung – Kurzanleitung	MFR25181	
PowerTag C 2DI 230 V Wireless-Kommunikationsmodul zur Überwachung – Kurzanleitung	MFR25190	

#### Weiterführende Dokumentation

Dokumenttitel	Bestellreferenz	
PowerTag Link-Display – Kurzanleitung	GDE66713	
HeatTag-Wireless-Sensor zur Früherkennung einer Kabelüberhitzung – Kurzanleitung	MFR5173801	
PowerTag Energy – Auswahlhandbuch	CA908058E	

Sie können diese technischen Veröffentlichungen sowie andere technische Informationen von unserer Website herunterladen: www.se.com/ww/en/download.

# **PowerTag-System**

# Einführung

#### **EcoStruxure Master-Baureihe**

EcoStruxure ist eine IoT-fähige, offene und interoperable Plug&Play-Architektur und -Plattform von Schneider Electric für Haushalte, Gebäude, Rechenzentren, Infrastrukturen und Industrie. Innovation auf jeder Ebene von verbundenen Produkten bis hin zu Edge Control, Anwendungen, Analyselösungen und Diensten.

# Überblick

Das PowerTag-System dient der Überwachung von Stromverteilerkästen über ein beliebiges Überwachungssystem.

Die Wireless-Geräte im PowerTag-System ermöglichen die Überwachung und Messung der Schaltanlagen über ein Modbus-TCP/IP-Kommunikationsnetzwerk.

Das PowerTag-System erfasst die Daten der Schaltanlagen in Echtzeit. Dadurch können energieeffiziente Ziele erreicht oder die Überwachung der Endlasten gewährleistet werden.

Das System umfasst die folgenden Komponenten:

- PowerTag Link-Gateway
- PowerTag Energy •63
- PowerTag Energy F160
- PowerTag Energy Rope
- PowerTag Energy M250/M630 f
  ür die Ger
  äte ComPact NSX, ComPact INS und ComPact INV
- PowerTag-Steuerungsmodule
- HeatTag-Sensor
- PowerTag Link-Display

Das System bietet die folgenden Vorteile und Funktionen:

- Fernmessanwendungen
  - Überwachung von Phasenungleichgewicht
  - · Überwachung von Leistungs- und Spannungsverlust
- Energieverwaltung und -regelung

Das PowerTag Link-Gateway ist ein Wireless-Gateway, das alle Modbus-Register zur Messung und Überwachung von Daten über TCP/IP an ein beliebiges Überwachungssystem übermittelt.

Das PowerTag Link-Gateway ermöglicht die Überwachung des Schaltschranks über integrierte Webseiten für den lokalen Zugriff.

# Diagramm der PowerTag-Systemarchitektur



Das PowerTag Link-Gateway verwaltet darüber hinaus Webseiten, die die Konfiguration von Einstellungen oder die Überwachung der Wireless-Geräte ermöglichen.

Der Kunde zeichnet verantwortlich für die Sicherheit der Netzwerke und Anlagen, in denen das PowerTag Link-Gateway implementiert wird.

# **A**WARNUNG

#### MÖGLICHE BEEINTRÄCHTIGUNG DER VERFÜGBARKEIT, INTEGRITÄT UND VERTRAULICHKEIT DES SYSTEMS

Ändern Sie das Standardpasswort bei der ersten Verwendung, um jeden unberechtigten Zugriff auf die Geräteeinstellungen, Steuerungen und Informationen zu unterbinden.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann Tod, schwere Verletzungen oder Sachschäden zur Folge haben.

# Maximale Anzahl der Wireless-Geräte

Die maximale Anzahl der Wireless-Geräte, die in einem PowerTag-System konfiguriert werden können, ist vom Typ des Gateways abhängig.

• PowerTag Link-Gateway (A9XMWD20):

Mit dem PowerTag Link-Gateway können maximal 20 Geräte verbunden werden. Dazu gehört die Kombination von maximal fünf Wireless-Geräten, wie z. B. PowerTag-Steuerungsmodul, HeatTag-Sensor und PowerTag Link-Display.

- Nur ein PowerTag Link-Display kann mit dem Gateway verbunden werden.
- PowerTag Link HD-Gateway (A9XMWD100):

Die maximale Anzahl der Geräte, die mit dem PowerTag Link HD-Gateway verbunden werden können, ist vom Typ der Wireless-Geräte abhängig.

- Wenn nur PowerTag-Energiesensoren mit einem PowerTag Link-HD-Gateway verbunden werden, dürfen maximal 100 PowerTag-Energiesensoren eingesetzt werden.
- Wenn verschiedene Typen von Wireless-Geräten mit einem PowerTag Link HD-Gateway verbunden werden, können maximal 95 Wireless-Geräte verwendet werden. Hierbei gilt:
  - Max. 94 PowerTag-Sensoren
  - und die Kombination von bis zu 15 Wireless-Geräten wie Steuerungsmodule (PowerTag Control), HeatTag-Sensoren und einem PowerTag Link-Display.

Die Höchstkonfiguration eines PowerTag-Systems mit einem PowerTag Link HD-Gateway kann wie folgt lauten:

• Beispiel 1:

100 PowerTag-Energiesensoren

- Beispiel 2:
  - 94 PowerTag-Sensoren
  - 1 PowerTag Control-Modul
- Beispiel 3:
  - 80 PowerTag-Sensoren
  - 13 PowerTag Control-Module
  - 1 HeatTag-Sensor
  - 1 PowerTag Link-Display

# **PowerTag Link-Gateway**

## **PowerTag Link-Gateway in seiner Funktion als Konzentrator**

Die Wireless-Kommunikationsgeräte stellen eine kompakte Mess- und Überwachungslösung von hoher Dichte mit umfangreichen und präzisen Daten für Gebäudesysteme bereit (die Energie-, Leistungs-, Strom-, Spannungs-, Temperatur- und Leistungsfaktordaten an das PowerTag Link-Gateway senden können).

## **Beschreibung**



- A Spannungsversorgungsstecker 110-230 VAC
- B Standard-IPv4-Adresse
- C Indikatoren des Kommunikationsstatus
  - Status-LED
  - LK/10-100/ACT-LED
  - Wireless-LED
- D Reset-Taster
- E RJ45-Ethernet-Verbindung

Weitere Informationen zur Installation finden Sie in folgendem Handbuch: <u>PHA81113</u> PowerTag Link-Gateway - Kurzanleitung.

## **Status-LED**

Betriebsmodus	Status-LED	Status	
Initialisierung / Betrieb		Grün permanent: Das Gateway funktioniert ordnungsgemäß.	
Hochlauf		Grün und rot abwechselnd permanent (jede Sekunde): Gateway wird gestartet.	
Werkseinstellungen		<ul> <li>Orange permanent: Das Gateway</li> <li>befindet sich im DHCP-Client-Modus oder</li> <li>der DHCP-Server hat keine IP-Adresse zugewiesen.</li> </ul>	
Zurücksetzen (Stufe 1)		Grün blinkend: Wenn Sie die Reset-Taste 5 bis 10 Sekunden lang drücken, werden die IP-Einstellungen neu konfiguriert und auf den DHCP-Modus gesetzt.	
Zurücksetzen (Stufe 2)		Rot blinkend (schnelles, 2-maliges Blinken/Sek.): Wenn Sie die Reset-Taste länger als 10 Sekunden gedrückt halten, hört die LED auf zu blinken, sobald die Reset- Taste losgelassen wird. Das Gateway darf für mindestens 30 Sekunden nach Ende des roten LED-Blinkens nicht ausgeschaltet werden, da die Reset-Stufe 2 in diesem Fall noch nicht abgeschlossen ist.	
Doppelte IP-Adresse		Rot blinkend (1 Blinken pro Sekunde): Das Gateway hat eine doppelte IP-Adresse erkannt. Überprüfen und ändern Sie die IP-Adresse des Gateways.	

Betriebsmodus	Status-LED	Status	
Störung		Orange blinkend: Die Spannungsversorgung des Gateways ist beeinträchtigt.	
Fehler		Rot permanent: Das Gateway ist außer Betrieb.	

### LK/10-100/ACT-LED

LK/10-100/ACT-LED Status		
	Orange blinkend: Ethernet-Aktivität mit 10 Mbit/s	
	Grün blinkend: Ethernet-Aktivität mit 100 Mbit/s	

# Wireless-LED

Betriebsmodus	Wireless-LED Status		
Initialisierung		Orange permanent: Nicht konfiguriert	
Hochlauf		Orange blinkend: Wireless-Gerät wird gesucht	
Betrieb		Grün blinkend (alle 5 Sekunden): Netzwerkeinrichtung abgeschlossen (Normalbetrieb)	
Störung		Grün blinkend (1 Blinken alle 5 Sekunden): Funktionsminderung während Boot- Modus	
Deaktiviert		Aus: Wireless deaktiviert	

#### **Reset-Taste**

Die Reset-Taste wird verwendet, um das PowerTag Link-Gateway zurückzusetzen.

Es gibt zwei Reset-Stufen:

- Stufe 1: Halten Sie die Reset-Taste zwischen 5 und 10 Sekunden gedrückt, bis die Status-LED grün blinkt. Die Parameter werden beibehalten und der IP-Abrufmodus wird auf DHCP eingestellt. Wenn Sie eine statische IP-Adresse festgelegt und die IP-Adresse verloren haben, können Sie Ihr Produkt nach wie vor über DHCP abrufen.
- Stufe 2: Halten Sie die Reset-Taste mehr als 10 Sekunden lang gedrückt, bis die Status-LED rot blinkt. Das PowerTag Link-Gateway wird neu gestartet und die zugehörigen Parameter werden auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt.

# **HINWEIS**

#### **GEFAHR EINER GERÄTEBESCHÄDIGUNG**

Das Gateway darf für mindestens 30 Sekunden nach Ende des roten Blinkens der Status-LED nicht ausgeschaltet werden, da die Reset-Stufe 2 noch nicht abgeschlossen ist.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann Sachschäden zur Folge haben.

**WICHTIG:** Bei einem Reset auf die Werkseinstellungen am PowerTag Link-Gateway werden alle Einstellungen der Wireless-Geräte abgebrochen wie auch die Kopplung dieser Geräte im Gateway. Vor dem Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen werden folgende Aktionen empfohlen:

- 1. Führen Sie eine Sicherung durch, um Datenverlust zu vermeiden.
- 2. Heben Sie die Kopplung aller Wireless-Geräte mit dem Gateway auf.

Die Folgen eines Resets der Stufe 2:

- Der Name der Benutzeranwendung wird auf myPowerTagLink-xxxx gesetzt (wobei xxx den letzten vier Ziffern der MAC-Adresse entspricht).
- Der Gebäudename wird zum Standardnamen geändert.
- Der IP-Abrufmodus wird auf DHCP gesetzt.
- Das Passwort wird auf den Standardwert gesetzt.
- Die im PowerTag Link-Gateway gespeicherten Schaltanlageninformationen werden gelöscht.
- Die Benutzerkonten werden gelöscht (nur Standard-Benutzerkonten bleiben erhalten).
- Die Konfigurationen der Wireless-Geräte werden gelöscht.
- Die Ip-bezogenen Einstellungen werden auf den Standardwert eingestellt (Datum/Uhrzeit, DNS, IP-Filterung, E-Maildienst). HTTPS wird aktiviert.
- Generische Ereignisse werden auf Standardkonfigurationen eingestellt.
- Spezifische Alarme werden gelöscht.

# PowerTag Link-Display

# Einführung

Das PowerTag Link-Display ermöglicht die Überwachung der Daten der mit demselben PowerTag Link-Gateway gekoppelten Wireless-Geräte. Es können nur Daten von PowerTag-Energiesensoren überwacht werden.

## Aktualisierungsperiode

Maximale Aktualisierungsperiode des PowerTag Link-Displays:

- mindestens 30 Sekunden, wenn die Wireless-Kommunikationsperiode des PowerTag-Energiesensors auf einen Wert unter 30 Sekunden eingestellt wird
- identisch mit der Wireless-Kommunikationsperiode des PowerTag-Energiesensors bei einer Wireless-Kommunikationsperiode über 30 Sekunden

#### HINWEIS:

- Weisen Sie dem PowerTag Link-Display einen Anlagennamen zu, um Verwechslungen zu vermeiden, wenn mehrere PowerTag Link-Gateways und PowerTag Link-Displays zum Einsatz kommen.
- Nach Abschluss der Konfiguration des PowerTag Link-Displays kann es bis zu 10 Minuten dauern, bis der Anlagenname auf dem Bildschirm angezeigt wird. Diese Funktion wird auf den PowerTag Link-Webseiten realisiert.

#### Mit einem PowerTag Link-Gateway gekoppeltes PowerTag Link-Display

Ein PowerTag Link-Display, das mit einem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, kann Folgendes überwachen:

- Messwerte von max. 19 PowerTag-Energiesensoren
- Alarme von maximal 19 Wireless-Geräten

# Mit einem PowerTag Link HD-Gateway gekoppeltes PowerTag Link-Display

Ein PowerTag Link-Display, das mit einem PowerTag Link HD-Gateway gekoppelt ist, kann Folgendes überwachen:

- Messwerte von max. 20 PowerTag-Energiesensoren
- Alarme von maximal 99 Wireless-Geräten

Die 20 vom PowerTag Link-Display überwachten PowerTag-Energiesensoren entsprechen den Sensoren mit den ersten 20 Modbus-Adressen.

Informationen zur Zuweisung der Modbus-Adresse der PowerTag-Energiesensoren finden Sie hier: Konfiguration der Wireless-Geräte über die Webseiten, Seite 46.

#### HINWEIS:

- Die Sequenz der Modbus-Adresse ermöglicht dieselbe Geräteanordnung auf dem PowerTag Link-Display, die für eine Systemintegration wie z. B. SCADA und BMS berücksichtigt wird.
- Die Auswahl der PowerTag-Energiesensoren erfolgt auf der Grundlage der Modbus-Adressen. Es werden die 20 niedrigeren Modbus-Adressen zur Anzeige ausgewählt.

## **Beschreibung**



- A ESC-Taste
- B Navigationstasten
- C OK-Taste
- D LCD-Anzeige

**HINWEIS:** Wenn die Tasten des PowerTag Link-Displays 5 Minuten lang nicht betätigt werden, wechselt der Bildschirm automatisch in den Standby-Modus.

#### Menüstruktur

Das nachstehende Diagramm zeigt die Menüstruktur des PowerTag Link-Displays:



Über das Menü **Verbraucher** wird die Liste der PowerTag-Energiesensoren aufgerufen, die über den **Anlagennamen** der konfigurierten PowerTag-Energiesensoren identifiziert wurden.

# Alarme auf dem PowerTag Link-Display

In der nachstehenden Tabelle werden die verschiedenen auf dem PowerTag Link-Display angezeigten Alarme erläutert:

Wireless-Gerät	Alarmbeschreibung	Alarmtyp	Alarmmeldung auf dem Display
PowerTag-Energiesensor	Überstrom	Generisch	Zeile 1: Anlagenname
			Zeile 2: Überstrom
	Spannungsverlust	Generisch	Zeile 1: Anlagenname
			Zeile 2: Spannungsverlust
HeatTag-Sensor	Temperatur über Schwellenwert	Spezifisch	Zeile 1: Anlagenname
			Zeile 2: T°>Schwellenwert
	Relative Luftfeuchtigkeit über	Spezifisch	Zeile 1: Anlagenname
	Schwellenwert		Zeile 2: RH%>Schwellenwert
PowerTag-Steuerungsmodul	Alarm bei Änderung des Status eines Digitaleingangs generiert	Spezifisch	Zeile 1: <b>PTS ID N</b> , wobei <b>N</b> der Modbus- Adresse des PowerTag- Steuerungsmoduls entspricht
			Zelle 2: D-Ein Schalter

Die Alarme der PowerTag-Energiesensoren werden automatisch generiert. Die Alarme der PowerTag-Steuerungsmodule und der HeatTag-Sensoren müssen spezifisch konfiguriert werden.

Weitere Informationen zur Konfiguration spezifischer Alarme finden Sie hier: Seite "Alarmkonfiguration", Seite 94.

## Verfahren zur Inbetriebnahme

1. Schalten Sie die Spannungsversorgung des PowerTag Link-Displays ein.

**Ergebnis:** Das PowerTag Link-Display wird eingeschaltet und der folgende Bildschirm angezeigt.



 Koppeln Sie das PowerTag Link-Display mit dem PowerTag Link-Gateway. Siehe Verfahren zur Konfiguration des PowerTag Energy ●63 und M250/630 über die Webseiten, Seite 46.

**Ergebnis:** Im Anschluss an den Kopplungsvorgang wird im Menü **Verbraucher** eine leere Liste für Anlagennamen angezeigt.

Sch	neider	PowerTag
	Menu	PowerTag Link Display A9XMWRD
	Loads	(ESC)
	Alarms	() ОК
	\$	

**HINWEIS:** Es dauert in etwa 10 Minuten, bis die Liste der Anlagennamen der PowerTag-Energiesensoren synchronisiert und im Menü **Verbraucher** angezeigt wird.

Nach Abschluss der Synchronisation ist das PowerTag Link-Display einsatzbereit.

#### Verfahren zur lokalen Außerbetriebnahme

Es kann nur dann eine lokale Außerbetriebnahme durchgeführt werden, wenn die Kommunikation zwischen PowerTag Link-Display und Gateway getrennt wurde.

1. Klicken Sie auf Hauptmenü > Einstellungen > Außerbetriebnahme.

**Ergebnis:** Es wird ein Bildschirm mit einem sich drehenden Rad angezeigt und die Gerätekopplung wird aufgehoben.

 Was der obige Schritt nicht erfolgreich, dann nehmen Sie das Display über das PowerTag Link-Gateway außer Betrieb. Weitere Informationen zur Außerbetriebnahme finden Sie hier: Aufhebung der Kopplung der Wireless-Geräte über die Webseiten, Seite 51.

**HINWEIS:** Um zu ermitteln, ob das PowerTag Link-Display die Kommunikation verloren hat, klicken Sie auf **Hauptmenü > Diagnose > Kommunikationsstatus**.

Ein Kommunikationsverlust wird anhand einer virtuellen roten LED-Anzeige ausgewiesen. Außerdem werden auf dem Bildschirm die Meldung **KOMM.Verlust** und der gemessene Wert angezeigt.

# HeatTag-Sensor

# Überblick



Der HeatTag-Sensor ist ein Wireless-Sensor, der die frühzeitige Erkennung einer Überhitzung von Drahtverbindungen oder Kabeln ermöglicht.

Mithilfe des HeatTag-Sensors lässt sich die Beschädigung von Stromverteilerkästen vermeiden. Dazu analysiert der Sensor Gas- und Mikropartikel in der Luft im Verteilerkasten und sendet Alarme, bevor es zu Rauchbildung oder Nichtleiterverfärbung kommen kann.

# Funktionen

Der HeatTag-Sensor bietet folgende Funktionen:

- 3 Alarmstufen je nach Kritizität der erfassten Situation
- 11 Stufen für den Luftqualitätsindex (0 bis 10)
- Analyse der von der Kabelummantelung bei Überhitzung abgegebenen Gasund Mikropartikel
- Messung der Temperatur und Feuchtigkeit im Schaltschrank
- Selbstdiagnose
- · Kommunikation mit dem PowerTag Link-Gateway
- Integration in EcoStruxure<sup>™</sup>-Lösungen

Weitere Informationen zum HeatTag-Sensor finden Sie in folgendem Handbuch: <u>DOCA0171EN</u> HeatTag-Wireless-Sensor zur Früherkennung einer Kabelüberhitzung - Benutzerhandbuch.

# Wireless-Kommunikationsgeräte

# Beschreibung

Folgende Wireless-Kommunikationsgeräte können mit dem PowerTag Link-Gateway verbunden werden:

- A9MEM152• oder A9MEM154•, PowerTag Energy M63
- A9MEM156• oder A9MEM157•, PowerTag Energy F63 und P63
- A9MEM1580, PowerTag Energy F160
- A9MEM159•, PowerTag Energy Rope
- LV43402•, PowerTag Energy M250/M630
- A9XMC•D3, PowerTag-Steuerungsmodule
- SMT10020, HeatTag-Sensor
- A9XMWRD, PowerTag Link-Display

Weitere Informationen zu Wireless-Kommunikationsgeräten finden Sie in folgendem Handbuch: <u>CA908058E</u> PowerTag Energy – Auswahlhandbuch.

#### Prinzip der Installation von Wireless-Geräten

Die Installation des PowerTag Link-Gateways wird so ausgelegt, dass die Wireless-Kommunikationsgeräte rund um das Gateway angeordnet werden. Es wird empfohlen, das PowerTag Link-Gateway in der Mitte des Schaltschranks zu installieren. Bei einer Installation in einfachen Kunststoff-Schaltschränken (z. B. Kaedra-Kleinverteiler) bis hin zu Metall-Schaltschränken mit mehreren Säulen (ohne Unterteilung, Bauform 2 - z. B. PrismaSet-Verteilertafel) sollte zwischen Wireless-Kommunikationsgeräten und Gateway ein Abstand von maximal 3 Metern eingehalten werden.

**HINWEIS:** Wenn die Wireless-Kommunikationsgeräte in einem anderen Schaltschrank untergebracht werden (insbesondere bei Gehäusen mit Trennwänden und Türen aus Metall), besteht die Gefahr einer Beeinträchtigung der Qualität des Funkfrequenzsignals.

Weitere Informationen zur Installation von Wireless-Geräten finden Sie folgendem Handbuch: <u>DOCA0194EN</u> PowerTag-System – Handbuch zur Gestaltung und Inbetriebnahme.

# **Technische Kenndaten**

# Technische Kenndaten des PowerTag Link-Gateways

# Hauptkenndaten

Kenndaten		Wert	
Versorgungsspannung	Us	110/230 VAC ± 20 %, 2 A	
Frequenz		50/60 Hz	
Stromverbrauch		5 VA	
Kommunikationsschnittstelle		Ethernet 10/100 BASE-T, Kabellänge ≤ 100 m Cat.6 STP	
Automatische IP-Konfiguration		DHCP-Client (Ethernet-Port) Maximale gleichzeitige Verbindungen: Modbus TCP=8, HTTPS=2, HTTP=5	
Kommunikationsnetzwerk	Modbus TCP-Verbindung	8	
	HTTPS	2	
	HTTP	5	
Lokale Anzeigen Produktstatus		Grüne, orange und rote LED	
	Ethernet-Status (LAN ST)	Grüne, orange und rote LED	
Überspannungskategorie		III	
Funkfrequenzkommunikation ISM-Band 2,4 GHz nach der Norm IEEE 802.15.4		2,4 GHz bis 2,4835 GHz	
Schutzgrad (IEC 60068-2-30) Nur Gerät		IP20	
	Gerät in modularem	IP40	
	Genause	Isolation Klasse II	
Feuerfestigkeit		650 °C, 30 s	
Umwelt		Entsprechend RoHS-Richtlinie, REACH-Bestimmungen	

# Zusätzliche Kenndaten

Kenndaten		Wert	
Betriebstemperatur		-25 °C bis +60 °C	
Lagertemperatur		-40 °C bis +85 °C	
Verschmutzungsgrad		2	
Tropenausführung (IEC 60068-2-30)		Ausführung 2 (relative Feuchtigkeit von 93 % bei 40 °C)	
Betriebshöhe		0 bis 2000 m	
Elektromagnetische Verträglichkeit	Referenznormen		
	Immunität	EN 55035	
	Emissionen	EN 55032	
	Elektromagnetische Verträglichkeit und Funkspektrumangelegen- heiten (ERM)	EN 300328	
		EN 301489-1	
		EN 301489-17	

## Mechanische Kenndaten

Kenndaten		Wert
Abmessungen	Höhe	85 mm
	Breite	54 mm
	Tiefe	67,5 mm
Gewicht		133 g

# Allgemeines Prinzip der Inbetriebnahme eines PowerTag-Systems

# Inbetriebnahme im Überblick

# Überblick

Die Inbetriebnahme eines PowerTag Link-Gateways kann durchgeführt werden über:

- die Software EcoStruxure Power Commission (EPC). Siehe *EcoStruxure Power Commission Online-Hilfe*.
- die PowerTag Link-Webseiten. Auf den Webseiten kann die Konfiguration aller mit dem PowerTag Link-Gateway verbundenen oder gekoppelten Geräte autonom durchgeführt werden.

#### HINWEIS:

- Vor der Inbetriebnahme des PowerTag Link-Gateways muss die Firmware des PowerTag Link-Gateways aktualisiert werden.
- Die Firmwareaktualisierung des PowerTag Link-Gateways kann über die Software EcoStruxure Power Commission erfolgen (siehe die *EcoStruxure Power Commission Online-Hilfe*).



### **Ethernet-Verbindung**



Das PowerTag Link-Gateway verfügt über einen integrierten Webserver. Ein Webserver ermöglicht die Einstellung der Ethernet-Parameter oder die Anzeige der über die Software EcoStruxure Power Commission oder die Webseiten konfigurierten Wireless-Geräte.

Schritt	Aktion
1	Trennen Sie Ihren PC von allen Ihren Aktionen.
2	Schließen Sie ein ungekreuztes Ethernet-Kabel an Ihren PC und den Ethernet-Port am PowerTag Link-Gateway an.

# Voraussetzungen

#### Installation der Software EcoStruxure Power Commission

Verwenden Sie die neueste Version der Software EcoStruxure Power Commission, um das PowerTag Link-Gateway mit der neuesten Firmwareversion zu aktualisieren.

Die jeweils neueste Version der Software EcoStruxure Power Commission ist auf www.se.com verfügbar.

Weitere Informationen zur Verwendung der Software EcoStruxure Power Commission finden Sie in der *EcoStruxure Power Commission - Online-Hilfe*.

### Firmwareaktualisierung

Die Firmwareaktualisierung für das PowerTag Link-Gateway kann nur mithilfe der Software EcoStruxure Power Commission durchgeführt werden.

Detaillierte Informationen zur Aktualisierung der Firmware des PowerTag Link-Gateways finden Sie hier: <u>DOCA0180EN</u> PowerTag Link/PowerTag Link HD-Gateways – Versionshinweise.

Firmwareaktu	Firmwareaktualisierung 0 empfohlene Aktion(en) AKTUALISIEREN					?	
Anschluss	Modbus-Adresse	Modul	Status	Geräteversion	Verfügbare Version	Empfohlene Maßnahme	
10.195.154.139	255	Acti9 PowerTag Link HD	S	Exploit-Version: V2.0.4 Version der Webseite V2.0.4	Exploit-Version: V2.0.5 Version der Webseite V2.0.5	🗞 AKTUALISIEREN	

**HINWEIS:** Während der Firmwareaktualisierung wird die Modbus TCP- und die Wireless-Kommunikation unterbrochen.

#### Kompatibilität der Firmware

Im Menü Informationen der Software EcoStruxure Power Commission finden Sie eine Kompatibilitätstabelle (Basisdaten zur Gerätefirmware).

Support				×
Test der primären Einspeisung	Endverteiler	Acti 9 Smartlink Modbus RS485 Intelligentes E/A-Kommunikationsmodul	V1.3.7	
<ul> <li>Arbeitsfläche</li> </ul>		Acti 9 Smartlink SI B	V242	
Projektinformationen			V dars 7 - das	
Schaltanlagenansicht		Acti 9 Smartlink SI D	V2.4.2	
Geräteansicht		Acti 9 PowerTag Link	V002.000.004	
Digitales Modul		Acti 9 PowerTag Link HD	V002.000.004	
Geräteprüfung		PowerTag Energy M/P/F 63A	V004.000.425	
Fehler- und Warnfenster		PowerTag Energy NSX	V001.003.003	
Passwortverwaltung für Leitungsschutzschalter		PowerTag Energy F160	V001.000.000	
Energy Reduction Maintenance		PowerTag Energy 2000	V001.000.000	
Settings (ERMS)		PowerTag Link Display	001.011.012	
Leitungsschutzschalter		PowerTag Control IO	V001.016.030	
Universal-Messgeräte		PowerTag Control 2DI	V001.016.029	
Konfiguration der		Easergy TH110	V001.000.003	

# Erste Schritte mit der Software EcoStruxure Power Commission

# Nicht-selektive Kopplung der Wireless-Geräte über die Software EcoStruxure Power Commission

Gehen Sie vor wie in der folgenden Tabelle beschrieben, um das PowerTag Link-Gateway über die Software EcoStruxure Power Commission in Betrieb zu nehmen:

Schritt	Aktion
1	Verbinden Sie das PowerTag Link-Gateway mit dem PC.
2	Starten Sie die Software EcoStruxure Power Commission.
3	Klicken Sie im Begrüßungsfenster auf Geräteerkennung starten.
	Ergebnis: Im Fenster Geräte erkennen werden alle im Netzwerk verbundenen Geräte angezeigt.
4	Wählen Sie das gewünschte Gerät in der Liste aus und klicken Sie dann auf die Schaltfläche Geräte suchen in der unteren linken Fensterecke, um fortzufahren.
	Klicken Sie auf die Schaltfläche <b>Geräte hinzufügen</b> in der unteren linken Fensterecke, um das PowerTag Link- Gateway zum neuen Projekt hinzuzufügen.
	Geben Sie die Projektdetails in den nächsten Fenstern ein und schließen Sie den Vorgang mit einem Klick auf die Schaltfläche <b>Weiter</b> ab.
	<b>Ergebnis:</b> Es wird ein neues Projekt mit dem PowerTag Link-Gateway erstellt (Schaltschrank-/ Kommunikationsansicht).
5	Klicken Sie auf die Schaltfläche <b>Mit Gerät verbinden</b> , um eine Verbindung herzustellen. Sobald die Verbindung hergestellt ist, wählen Sie die Option <b>Konfigurieren</b> aus.
	Ergebnis: Es wird ein Fenster zur Erkennung der Wireless-Geräte angezeigt.
6	Klicken Sie auf Abfragen, um die Erkennung der Wireless-Geräte zu starten.
	Ergebnis: Die erkannten Wireless-Geräte werden angezeigt.
7	Klicken Sie auf Lokalisieren, um das gewünschte Wireless-Gerät in einem Schaltschrank zu lokalisieren.
	<b>Ergebnis</b> : Das Dialogfeld <b>Drahtlosgerät lokalisieren</b> wird angezeigt und das zugehörige Wireless-Gerät leuchtet im Schaltschrank kontinuierlich grün.
8	Klicken Sie auf BLINKEN ANHALTEN, damit das Gerät, sobald es identifiziert wurde, das Blinken einstellt.
9	Klicken Sie auf den Nach-unten-Pfeil.
	Ergebnis: Die Seite mit den Konfigurationsparametern wird angezeigt.
10	Geben Sie eine Bezeichnung für das Wireless-Gerät ein.
11	Geben Sie im Feld <b>Anlagenname</b> den Namen der Anlage (Last) ein, in der sich das Gerät innerhalb des Gebäudes befindet.
12	Wählen Sie in der Liste <b>Funktion</b> den Verwendungszweck der Last aus.
13	Wählen Sie in der Liste <b>Nennleistung des Leistungsschalters zuordnen (A)</b> die Nennleistung aus, um den Prozentsatz der Lasten zu berechnen.
14	Wählen Sie in der Liste <b>Phasenfolge</b> die Phasenfolge in Übereinstimmung mit der physischen Verdrahtungsfolge im Schaltschrank aus.
15	Last aktiv, wenn Leistung >= (W) (kWh) durch Versetzen des Schiebereglers nach links oder rechts.
16	Laden Sie die PowerTag-Kopplungsdaten und angegebenen Informationen in das PowerTag Link-Gateway herunter. Klicken Sie dazu auf die Schaltfläche <b>In Gerät schreiben</b> .
	Ergebnis: Nach Abschluss des Vorgangs wird die Meldung Schreiben in Gerät erfolgreich angezeigt.
17	Speichern Sie die Einstellungen des PowerTag Link-Gateways im Projekt durch einen Klick auf die Schaltfläche In Projekt schreiben.
	Ergebnis: Nach Abschluss des Vorgangs wird die Meldung Schreiben in Projekt erfolgreich angezeigt.

#### HINWEIS:

- In der Software EcoStruxure Power Commission wird jedes Gateway, beispielsweise das PowerTag Link-Gateway, als Gerät definiert.
- Standardmäßig ist das Modbus TCP-Protokoll im PowerTag Link-Gateway aktiviert, damit eine Verbindung zur Software EcoStruxure Power Commission hergestellt werden kann. Sollten beim Aufbau einer Verbindung zur Software Probleme auftreten, dann prüfen Sie auf den Webseiten, ob das Modbus TCP-Protokoll aktiviert ist.

# Selektive Kopplung der Wireless-Geräte über die Software EcoStruxure Power Commission

Mithilfe der Software EcoStruxure Power Commission kann eine selektive Kopplung durchgeführt werden. Detaillierte Informationen finden Sie in der *EcoStruxure Power Commission - Online-Hilfe*.

# Konfiguration der Wireless-Geräte mit der Software EcoStruxure Power Commission

Die Wireless-Geräte des PowerTag Link-Gateways können mithilfe der Software EcoStruxure Power Commission konfiguriert werden. Detaillierte Informationen finden Sie in der *EcoStruxure Power Commission - Online-Hilfe*.

# Erste Schritte mit den Webseiten

# Erkennung des PowerTag Link-Gateways über einen Webbrowser

#### Standardpasswörter

## **A**WARNUNG

#### MÖGLICHE BEEINTRÄCHTIGUNG DER VERFÜGBARKEIT, INTEGRITÄT UND VERTRAULICHKEIT DES SYSTEMS

Ändern Sie das Standardpasswort bei der ersten Verwendung, um jeden unberechtigten Zugriff auf die Geräteeinstellungen, Steuerungen und Informationen zu unterbinden.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann Tod, schwere Verletzungen oder Sachschäden zur Folge haben.

#### Zugreifen auf die PowerTag Link-Webseite mit einem Windows-Betriebssystem

Gehen Sie vor wie in der folgenden Tabelle beschrieben, um unter einem Windows-Betriebssystem mithilfe von Windows Explorer auf die PowerTag Link-Webseite zuzugreifen:

Schritt	Aktion
1	Starten Sie Windows Explorer und klicken Sie auf <b>Netzwerk</b> , um das Symbol des PowerTag Link-Gateways in der Geräteliste anzuzeigen. Das kann bis zu 2 Minuten nach dem Einschalten des Geräts in Anspruch nehmen.
	Wenn das Symbol des PowerTag Link-Gateways nicht angezeigt wird, vergewissern Sie sich, dass das PowerTag Link- Gateway und der PC mit demselben Subnetz verbunden sind.
2	Doppelklicken Sie auf das Symbol des PowerTag Link-Gateways. Dadurch wird die Anmeldeseite automatisch in Ihrem Webbrowser gestartet.
3	Geben Sie den Benutzernamen (standardmäßig <b>admin</b> ) und das Passwort (standardmäßig <b>admin</b> ) ein.
	HINWEIS: Bei diesen Bezeichnern muss die Groß- und Kleinschreibung beachtet werden.
4	Klicken Sie auf <b>OK</b> .

Die folgende Abbildung zeigt den Windows Explorer-Bildschirm ohne Erkennung des PowerTag Link-Gateways.



Die folgende Abbildung zeigt den Windows Explorer-Bildschirm nach Erkennung des PowerTag Link-Gateways.



Wenn sich das PowerTag Link-Gateway IPV4 im DHCP-Modus befindet, muss der PC ebenfalls in den DHCP-Modus gesetzt werden. Wenn das PowerTag Link-Gateway eine statische IP verwendet, muss der PC ebenfalls eine statische IP im gleichen Netzwerk (dieselbe Subnetzmaske) verwenden.

Klicken Sie im Konfigurationspanel von Windows auf die lokalen Netzwerkeigenschaften und ändern Sie die IPv4-Einstellungen.

Schritt	Aktion
1	Klicken Sie mit der rechten Maustaste auf das <b>Netzwerk</b> -Symbol in der unteren rechten Ecke des Desktop-Bildschirms und klicken Sie dann auf <b>Offenes Netzwerk und Freigabecenter</b> .
2	Klicken Sie auf <b>Adaptereinstellungen ändern</b> , klicken Sie anschließend mit der rechten Maustaste auf das Symbol Lokale Netzwerkverbindung und klicken Sie dann auf Eigenschaften.

Schritt	Aktion
3	Wählen Sie Internet Protocol Version 4 (TCP/IPv4) aus der Liste aus und klicken Sie auf Eigenschaften.
4	Wählen Sie IP-Adresse automatisch beziehen aus und klicken Sie auf OK.

#### Zugreifen auf die PowerTag Link-Webseite mit einem beliebigen Betriebssystem

Gehen Sie vor wie in der folgenden Tabelle beschrieben, um unter einem beliebigen Betriebssystem auf die PowerTag Link-Webseite zuzugreifen:

Schritt	Aktion
1	Öffnen Sie den Webbrowser. Beispiel: Google Chrome, Safari auf dem Desktop oder Firefox.
2	Geben Sie die IPv4-Adresse (im QR-Code am oberen Rand der PowerTag Link-Webseite kodiert) in das Feld <b>Adresse</b> des Webbrowsers ein und drücken Sie auf <b>Eingabe</b> , um auf die Anmeldeseite zuzugreifen.
3	Geben Sie den <b>Benutzernamen</b> (standardmäßig <b>admin</b> ) und das <b>Passwort</b> (standardmäßig <b>admin</b> ) ein. HINWEIS: Bei diesen Bezeichnern muss die Groß- und Kleinschreibung beachtet werden.
4	Klicken Sie auf <b>OK</b> .

# Anmeldung bei den Webseiten

### Anmeldeseite

Auf der Seite **Anmelden** können Sie Ihre Anmeldedaten eingeben und die bevorzugte Sprache für den Zugriff auf die PowerTag Link-Webseiten auswählen. Wenn der Benutzer eine Verbindung zum PowerTag Link-Gateway über einen Webbrowser herstellt, erscheint die Seite **Anmelden** wie in der folgenden Abbildung gezeigt:

Constant Acti9 PowerTag Link HD	Deutsch ← Benutzername Passwort Anmelden
Diese Anwendung ist durch Urheberrechte und internationale Abkommen geschützt. © 2018 Schneider Electric Industries SAS. Alle Rechte vorbehalten.	Schneider

Geben Sie auf der Seite Anmelden die folgenden Daten ein:

- Sprache
- Benutzername

#### Passwort

# 

#### MÖGLICHE BEEINTRÄCHTIGUNG DER VERFÜGBARKEIT, INTEGRITÄT UND VERTRAULICHKEIT DES SYSTEMS

Ändern Sie das Standardpasswort bei der ersten Verwendung, um jeden unberechtigten Zugriff auf die Geräteeinstellungen, -steuerelemente und -informationen zu unterbinden.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann Tod, schwere Verletzungen oder Sachschäden zur Folge haben.

Geben Sie den Benutzernamen und das Passwort ein, um auf die Webseiten für das PowerTag Link-Gateway zuzugreifen. Der Standard-Benutzername und das Standardpasswort ab Werk lauten **admin**. Sie ermöglichen den ersten Zugriff auf die Website. Auf der Seite **Anmelden** können Sie die gewünschte Sprache auswählen, sodass alle Seiten in der ausgewählten Sprache angezeigt werden.

In der oberen rechten Ecke aller Webseiten werden folgende Informationen angezeigt:

- Benutzername
- Abmelden

Über den Link **Abmelden** können Sie sich von den PowerTag Link-Webseiten abmelden.

# Layout der Webseiten

#### Beschreibung

Auf den Webseiten können zwei hauptsächliche Vorgänge ausgeführt werden:

- Auf der Überwachungsseite können Sie die Funktionsfähigkeit der elektrischen Geräte prüfen, wie z. B. HVAC, Beleuchtung, Pumpen und Maschinen.
- Die Gateway-Einstellungen unterstützen Folgendes:
  - Festlegung der Ethernet-Parameter und der Parameter der Wireless-Geräte.
  - Diagnose des Datenaustauschs im Ethenet-Netzwerk.
  - Hinzufügen oder Entfernen von mit dem Gateway verbundenen Wireless-Geräten.
  - Verwaltung der Zeiteinstellungen und der Auswahl der Zeitzone.
  - IP-Konfiguration und IP-Dienste
  - IP-Filterung
  - Konfiguration der E-Mailkonten
  - Verwaltung der Benutzerkonten
  - Alarmkonfiguration

Der Zugriff auf die Webseiten ist für die folgenden drei Benutzerkategorien möglich:

- Der Administrator kann auf alle Informationen zugreifen und die Parameter im Menü **Einstellungen** bearbeiten.
- Der Bediener kann auf die Überwachungsseiten der verbundenen Geräte zugreifen und Zugriff auf das Menü **Diagnose** erhalten.
- Ein Gast kann nur auf das Menü Überwachung zugreifen.

Die Webseiten unterstützen folgende Produkte:

- PowerTag Link-Gateway
- Wireless-Geräte

### Aufbau der Webseiten

ঞ্চ	Acti9 PowerTag Link HD			
ÜBERWACHUNG		DIAGNOSE	WARTUNG	EINSTELLUNGEN
	À	B	©	0
<b>A</b> 2	Zeigt die Messwer	te und Alarme für die	Geräte an.	

- B Kommunikationsdiagnose.
- C Ermöglicht die Durchführung von Sicherungs- und Wiederherstellungsvorgängen.
- **D** Konfiguration des Wireless-Netzwerks.

# Konfiguration des Wireless-Netzwerks über die Webseiten

# Überblick

Die Standardkonfiguration des Wireless-Netzwerks kann für spezielle Anwendungen wie z. B. Rechenzentren und Messanwendungen mit hoher Dichte angepasst werden. Für Anwendungen in Standardgebäuden können die Standardeinstellungen verwendet werden.

Bei Anwendungen mit hoher Dichte werden tausende Wireless-Kommunikationsgeräte in derselben Umgebung untergebracht. Deshalb müssen Funkfrequenzplan und Bandbreite berücksichtigt werden. Bei einer Installation mit mehreren Gateways sollte jedem Gateway ein separater dedizierter Kanal zugewiesen werden. Um die Funkqualität zu erhöhen, können Sie die Kommunikationsperiode für PowerTag-Energiesensoren und PowerTag-Steuerungsmodule auf einen Wert zwischen 5 und 60 Sekunden einstellen.

Für Anlagen mit mehr als 400 Wireless-Geräten siehe <u>DOCA0194EN</u> PowerTag-System - Handbuch zur Gestaltung und Inbetriebnahme für eine detaillierte Beschreibung des Funkfrequenzplans.

#### HINWEIS:

- Die Kommunikationsperiode dient dem Senden der Standarddaten beliebiger Geräte. Ereignisse wie Alarme bei Spannungsverlust, die Befehle an die Steuerausgänge des PowerTag-Systems bzw. Informationen über die Steuereingängen des PowerTag-Systems werden sofort gesendet und unterliegen nicht der definierten Kommunikationsperiode.
- Der Funkkanal wird in den Wireless-Einstellungen des PowerTag Link-Gateways ausgewählt und auf alle Wireless-Kommunikationsgeräte angewendet, die mit dem PowerTag Link-Gateway in Betrieb genommen werden.
- Es muss eine Gruppe von PowerTag Link-Gateways installiert und in Betrieb genommen werden, um alle benötigten Wireless-Kommunikationsgeräte zu gruppieren.



Sowohl PowerTag Link-Gateway (A9XMWD20) als auch PowerTag Link HD-Gateway (A9XMWD100) müssen über einen eigenen Wireless-Kanal verfügen, der sich von den Wireless-Kanälen unterscheidet, die ggf. von den anderen Gateways verwendet werden. Für Installationen mit mehreren Gateways siehe <u>DOCA0194EN</u> PowerTag-System - Handbuch zur Gestaltung und Inbetriebnahme oder wenden Sie sich an den Kundendienst von Schneider Electric.
#### **Empfohlene Mindest-Kommunikationsperiode**

Die Kommunikationsperiode zwischen Gateway und Wireless-Geräten wird je nach Anzahl und Typ der Wireless-Geräte wie folgt angepasst:

- 1. Multiplizieren Sie die Anzahl der Wireless-Geräte mit dem Gewicht für jeden Typ.
- 2. Teilen Sie die Summe durch 1000.

Zur Ermittlung der geeigneten, im Gateway für Wireless-Geräte einzustellenden Mindest-Kommunikationsperiode (in Sekunden) wird folgende Formel verwendet:



Die verschiedenen Typen von Wireless-Geräten und deren Gewicht:

Typ des Wireless-Geräts	Bestellnummer	Gewicht des Wireless-Geräts
PowerTag Energy ●63	A9MEM1520	100
	A9MEM1521	
	A9MEM1522	
	A9MEM1540	
	A9MEM1541	
	A9MEM1542	
	A9MEM1543	
	A9MEM1560	
	A9MEM1561	
	A9MEM1562	
	A9MEM1563	
	A9MEM1564	
	A9MEM1570	
	A9MEM1571	
	A9MEM1572	
	A9MEM1573	
	A9MEM1574	
PowerTag Energy M250/M630	LV434020	140
	LV434021	
	LV434022	
	LV434023	
PowerTag Energy F160/Rope	A9MEM1580	160
	A9MEM1590	
	A9MEM1591	
	A9MEM1592	
	A9MEM1593	
PowerTag-Steuerungsmodul (IO/2DI)	A9XMC1C3	1680
(vertrieben vor 2021)	A9XMC2D3	
PowerTag-Steuerungsmodul (IO/2DI)	A9XMC1C3	160
(vertrieben nach 2021)	A9XMC2D3	
HeatTag-Sensor	SMT10020	40
PowerTag Link-Display	A9XMWRD	1680

9 Admin • Logo

Die Kommunikationsperiode des PowerTag Link-Gateways wird auf den nächsthöheren Wert eingestellt, der auf den Gateway-Webseiten oder in der Software EcoStruxure Power Commission empfohlen wird.

#### Konfiguration des Wireless-Netzwerks über die Webseiten

Die Webseite **Konfiguration des Wireless-Netzwerks** wird verwendet, um die Wireless-Parameter zu konfigurieren (nur mit Administrator-Anmeldedaten).

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseite des PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf Einstellungen > Kommunikation > Konfiguration des Wireless-Netzwerks.

Acti9	PowerTag Link					
MONITORING	DIAGNOSTICS	MAINTENANCE	SETTINGS			
GENERAL	COMMUNICATION	USER MANAGEMEN	T ALARMS	SECURITY	DEVICES	
ETHERNET		WIRELESS	CHANNEL SELECTION	MODE		
IP CONFIGURA	TION					○ Automatic Selection of the Best Channel
IP NETWORK S	ERVICES					Manual Channel Selection
WIRELESS NET	WORK CONFIGURATION	MANUAL CH	ANNEL SELECTION			
MODBUS/TCP I	PFILTERING				Cha	nnel: * Channel 20 (2 450 GHz) • (default: Channel 25)
EMAIL SERVICE		Note: Moving from N Comission / wi	anual mode back to auto reless devices', check no	matic mode will fully res more powertags are co	et the wireless network nnected, before the au	Hence, it is essential to de-comission the PowerTags from the wireless network before you recreate the wireless network. To do so, please reject (red cross) the powertag in 'Ecostrucure Power omatic mode is selected in this page.
		WIRELESS	COMMUNICATION PER	RIOD FOR ENERGY	MONITORING DEVIC	ES
					Communication Pe	riod: * 🚺 5 seconds - 🔮 (defaul: 15 seconds)
		WIRELESS	COMMUNICATION PER	RIOD FOR CONTROL	DEVICES	
					Communication Pe	rilod: * 🛛 🔞 seconds - 🗸 🔇 (defaul: 60 seconds)
		WIRELESS	COMMUNICATION PER	RIOD FOR AMBIENT	DEVICES	
					Communication Pe	rilod. * 120 seconds - 🔇 (defaul: 120 seconds)
		Note: Changing the I strongly recorr Communicatio Up to 100 Pow Up to 200 Pow Up to 400 Pow Up to 600 Pow	RF device communication mended to select the RF n Period Recommendatio erTags by channel: 5 sec erTags by channel: 30 se erTags by channel: 30 se erTags by channel: 30 se	period has an impact o communication channe n: onds conds conds conds	in the system time resp I (if required) before ch	onse, including configuration II is strongly recommended to complete the RF device discovery, and the configuration of all the discovered devices before changing the communication period. It is also ingring the communication period.
						Required field     Apply Changes     Cancel Changes

Auf dieser Seite können Sie Folgendes durchführen:

 Auswählen des Wireless-Kanals, entweder automatisch oder manuell. Klicken Sie auf Autom. Auswahl des besten Kanals, um den Kanal automatisch auszuwählen.

Gehen Sie folgendermaßen vor, um die Wireless-Parameter im manuellen Modus zu konfigurieren:

Schritt	Aktion
1	Wählen Sie den gewünschten Kanal in der Liste Kanal aus. Der Standardkanal ist Kanal 25.
2	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen ggf. rückgängig zu machen.

 Definieren Sie die Kommunikationsperiode f
ür jeden Ger
ätetyp. Sie legt die Zeitspanne fest, w
ährend der jedes Wireless-Ger
ät seine Daten an das PowerTag Link-Gateway sendet.

Gehen Sie vor wie folgt, um die Kommunikationsperiode festzulegen:

Schritt	Aktion		
1	Wählen Sie in der Liste Kommunikationsdauer die gewünschte Kommunikationsperiode aus.		
	Standardzeitraum: 5 Sekunden		
2	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Einstellungen rückgängig zu machen.		
3	Definieren Sie die Kommunikationsperiode, die die Zeitspanne festlegt, während der jedes Wireless-Gerät seine Daten an das PowerTag Link-Gateway sendet.		

## Inbetriebnahme von Wireless-Geräten über die Webseiten

#### Prinzip der Inbetriebnahme

Die Inbetriebnahme von Wireless-Geräten besteht aus zwei Schritten:

- Kopplung der Wireless-Geräte mit dem Gateway
- Konfiguration der Wireless-Geräte

#### Kopplungsprinzip

Die Abfragefunktion des Gateways ermöglicht die Erkennung der in der Gateway-Umgebung vorhandenen Wireless-Geräte. Das Gateway weist jedem Wireless-Gerät eine Modbus-Adresse in der Reihenfolge der Erkennung zu.

Wenn Sie eine Kopplungsliste erstellen und hochladen, werden nur die in dieser Liste enthaltenen Wireless-Geräte mit dem Gateway gekoppelt. Siehe Selektive Kopplung der Wireless-Geräte über die Webseiten, Seite 42.

Für den Kopplungsprozess sind folgende Optionen verfügbar:

- Freie Kopplung (siehe Freie Kopplung der Wireless-Geräte über die Webseiten, Seite 43), in folgenden Fällen empfohlen:
  - Es ist kein spezifischer Modbus-Adressplan erforderlich.
  - Es werden maximal 20 Wireless-Geräte gekoppelt.
- Gesteuerte Kopplung (siehe Gesteuerte Kopplung der Wireless-Geräte über die Webseiten, Seite 44), in folgenden Fällen empfohlen:
  - Ein Modbus-Adressplan ist erforderlich.
  - Es werden mehr als 20 Wireless-Geräte gekoppelt.

Diese Option kann angewendet werden, wenn:

- die Wireless-Geräte einzeln gespeist werden können.
- die Spannungsversorgung jedes Wireless-Geräts sesparat über einen Leistungsschalter geschützt ist.

**HINWEIS:** Wenn Sie über mehrere Schaltschränke verfügen und in jedem Schaltschrank Wireless-Geräte untergebracht sind, sollten die PowerTag Link-Gateways einzeln nacheinander eingeschaltet und in Betrieb genommen werden, sofern möglich. Dadurch wird sichergestellt, dass nur die erforderlichen Wireless-Geräte für jedes PowerTag Link-Gateway erkannt werden und keine lange Liste erkannter Geräte ausgegeben wird.

Wenn andere PowerTag Link-Gateways eingeschaltet werden, während Sie ein neues PowerTag Link-Gateway in Betrieb nehmen, wählt das neue PowerTag Link-Gateway automatisch den Funkkanal mit dem geringsten Verkehr und erstellt ein Netzwerk auf einem anderen Kanal als die vorherigen PowerTag Link-Gateways. Dadurch wird vermieden, dass alle Wireless-Geräte denselben Funkkanal verwenden.

Wenn jedoch alle Schaltschränke gleichzeitig eingeschaltet und in Betrieb genommen werden, lokalisieren Sie nur die jeweils erforderlichen Wireless-Geräte in den verschiedenen Schaltschränken und lehnen Sie diejenigen ab, die nicht mit dem derzeit in Betrieb genommenen Schaltschrank konfiguriert werden sollen. Alle abgelehnten Wireless-Geräte können dann problemlos von einem anderen PowerTag Link-Gateway automatisch erkannt werden.

# Selektive Kopplung der Wireless-Geräte über die Webseiten

Schritt	Aktion			
1	Öffnen Sie ein Texteditor-Programm und erstellen Sie eine CSV-Datei mit der RF-ID der Wireless-Geräte, die mit dem Gateway gekoppelt werden sollen. Die Modbus-Adressen werden den Wireless-Geräten in der Reihenfolge ihrer RD-ID in der Datei zugewiesen.			
	Beispielsweise wie in der folgenden Abbildung gezeigt:			
	<ul> <li>Modbus-Adresse 1 wird dem Wireless-Gerät mit der RF-ID = E2079424 zugewiesen.</li> </ul>			
	<ul> <li>Modbus-Adresse 2 wird dem Wireless-Gerät mit der RF-ID = E2079439 zugewiesen usw.</li> </ul>			
	Votepad++			
	Fichier Édition Recherche Affichage Encodage Langage Paramètres Outils Macro Exécution Modules d'extension Documents ?			
	beinglist Valid1_9.txt			
	1       12			
2	Melden Sie sich hei den Wehseiten an Siehe Anmeldung hei den Wehseiten. Seite 33			
2				
3	Navigieren Sie zu Einstellungen > Kommunikation > Konfiguration des Wireless-Netzwerks.			
4	Sofern im Funkfrequenzplan angegeben, wählen Sie den zutreffenden Kommunikationskanal auf der Registerkarte Kommunikation aus.			
5	Navigieren Sie zu Einstellungen > Geräte > Drahtlose Geräte (Wireless) > Selektive Abfrage der Wireless-Geräte.			
6	Klicken Sie auf Importieren, um die CSV-Datei zu importieren.			
	ABFRAGE SPEZIFISCHER WIRELESS-GERÄTE			
	Spezifische Abfrage : Deaktiviert * pairinglist Valid 1_9 txt Durchsuchen			
	* Obganitisches Peio Imponeen Zuponeren Zuponeren Zuponeren			
	Ergebnis: Eine Bestätigungsmeldung wird angezeigt.			
	Spezifische Abfrage ×			
	Die Datei wurde erfolgreich importiert.			
	Schliessen			
7	Scannen Sie die Umgebung, um die importierte Liste der Wireless-Geräte zu erfassen.			
	Weitere Informationen zur Erkennung der Wireless-Geräte finden Sie unter Kopplungsprinzip, Seite 41.			

# Freie Kopplung der Wireless-Geräte über die Webseiten

Alle Wireless-Geräte müssen eingeschaltet sein.

Schritt	Aktion			
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.			
2	Melden Sie sich bei den Webseiten an. Siehe Anmeldung bei den Webseiten, Seite 33.			
3	Navigieren Sie zu <b>Einstellungen &gt; Geräte &gt; Drahtlose Geräte (Wireless)</b> .			
1	Klicken Sie auf Ahfrage starten			
4				
	Acti9 PowerTag Link			
	ÜBERWACHUNG DIAGNOSE WARTUNG EINSTELLUNGEN			
	ALI GEMEINES KOMMUNIKATION BENUTZERVERWALTUNG ALARME SICHERHEIT GERÄTE			
	DRAHTLOSE GERÄTE    Hinweis: Achten Sie darauf, auf der Seite "Sichern und Wiederherstellen" unter der			
	GLOBALE KONFIGURATION			
	Anzahl der erkannten Wireless-Geräte : 0			
	+ ABFRAGE SPEZIFISCHER WIRELESS-GERÄTE			
	Acti9 PowerTag Link          Admin •   Atmetidem          OBBERWACHUNG       DIAGNOSE       WARTUNG       EINSTELLUNGEN         ALLGEMEINES       KOMMUNIKATION       BENUTZERVERWALTUNG       ALARME       SIGHERHEIT       GERÄTE			
	DRAHTLOSE GERATE			
	GLOBALE KONFIGURATION Abitage starten			
	Anzahl der erkannten Wireless-Geräte : 8 Number of filtered wireless devices : 8			
	WIRELESS DEVICES CONFIGURATION Filter Alle			
	Modbus-Adresse RI-Id Produkt Reference Bezeichnung Last Name Hunktion Kommunikationsstatus Kontigurationsstatus			
	2 Ker FF800562 Energie LV434020 OK (/ Lotaliseren 2 17			
	3 Meet E2024F28 Energie A9MEM1560 OK ( Lokalisieren 🖋 🖯			
	4 Televice E2024F2 Energie A9MEM1560 OK C Lokaliseren 🖋 🖯			
6	Wählen Sie ein Wireless-Gerät aus und klicken Sie auf <b>Lokalisieren</b> , um die Position des Wireless-Geräts im Schaltschrank zu identifizieren.  Ergebnis: Die Status-LED des ausgewählten Geräts blinkt im Schaltschrank schnell und grün.			
7	Sollte eines der lokalisierten Wireless-Geräte nicht zu Ihrer Auswahl gehören, klicken Sie auf <b>Löschen</b> , um das Gerät abzulehnen.			
8	Konfigurieren Sie die Wireless-Geräte. Siehe Konfiguration der Wireless-Geräte über die Webseiten, Seite 46. HINWEIS: Die den Wireless-Geräten zugewiesene Modbus-Adresse kann nach Abschluss des Kopplungsprozesses geändert werden.			

# Gesteuerte Kopplung der Wireless-Geräte über die Webseiten

Alle Wireless-Geräte müssen ausgeschaltet sein.

Schritt	Aktion			
1	Rufen Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser auf.			
2	Melden Sie sich bei den Webseiten an. Siehe Anmeldung bei den Webseiten, Seite 33.			
3	Navigieren Sie zu Einstellungen > Geräte > Drahtlose Geräte (Wireless).			
4	Klicken Sie auf Abfrage starten.			
	Acti9 PowerTag Link			
	ÜBERWACHUNG DIAGNOSE WARTUNG EINSTELLUNGEN			
	ALLGEMEINES KOMMUNIKATION BENUTZERVERWALTUNG ALARME SICHERHEIT GERÄTE			
	DRAHTLOSE GERÄTE			
	GLOBALE KONFIGURATION			
	Anzahl der erkannten Wireless-Geräte : 0			
	+ ABFRAGE SPEZIFISCHER WIRELESS-GERÄTE			
5	Schalten Sie die Wireless-Geräte nacheinander in der erforderlichen Reihenfolge ein.			
	Discovery in progress 35 Stop Scannine Number of wireless devices discovered : 1 WIRELESS DEVICE CONFIGURATION Modbus Address RF-ld Product Label Asset Ne 1 Tem E 2011283 PowerTag 1520			
	AUTO DISCOVERY         Discovery In progress         525         526         526         526         526         526         526         527         526         527         526         527         526         527         528         529			
6	Halten Sie die Abfrage an, sobald alle Geräte erkannt wurden, oder klicken Sie erneut auf <b>Abfrage starten</b> , um den Abfragevorgang abzuschließen. Eine Liste mit den gekoppelten Geräten in der erforderlichen Reihenfolge (Modbus-Adressplan) wird angezeigt.			
	Acti9 PowerTag Link			
	ALLGEMEINES KOMMUNIKATION BENUTZERVERVALTUNG ALARME SICHERHEIT GERATE			
	DRAHTLOSE GERATE         Image: Achter Sie darauf, auf der Seite "Sichern und Wiederherstellen" unter der Registerkante "Wartung" eine Sicherung der Konfiguration vorzunehmen.           GLOBALE KONFIGURATION         Anderen Staten			
	Anzahl der erkannten Wireless Gerate : 20 Number of filtered wireless devices : 20			
	WIRELESS DEVICES CONFIGURATION         Filter         Ale           Modbus-Adresse         RF-Id         Produktkyp         Produkt Reference         Bezeichnung         Last Name         Funktion         Kornfururationsstatus         Konfigurationsstatus			
	1         E2024F20         Energie         AdMEM1560         OK         ●         Lokaliseren         ●         ●           2         E2024F28         Energie         AdMEM1560         OK         ●         Gasaiseren         ●         ●			
	3 E2024F31 Energie ABMEM1550 OK © LUXaisten V P			
	4         E2024F26         Energie         ABMEM1560         OK         ♥         Lokaliseren         ♥ ⊕           5         E2023432         Energie         ABMEM1560         OK         ♥         Lokaliseren         ♥ ⊕			
	6         Ex022441         Energie         ADM/EN15500         OK         ILMaisient         Image: P           7         E2022430         Energie         ADM/EN15500         OK         ILMaisient         Image: P         P			

Schritt	Aktion	
7	Wählen Sie ein Wireless-Gerät aus und klicken Sie auf <b>Lokalisieren</b> , um die Position des Wireless-Geräts im Schaltschrank zu identifizieren.	
	Ergebnis: Die Status-LED des ausgewählten Geräts blinkt im Schaltschrank schnell und grün.	
8	Sollte eines der lokalisierten Wireless-Geräte nicht zu Ihrer Auswahl gehören, klicken Sie auf Löschen, um das Gerät abzulehnen.	
9	Konfigurieren Sie die Wireless-Geräte. Siehe Konfiguration der Wireless-Geräte über die Webseiten, Seite 46. HINWEIS: Die den Wireless-Geräten zugewiesene Modbus-Adresse kann nach Abschluss des	
	Kopplungsprozesses geändert werden.	

# Konfiguration der Wireless-Geräte über die Webseiten

#### Verfahren zur Konfiguration des PowerTag Energy •63 und M250/ 630 über die Webseiten

Schritt	Aktion			
1	Navigieren Sie zu <b>Einstellungen &gt; Geräte &gt; Drahtlose Geräte (Wireless)</b> , um die Liste der gekoppelten Wireless-Geräte anzuzeigen. Weitere Informationen zur Erkennung der Wireless-Geräte finden Sie unter Kopplungsprinzip, Seite 41.			
	Ergebnis: Die Liste der gekoppelten Geräte wird angezeigt.			
	Acti9 PowerTag Link			
	ÜBERWACHUNG DIAGNOSE WARTUNG EINSTELLUNGEN			
	ALLGEMEINES KOMMUNIKATION BENUTZERVERWALTONG ALLARME SICHERHEIT GEHATE ORANTLOSE GERATE ORANTLOSE GERATE ORANTLOSE GERATE			
	GLOBALE KONFIGURATION  Abtrace startem  Abtrace startem			
	Anzahl der erkannten Wireless-Geräte : 20 Number of filtered wireless devices : 20			
	WIRELESS DEVICES CONFIGURATION Filter Alle •			
	Modus-Adresse RF-Id Produktyp Produkt Reference Bezeichnung Last Name Funktion Kommunikationsstatus Konfigurationsstatus			
	1         1.2 cm 20         1.0 c			
	3 E2024F31 Energie AGMEIM1560 OK 🔮 Lokalisieren 🎤 🗘			
	4 E2024F26 Energie A9MEM1560 OK € Lotalistern ₽ 8			
	6 E202341 Energie A9MEM1560 OK ♥ Lotalisieren ₽ 9			
	7 E202343D Energie A9MEM1560 OK 🔮 Lokalistere 🎤 🖯			
2	Wählen Sie ein beliebiges Wireless-Gerät aus und klicken Sie auf das Stiftsymbol, um die Konfiguration des ausgewählten Energieüberwachungsgeräts zu ändern. Ergebnis: Die Parameter des Energieüberwachungsgeräts werden angezeigt. 10 E200544 Energie AdvEll500 PT6 00 TRamed Mexae 10 E200543 Energie AdvEll502 OK O Edelene PT6 20 E200543 Energie AdvEll504 OK O Edelene PT6 21 E200543 Energie AdvEll505			
	Komputation zulidotestzen			
	Hutburk-Adverset 18 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10			
3	Geben Sie den Anlagennamen des Wireless-Geräts ein.			
4	Geben Sie die <b>Bezeichnung</b> des Wireless-Geräts ein.			
5	Wählen Sie die <b>Funktion</b> aus.			
6	Wählen Sie die <b>Phasenfolge</b> aus, um die Phasenfolge des Zählers in Übereinstimmung mit der physischen Schaltschrankverdrahtung (von links nach rechts) festzulegen.			
7	Wählen Sie die <b>Einbaulage</b> aus.			
	Oberseite: Der PowerTag-Sensor wird an der Geräteoberseite montiert (Leistungs- oder Lasttrennschalter).			
	• Unterseite: Der PowerTag-Sensor wird an der Geräteunterseite montiert (Leistungs- oder Lasttrennschalter).			
8	Wählen Sie die Position der <b>Spannungsversorgung</b> aus.			
	Oberseite: Die Spannungsversorgung wird an die oberen Netzklemmen des Geräts angeschlossen (Leistungs- oder Lasttrennschalter).			
	Unterseite: Die Spannungsversorgung wird an die unteren Netzklemmen des Geräts angeschlossen (Leistungs- oder Lasttrennschalter).			
9	Wählen Sie in der Liste <b>Nennleistung des Leistungsschalters zuordnen (A)</b> die Nennleistung aus, um den Prozentsatz der Lasten (Verbraucher) zu berechnen.			

Schritt	Aktion
10	Geben Sie bei entsprechender Aufforderung den Wert für den Energiezähler im Feld <b>Teilenergie</b> ein. Klicken Sie auf <b>Zurücksetzen</b> oder geben Sie den Wert 0 ein, um den Teilenergiezähler zurückzusetzen.
11	Lastbetriebszeitzähler (Stunden): Der Lastbetriebszeitzähler gibt die Betriebszeit der Last (Verbraucher) in Stunden an. Die Last wird mit Spannung versorgt und es wird eine Versorgungsleistung über dem vorgegebenen Schwellenwert in die bzw. aus der Last gewährleistet. Standardwert für dieses Feld: 60 Sekunden. Sie können einen Wert zwischen 60 Sekunden und 1000000 Stunden eingeben.
12	Die Last funktioniert, wenn Leistung ist >=: Der Lastbetriebszeitzähler wird nur inkrementiert, wenn die Leistung größer ist als der vorgegebene Wert bzw. diesem entspricht. Sie können einen Wert zwischen 10 W und 15000 W einstellen.
13	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.

**HINWEIS:** Es wird empfohlen, die im Menü **Wartung** auf den Webseiten verfügbare Sicherungsfunktion heranzuziehen, um eine Sicherungsdatei anzulegen und auf dem PC zu speichern. Die Datei wird automatisch unter dem Namen **backup.dat** gespeichert. Sie wird bei einer Funktionsstörung und beim Austausch des Gateways verwendet.

Für weitere Informationen siehe Austausch defekter Gateways, Seite 73.

# Konfigurationsverfahren für PowerTag Energy F160 und Rope über die Webseite

Schritt	Aktion		
1	Navigieren Sie zu <b>Einstellungen &gt; Geräte &gt; Drahtlose Geräte</b> , um eine Liste der gekoppelten Wireless-Geräte anzuzeigen. Weitere Informationen zur Erkennung der Wireless-Geräte finden Sie unter Kopplungsprinzip, Seite 41.		
	Ergebnis: Daraufhin wird eine Liste der gekopp	belten Geräte angezeigt.	
2	Wählen Sie den benötigten PowerTag Energy F des ausgewählten Wireless-Geräts zu ändern.	160 oder Rope aus und klicken Sie auf das Stiftsymbol, um die Einstellungen	
	Ergebnis: Die Parameter des PowerTag Energ	y F160 bzw. Rope werden angezeigt.	
3	Geben Sie die Modbus-Adresse ein.		
4	Geben Sie den Komponentennamen des Wire	eless-Geräts ein.	
5	Geben Sie die <b>Bezeichnung</b> des Wireless-Ger	äts ein.	
6	Wählen Sie die <b>Funktion</b> aus.		
7	Wählen Sie die <b>Phasenfolge</b> für das Wireless- der Verdrahtung des physischen Schaltschrank festzulegen.	Gerät unter <b>X Y Z</b> aus, um die Phasenfolge des Messgeräts in Abhängigkeit von s und gemäß den auf dem Gerät aufgedruckten Markierungen X-Y-Z	
8	Wählen Sie die Montageposition aus.		
	Oben: Der PowerTag-Energiesensor wird	oben auf dem Gerät montiert.	
	Unten: Der Power lag-Energiesensor wird     Nicht zutreffend: Wenn der PowerTag-Er	d am Gerateboden montiert. nergiesensor nicht direkt einem Gerät zugeordnet ist (Leistungsschalter oder	
	Lasttrennschalter).		
9	Wählen Sie die <b>Positive Stromrichtung</b> aus, u	m die Konvention für die Erfassung von Energie durch den PowerTag-	
	Direkt: Wenn der Pfeil auf dem PowerTag	-Energiesensor in dieselbe Richtung zeigt wie der Stromfluss.	
	Dfeil merkint		
	Stromfluss	Stromfluss	
	$\sim$	U	
		_	
	Umgekehrt: Wenn der Pfeil auf dem Pow	erTag-Energiesensor in die entgegengesetzte Richtung zum Stromfluss zeigt.	
	Pfeil markiert	Pfeil markiert	
	<b>N</b>	43 L	
	Stromfluss	Stromfluss	
		•	
	Die folgenden Abbildungen zeigen die Position	des Pfeils, der auf dem PowerTag Energy F160 und Rope markiert ist	
	PowerTag Energy F160	PowerTag Energy Rope	
	Argendation Argen		
10	Wählen Sie in der Liste <b>Bemessungsstrom des verbundenen Leistungsschalters Ir (A)</b> die Nennleistung des Leistungsschalters aus, um den prozentualen Lastanteil zu berechnen.		
11	Geben Sie den Wert für die Nennspannung im Feld <b>Nennspannung (V)</b> für Ihre Anlage ein:		
	LN-Nennspannung für 3P4W-Installationen		



**HINWEIS:** Es wird empfohlen, mithilfe der im Menü **Wartung** der Webseite verfügbaren Sicherungsfunktion eine Sicherungsdatei zu erstellen, die auf Ihrem PC gespeichert wird. Die Datei wird automatisch unter dem Namen **backup.dat** gespeichert. Sie wird bei einer Funktionsstörung und beim Austausch des Gateways verwendet.

Weitere Informationen finden Sie unter Austausch defekter Gateways, Seite 73.

# Verfahren zur Konfiguration der HeatTag-Sensoren über die Webseiten

Schritt	Aktion						
1	Navigieren Sie zu <b>Einstellungen &gt; Geräte &gt; Drahtlose Geräte (Wireless)</b> , um die Liste der gekoppelten Wireless-Geräte anzuzeigen. Weitere Informationen zur Erkennung der Wireless-Geräte finden Sie unter Kopplungsprinzip, Seite 41.						
	Ergebnis: Die Liste der gekoppelten Geräte wird angezeigt.						
2	Wählen Sie den betroffenen HeatTag-Sensor aus und klicken Sie dann auf das Stiftsymbol, um die Konfiguration des ausgewählten Wireless-Geräts zu ändern.						
	Ergebnis: Die Parameter des HeatTag-Sensors werden angezeigt.						
	37 EC1BBOFFF E2AFC9C SMT10020 A0 HeatTag O Lokalisieren						
	7 E20228FA Energie A9MEM1560 Q10 Socket1 Büroausstattung OK 🔇 Lokalisieren 🎤 🖯						
	8 E20228F3 Energie A9MEM1560 Q11 Socket2 Büroausstattung OK 🔇 Lokalisieren 🖉 🖯						
	9 E2079439 Energie A9MEM1522 Q15 cooking Büroausstattung OK 🔇 Lokalisieren 🎤 🖯						
	10 E202636E Energie A9MEM1574 Qnew OK 🔇 Lokalisieren 🎤						
	11 E2079431 Energie A9MEM1522 Q14 HVAC meeting room HVAC OK 🔇 Lokalisieren 🥒 🖯						
	12 E2079427 Energie A9MEM1522 Q13 aux supply Verfahren OK S Lokalisieren P B						
	13 E2079441 Energie A9MEM1522 Q4 external ligthing Beleuchtung OK 🔮 Lokalisieren 🎤 🖯						
	14 1 PTNSX_C14P NSX OK & Localisieren P G						
	GERÄT BEARBEITEN						
	Medius Advects * 27 DE LA ECODORCECTATION						
	Produkt Reference: SMT10020 V Last Name: HeatTag						
	Bezeichnung: A0 Gerät:						
	Sensorposition:						
	* Obinstnisches Fold						
3	Geben Sie die <b>Modbus-Adresse</b> ein.						
4	Geben Sie den Anlagennamen des Wireless-Geräts ein.						
5	Geben Sie die <b>Bezeichnung</b> des Wireless-Geräts ein.						
6	Wählen Sie die Ausstattung aus, um anzugeben, in welcher Umgebung der HeatTag-Sensor montiert ist.						
7	Wählen Sie die Sensorposition aus, um die Position anzugeben, in der der HeatTag-Sensor montiert ist.						
8	Geben Sie die <b>Schaltschrank-ID</b> ein, um den Schaltschrank zu identifizieren, in dem der HeatTag-Sensor installiert ist. <b>HINWEIS:</b> Der Wert der <b>Schaltschrank-ID</b> liegt zwischen 1 und 20.						
9	Wählen Sie den <b>Schaltschranktyp</b> aus, um die Konfiguration des Schaltschranks auszuweisen. HINWEIS: Welche Optionen für den <b>Schaltschranktyp</b> angezeigt werden, ist von der ausgewählten Sensorposition abhängig.						
10	Geben Sie die Einschub-ID ein, um den Einschub zu identifizieren, in dem der HeatTag-Sensor installiert ist.						
	HINWEIS: Diese Option ist nur verfügbar, wenn NSEinschub für die Sensorposition ausgewählt wurde. Der Wert der Einschub-ID liegt zwischen 1 und 10.						
11	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.						

**HINWEIS:** Die oben genannten Einstellungen sind nur für einen NS-Schaltschrank verfügbar.

# Aufhebung der Kopplung der Wireless-Geräte über die Webseiten

Um die Kopplung eines Wireless-Geräts über die PowerTag Link-Webseite aufzuheben, halten Sie sich an die in den nachfolgenden Abschnitten aufgeführten Schritte.

Für einige Wireless-Geräte existiert eine lokale Methode zur Aufhebung der Gerätekopplung. Informationen hierzu finden Sie in der Kurzanleitung des jeweiligen Geräts.

**WICHTIG:** Wenn nicht mit Spannung versorgte Wireless-Geräte vom PowerTag Link-Gateway entkoppelt werden, werden die Geräte aus den Gateway-Einstellungen entfernt. Für jedes dieser Geräte wird jedoch eine Referenz zum Gateway im Gerät gespeichert. Um das Wireless-Gerät mit einem neuen PowerTag Link-Gateway zu koppeln, führen Sie einen lokalen Reset auf die Werkseinstellungen des Geräts durch: Schalten Sie das Gerät aus. Das Gerät schaltet dann in den Gateway-Suchmodus.

# Aufhebung der Kopplung verbundener Wireless-Geräte

Schritt	Aktion			
1	Navigieren Sie zu Einstellunge	n > Geräte > Drahtlose Geräte, um eine Liste der gekopp	elten Wireless-	Geräte anzuzeigen.
2	Klicken Sie auf das Papierkorb-S	Symbol des betreffenden Wireless-Geräts, um dessen Kopp	lung aufzuhebe	en.
	Acti9 PowerTag Link			🕤 Admin 👻   Abmelden
	ÜBERWACHUNG DIAGNOSE WARTUNG	EINSTELLUNGEN		
	ALLGEMEINES KOMMUNIKATION BENUTZ	RVERWALTUNG ALARME SICHERHEIT GERATE		
	DRAHTLOSE GERÄTE	() Hinweis: Achten Sie darauf, auf der Seite "Sichern und Wiederherstellen" unter der Registerkarte "Wartung" eine Sic	herung der Konfiguration vorzune	ehmen.
	GLOBALE KONFIGURATION	Abfrage starten		
		Anzahl der erkannten Wireless-Geräte : 8	Number	of filtered wireless devices : 8
		WIRELESS DEVICES CONFIGURATION	Filte	r Alle -
		Modbus-Adresse RF-Id Produkttyp Produkt Reference Bezeichnung Last Name Funktion	Kommunikationsstatus Ko	onfigurationsstatus
		1 FF800562 Energie LV434020	ок 🔇	Lokalisieren 🥒 守
		2 FF8000AF Energie LV434021	ок 🔇	Lokalisieren 🖉 🖯
		3 E2024F2B Energie A9MEM1560	ок С	Lokalisieren 🖉 😚
		4 E2024F2D Energie A9MEM1560	ок С	Lokalisieren 🖉 🖯
3	Anzahl der erkannten v WIRELESS DEVICES Modbus-Adresse 1 2 4 Klicken Sie auf Ja, um den Lösc	me × ur Aufhebung der Kopplung wird an 3erät gesendet. Dies kann je nach ätekommunikation und Qualität der werke mehrere Sekunden in men. Möchten Sie das Wireless- aus der Konfiguration entfermen? Ja Nein		
5				
	Acti9 PowerTag Link			O Admin •   Abmelden
	ALLGEMEINES KOMMUNIKATION BENUTZ	ERVERWALTUNG ALARME SICHERHEIT GERÄTE		
		A		_
		Hinweis: Achten Sie darauf, auf der Seite "Sichern und Wiederherstellen" unter der Registerkarte "Wartung" eine S	icherung der Konfiguration vorzu	unehmen.
	GLOBALE KONFIGURATION	Abfrage starten		
		Anzahl der erkannten Wireless-Geräte : 8	Number	of filtered wireless devices : 8
		WIRELESS DEVICES CONFIGURATION	Filter	r Alle 👻
		Modbus-Adresse RF-Id Produkttyp Produkt Reference Bezeichnung Last Name Funktion	Kommunikationsstatus Ko	onfigurationsstatus
		1 FF800562 Energie LV434020	ок	Lokalisieren 🖉 🖯
		2 FF8000AF Energie LV434021	ок	🗴 Lokalisieren 🖉 🖯
		3 E2024F2B Energie A9MEM1560	ок	🔰 Lokalisieren 🖉 🖯
		4 Deteriny E2024F2 Energie A9MEM1560 D	ок	Lokalisieren 🖉 🖯
	<b>Ergebnis:</b> Sobald das Wireless- mehr angezeigt.	Gerät erfolgreich gelöscht wurde, wird es in der Liste der er	kannten Wirele	ss-Geräte nicht

# Aufhebung der Kopplung getrennter Wireless-Geräte

Schritt	Aktion
1	Navigieren Sie zu <b>Einstellungen &gt; Geräte &gt; Drahtlose Geräte (Wireless)</b> , um die Liste der gekoppelten Wireless-Geräte anzuzeigen.
2	Klicken Sie auf das Papierkorb-Symbol des betreffenden Wireless-Geräts, um dessen Kopplung aufzuheben.

								Adm     Adm
KUS ACUS POV	wer lag Link							
ÜBERWACHUNG	DIAGNOSE	WARTUNG EINSTEL	LUNGEN					
ALLGEMEINES	KOMMUNIKATION	BENUTZERVERWALTU	NG ALARME S	ICHERHEIT GERĂTE				
DRAHTLOSE GERÄTI	E	Hinweis	S Achten Sie darauf, auf der Seite	e "Sichern und Wiederherstellen" unter der	Registerkarte "Wartung" eine	Sicherung der Konfiguration vo	orzunehmer	1.
GLOBALE KONFIGUR	RATION	Abfrage	starten					
		Anzahl de	r erkannten Wireless-Geräte : 7			Nun	mber of filter	red wireless dev
		WIRELES	S DEVICES CONFIGURATION				Filter A	lle
		Modbus-Ar	dresse RF-Id Produkttyp	Produkt Reference Bezeichnung	Last Name Funktion	Kommunikationsstatus	Konfigur	ationsstatus
		1	FF800562 Energie	LV434020		ок	0	Lokalisie
		2	FF8000AF Energie	LV434021		ОК	۲	Lokalisie
		3	E2024F2B Energie	A9MEM1560		Fehler	0	Lokalisie
		5	E2024F31 Energie	A9MEM1560		Fehler	۷	Lokalisie
Anzahl de	r erkannten V	Außerbetri	ebnahme		×			
/ Dirugo								
Anzani de	r erkannten v	Auserbein	conanne			_		
WIRELESS	5 DEVICES C	Anfo		hahung dar Kannlung	a united and			
N. 11			Mireless Gerät (	nesendet. Dies kann	j wiru ari ie nach			
Wodbus-Ad	resse RF	Daue	er der Gerätekor	mmunikation und Qu	alität der	me Funkti	IC I	
1	F	Wire	less-Netzwerke	mehrere Sekunden i	n			
	· · · · · ·	Ansr	ruch nehmen. N	Aöchten Sie das Wire	eless-			
2	F	Gerä	t wirklich aus de	er Konfiguration entfe	ernen?			
2				Ū.				
2								
3	E							
3	E			Ja	Nein			
3	E			Ja	Nein			
3	E			Ja	Nein			
3 5 Klicken Sie a	e auf <b>Ja</b> .			Ja	Nein		_	
3 5 Klicken Sie	auf <b>Ja</b> .			Ja	Nein			
3 5 Klicken Sie a Sobald das	auf <b>Ja</b> . Gerät getrenn	nt oder ausgesc	haltet wird, wird	auf dem Bildschirm	Nein der Fehler Lös	schen fehlges	chlag	<b>jen</b> anç
3 5 Klicken Sie a Sobald das	auf <b>Ja</b> . Gerät getrenn	nt oder ausgesc	haltet wird, wird	auf dem Bildschirm	Nein der Fehler Lös	schen fehlges	chlag	jen anç
Sobald das das das das das das das das das da	auf <b>Ja</b> . Gerät getrenn verTag Link	nt oder ausgesc	haltet wird, wird:	auf dem Bildschirm	Nein der Fehler Lös	schen fehlges	chlag	<b>jen</b> anແ
Sobald das	auf <b>Ja</b> . Gerät getrenn verTag Link DIAGNOSE	nt oder ausgesc	haltet wird, wird	auf dem Bildschirm	Nein der Fehler Lös	schen fehlges	chlag	jen ang
Sobald das	auf Ja. Gerät getrenn werTag Link DIAGNOSE KOMMUNIKATION	nt oder ausgesc WARTUNG EINSTELL BENUTZERVERWALTU	:haltet wird, wird ungen Ng ALARME SI	auf dem Bildschirm	Nein der Fehler Lös	schen fehlges	chlag	<b>jen</b> anແ ູ
Sobald das Chicken Sie a Sobald das Acti9 Pov UBERWACHUNG ALLGEMEINES DRAHTLOSE GERATI	auf Ja. Gerät getrenn werTag Link DIAGNOSE KOMMUNIKATION	nt oder ausgesc WARTUNG EINSTEL BENUTZERVERWALTU	Chaltet wird, wird	I auf dem Bildschirm	Nein der Fehler Lös	schen fehlgese	chlag	jen ang g /
3 5 Klicken Sie a Sobald das Oberwachung Aligemeines DRAHTLOSE GERATI GLOBALE KONFIGUR	auf Ja. Gerät getrenn werTag Link DIAGNOSE KOMMUNIKATION	nt oder ausgesc WARTUNG EINSTEL BENUTZERVERWALTU	Chaltet wird, wird	I auf dem Bildschirm	Nein der Fehler Lös	schen fehlgese	chlag	<b>jen</b> anç ູງ 4
Sobald das Sobald das Chicken Sie a Sobald das Cobald Cobald Cobald Cobald Cobald Cobald Cobald Cobald Cobald	auf Ja. Gerät getrenn werTag Link DIAGNOSE KOMMUNIKATION	nt oder ausgesc WARTUNG EINSTEL BENUTZERVERWALTU	C <mark>UNGEN</mark> NG ALARME S Achten Sie darauf, auf der Seite	CHERHEIT GERÄTE	Nein der Fehler Lös	Sicherung der Konfiguration vo	chlag	<b>jen</b> ang 0 A
Sobald das Sobald das Chicken Sie a Sobald das Acti9 Pow UBERWACHUNG ALIGEMEINES DRAHTLOSE GERATI GLOBALE KONFIGUR	auf Ja. Gerät getrenn werTag Link MUNIKATION E	nt oder ausgesc WARTUNG EINSTEL BENUTZERVERWALTU HInweis Abfrage Anzahl de	C <mark>UNGEN</mark> NG ALARME SI Achten Sie darauf, auf der Seite Aterten rerkannten Wireless-Gerate : 7	I auf dem Bildschirm	Nein der Fehler Lös	Sicherung der Konfiguration vo	chlag yrzunehmen aber of filter	<b>Jen</b> ang A A A A A A A
3 5 Klicken Sie a Sobald das Sobald das Acti9 Pov UBERWACHUNG ALIGEMEINES DEAVING SCERAT GLOBALE KONFIGUR	auf Ja. Gerät getrenn werTag Link DIAGNOSE KOMMUNIKATION E	nt oder ausgesc WARTUNG EINSTEL BENUTZERVERWALTU OHINVOIS Abtrage Anzahl de WIRELESS	CUNGEN NG ALARME SI Achten Sie darauf, auf der Seite starten erkannten Wireless-Gerate : 7 5 DEVICES CONFIGURATION	I auf dem Bildschirm	Nein der Fehler Lös	Sicherung der Konfiguration vo	chlag rzunehmen rber of filter Filter	<b>Jen</b> ang Q A n. red wireless de lie
3 5 Klicken Sie a Sobald das Sobald das Acti9 Pov DEERWACHUNG ALLGEMEINES DIVAUTIOSE GERAT GLOBALE KONFIGUR	auf Ja. Gerät getrenn werTag Link DIAGNOSE KOMMUNIKATION E	nt oder ausgesc WARTUNG EINSTEL BENUTZERVERWALTU Anzahl de WIRELESS Modbus-Ac	CUNGEN NG ALARME SI Achten Sie darauf, auf der Seite starten r erkannten Wireless-Gerate : 7 i DEVICES CONFIGURATION resse RF-Id Produkttyp	I auf dem Bildschirm	der Fehler Lös Registerkarte "Wartung" eine	Sicherung der Konfiguration vo Num	chlag xrzunehmen nber of filter Filter Au Konfigura	<b>Jen</b> ang
Sobald das Cobald das Cobald das Cobald das Cobale Konfigure	auf Ja. Gerät getrenn werTag Link DIAGNOSE KOMMUNIKATION	nt oder ausgesc WARTUNG EINSTEL BENUTZERVERWALTU Hinweis Anzahl de WiRELESS Modbus-Ac 1	Chaltet wird, wird	Ja auf dem Bildschirm	Nein der Fehler Lös Registerkarte "Wartung" eine Last Name Funktion	Sicherung der Konfiguration vo Num Kommunikationsstatus OK	chlag	Jen ang A n red wireless de lie ationsstatus Lokalisien Lokalisien
2 3 5 Klicken Sie a Sobald das 0 © Acti9 Pov UBERWACHUNG ALLGEMEINES	auf Ja. Gerät getrenn werTag Link DIAGNOSE KOMMUNIKATION E TATION	Nt oder ausgesc WARTUNG EINSTEL BENUTZERVERWALTU Hinweis Anzahl do WiRELESS Modbus-Ac 1 2	CUNGEN NG ALARME SI Achten Sie darauf, auf der Seite starten r erkannten Wireless-Gerate : 7 3 DEVICES CONFIGURATION resse RF-Id Produkttyp FF8000562 Energie EF8000676 Energie	Ja auf dem Bildschirm	Nein der Fehler Lös Registerkarte "Wartung" eine Last Name Funktion	Sicherung der Konfiguration vo Nun Kommunikationsstatus OK	chlag	Jen ang A A A A A A A A A A A A A

Abfrage starten	Außerbetriebnahme ×
Anzahl der erkannten V	
WIRELESS DEVICES C	Die Kopplung des Wireless-oderals mit dem     Konzentrator konnte nicht aufgehoben werden.     Michten Sie des Enformen der Konfiguration des
Modbus-Adresse RF	Wireless-Geräts vom Konzentrator erzwingen? me Fi
1 F	Wenn das Wireless-Gerät noch immer mit dem
2 F	Konzentrator gekoppelt ist Durch Aus- und wieder Einschalten oder per Drucktaster muss eine
3 Е	erneute Kopplung durchgeführt werden, nach der ein Kommunikationsverlust auftritt.
5 Delete Failed	
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetho	Ja Nein as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen.
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetho Klicken Sie auf Ja, um d	Ja Nein as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen. Ien Löschvorgang zu starten.
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetho Klicken Sie auf Ja, um d	Ja Nein as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen. Ien Löschvorgang zu starten.
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetho Klicken Sie auf Ja, um d Macti9 PowerTag Link	Ja Nein as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen. Ien Löschvorgang zu starten.
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetho Klicken Sie auf Ja, um d Acti9 PowerTag Link UBERWACHUNG DIAGNOSE ALLGEMEINES KOMMUNIKATION	Ja Nein as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen. Hen Löschvorgang zu starten. VARTUNG EINSTELLUNGEN BENUTZERVERWALTUNG ALARME SICHERHEIT GERÄTE
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetho Klicken Sie auf Ja, um d Micken Sie auf Ja, um d	Ja Nein as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen. Hen Löschvorgang zu starten. I en Löschvorgang zu starten. VARTUNG EINSTELLUNGEN BENUTZERVERWALTUNG ALARME SICHERHEIT GERATE Minweis Achten Sie darauf, auf der Setle, Sichern und Wederhersbellen' unter der Regtsterkarte "Wartung" eine Sicherung der Konfiguration vorzunehmen.
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetho Klicken Sie auf Ja, um d Micken Sie auf Ja, um d Acti9 PowerTag Link UBERWACHUNG DIAGNOSE ALLGEMEINES KOMMUNIKATION DRAHTLOSE GERATE GLOBALE KONFIGURATION	Ja Nein as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen. Ien Löschvorgang zu starten. Ien Löschvorgang zu starten. VARTUNG EINSTELLUNGEN BENUTZERVERWALTUNG ALARME SICHERHEIT GERÄTE Imweis Achten Sie darauf, auf der Seite "Sichern und Wiederherstellen" unter der Registerkarte "Wartung" eine Sicherung der Konfiguration vorzurehmen.
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetho Klicken Sie auf Ja, um d Klicken Sie auf Ja, um d Acti9 PowerTag Link Derwachung Diagnose ALLGEMEINES KOMMUNIKATION DRAHTLOSE GERATE GLOBALE KONFIGURATION	Ja Nein as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen. Ien Löschvorgang zu starten. Ien Löschvorgang zu starten. Ien Löschvergang zu starten. Inter Vartung eins Sicher und Wiederhersteilen unter der Registerkarte "Wartung" eine Sicherung der Konfiguration vorzunehmen. Inter Vartung der Seite "Sichern und Wiederhersteilen" unter der Registerkarte "Wartung" eine Sicherung der Konfiguration vorzunehmen. Inter Vartung der Konfiguration vorzunehmen.
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetho Klicken Sie auf Ja, um d Klicken Sie auf Ja, um d Acti9 PowerTag Link UBERWACHUNG DIAGNOSE ALLGEMEINES KOMMUNIKATION HANTLOSE GERATE GLOBALE KONFIGURATION	Ja Nein as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen. Ien Löschvorgang zu starten. VARTUNG ENSTELLUNGEN BENUTZERVERWALTUNG ALARME SICHERHEIT GERÄTE Finweis Achten Sie darauf, auf der Sele, Sichern und Wederhersteilen <sup>-</sup> unter der Registerkarte "Wartung <sup>-</sup> eine Sicherung der Konfiguration vorzumehmen. Konge starte Arzeil der erikannten Wireless-Geräte : Number of fittered wireless devices : 7 WEDE LESS EDWICES - ONNICIDIETON
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetho Klicken Sie auf Ja, um d Acti9 PowerTag Link DERWACHUNG DIAGNOSE ALLGEMEINES KOMMUNIKATION DRAHTLOSE GERATE GLOBALE KONFIGURATION	Ja Nein as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen. Ien Löschvorgang zu starten. VARTUNS ENSTELLINGEN BENUTZERVERWALTUNG ALARME SICHERHEIT GERÄTE Finweis Achten Sie darauf, auf der Seile "Sichern und Wiederhersteilen" unter der Registerkarte "Wartung" eine Sicherung der Konfiguration vorzunehmen. Marte in der erkannten Wireless-Geräte : WIELESS DEVICES CONFIGURATION Mordbur-Adress
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetho Klicken Sie auf Ja, um d Acti9 PowerTag Link UBERWACHUNG DIAGNOSE ALLGEMEINES KOMMUNIKATION CRAHTLOSE GERATE GLOBALE KONFIGURATION	Ja Nein as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen. Hen Löschvorgang zu starten. <b>VATUNG EINSTELLINGEN</b> BENUTZERVERWALTUNG ALARME SICHERHEIT GERÄTE Filmweis Achten Sie darauf, auf der Seite "Sichern und Wiederhersteilen" unter der Registerkarte "Wartung" eine Sicherung der Konfiguration vorzunehmen.
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetho Klicken Sie auf Ja, um d Marken Sie auf Ja, um	Ja       Nein         as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen.         en Löschvorgang zu starten.       • Arm • A         VATUNG       EINSTELLINGEN         BENUTZERVERWALTUNG       ALARM         Sicherheit       GERÄTE         • Hinweis Achten Sie darauf, auf der Selle "Sichen und Wiederherstellen" unter der Registerkarte "Wartung" eine Sicherung der Konfiguration vorzunehmen.         • Martund       EINSTELLINGEN         • Hinweis Achten Sie darauf, auf der Selle "Sichen und Wiederherstellen" unter der Registerkarte "Wartung" eine Sicherung der Konfiguration vorzunehmen.         • Martung       • Instell der erkannten Wireless-Geräte : *         • Hinweis Achten Sie darauf, auf der Selle "Sichen und Wiederherstellen" unter der Registerkarte "Wartung" eine Sicherung der Konfiguration vorzunehmen.         • Hinweis Achten Sie darauf, auf der Selle "Sichen und Wiederherstellen" unter der Registerkarte "Wartung" eine Sicherung der Konfiguration vorzunehmen.         • Martung       • Martung eine Sicherung der Konfiguration vorzunehmen.         • Martung       • Instein         • Instein       • Instein         • Instein       • Instein         • Instein       • Instein         • Instein       • Instein
6 HINWEIS: Wenn da lokale Entkopplung Entkopplungsmetha Klicken Sie auf Ja, um d Marken Sie auf Ja, um	Ja       Nein         as Wireless-Gerät nach wie vor mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt ist, verwenden Sie die smethode, um die Aufhebung der Kopplung des Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale ode können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale         de können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts zu erzwingen. Die lokale         de können Sie der Kurzanleitung des spezifischen Wireless-Geräts entnehmen.         en Löschvorgang zu starten.         Vartus       EINSTELLUNGEN         BENUTZERVERWALTUNG ALARME SICHERHEIT GERÄTE

# Einstellungen des PowerTag Link-Gateways

# Allgemeine Einstellungen

#### Identifikation

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf <b>Einstellungen &gt; Allgemein &gt; Identifikation</b> .

Die Seite **Identifikation** wird verwendet, um den Namen des Gateways zu bearbeiten und folgende Parameter anzuzeigen:

Parameter	Beschreibung
Gateway-Identifikation	
Name der Benutzeranwendung	Sie können den Namen des von den Kommunikationsdiensten verwendeten Gateways anpassen.
Produktbereich	Zeigt die Produktbaureihe des Gateways an.
Produktmodell	Zeigt den Produktmodellnamen des Gateways an.
Seriennummer	Zeigt die Seriennummer des Gateways an.
Firmware-Revision	Zeigt die Firmware-Versionsnummer des Gateways an.
Einmalige IdentNr.	Zeigt die Identifikationsnummer an, die von Kommunikationsprotokollen verwendet wird.
Version der Webseite	Zeigt die Webseitenversion des Gateways an.
Gebäudeinformationen	
Gebäudename	Sie können den Namen der Gateway-Position innerhalb des Gebäudes anpassen.

Der **Gerätename** ist derselbe Name, der auch in Windows Explorer angezeigt wird.

**HINWEIS:** Der **Gerätename** darf nur alphanumerische Zeichen und einen Bindestrich (-) enthalten. Ein Bindestrich (-) darf nicht das letzte Zeichen sein.

Klicken Sie auf **Änderungen übernehmen**, um die Änderungen zu speichern. Klicken Sie auf **Änderungen verwerfen**, um die Änderungen rückgängig zu machen.



#### Datum/Uhrzeit

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf <b>Einstellungen &gt; Allgemein &gt; DATUM/UHRZEIT</b> .

#### **Manueller Modus**

Auf der Seite **DATUM/UHRZEIT** können Sie das Datum und die Uhrzeit sowie die SNTP-Parameter wie in der nachstehenden Abbildung gezeigt einstellen:

Acti9 Pow	erTag Link										9 Admin -   Abreider
ÜBERWACHUNG	DIAGNOSE	WARTUNG	EINSTELLUNGEN								
ALLGEMEINES	KOMMUNIKATION	BENUTZE	RVERWALTUNG	ALARME	SICHERHEIT	GERĂTE					
IDENTIFIZIERUNG					DATUMUHRZEIT						
DATUMUHRZEIT							Manuel				
ZEITZONE						Datum (JJ.	MM/TT): • 2000-01-01				
						Uhrzeit (	00:05:47				
							Netzwerksyn	hronisation	h über SNTP/NTP		
							Netzwerksyn	hronisation	i über Modbus TCP		
					SNTPINTP						
						Abfra	eintervall: 1		Stunden (1 - 63)		
							SNTPINTP S	erver auton	natisch über DHCP/BOOTP abrufen		
							Manuell				
						Primärer SNTPIN	P-Server: *		(Servemane oder (P-Adresse)		
						Sekundärer SNTPIN	P-Server:		(Servemane oder IP-Adresse)		
										Obigatorisches Feld	Änderungen übernehmen Änderungen verwerfen

**HINWEIS:** Wenn die Spannungszufuhr zum Gateway abgeschaltet wird, wird das Gateway auf die Standardwerte für Datum und Uhrzeit zurückgesetzt: Die Standardeinstellung ist 1.1.2000, 00:00:00 Uhr.

Sie können Datum und Uhrzeit manuell oder automatisch zurücksetzen.

Gehen Sie vor wie folgt, um das Datum und die Uhrzeit im Modus **Manuell** zurückzusetzen:

Schritt	Aktion
1	Wählen Sie <b>Manuell</b> aus.
2	Geben Sie das einzustellende <b>Datum</b> im Format <b>JJJJ-MM-TT</b> ein.
3	Geben Sie die einzustellende Uhrzeit im Format hh:mm:s ein.
4	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.

Gehen Sie vor wie folgt, um das Datum und die Uhrzeit im Modus **Automatisch** zurückzusetzen:

Schritt	Aktion
1	Wählen Sie <b>Netzwerksynchronisation über SNTP/NTP</b> aus, wenn Datum und Uhrzeit automatisch über SNTP/NTP konfiguriert werden sollen.
	Oder
	Wählen Sie Netzwerksynchronisation über Modbus TCP aus, um Datum und Uhrzeit über Modbus TCP zu konfigurieren.
2	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.

#### SNTP-Modus

Das Network Time Protocol (NTP) ist ein Netzwerkprotokoll für die Synchronisierung von Uhren in Computersystemen über paketbasierte Kommunikationsnetze mit variabler Latenz.

Eine vereinfachte Version des NTP, die dasselbe Protokoll ohne Statusspeicherung über längere Zeiträume verwendet, wird als Simple Network Time Protocol bezeichnet. Es wird in eingebetteten Geräten und Anwendungen verwendet, in denen keine hochpräzise Zeitsynchronisierung erforderlich ist. Wenn die automatische Zeitkonfiguration ausgewählt wurde und NTP-Server konfiguriert sind, kann das PowerTag Link-Gateway über NTP mit einem Server kommunizieren, um seine Zeit zu synchronisieren.

Das PowerTag Link-Gateway unterstützt die Zeitsynchronisierung mit einem dezentralen Server über SNTP. Wenn SNTP aktiviert ist, kann die Zeitsynchronisierung mit einem der ausgewählten Zeitserver in einem beliebigen konfigurierten Intervall erfolgen. Zusätzlich werden die Modbus-Zeitdienste "Get Date-Time" (siehe Funktion 43-15: Datum und Uhrzeit lesen, Seite 169) und "Set Date-Time" (siehe Funktion 43-16: Datum und Uhrzeit schreiben, Seite 170) unterstützt. Die Uhrzeit ist im 24-Stunden-Format konfiguriert.

#### Automatischer Modus mit dem SNTP-Dienst

Das PowerTag Link-Gateway das Datum und die Uhrzeit nach jedem Abfrageintervall vom SNTP-Server. Gehen Sie vor wie nachstehend beschrieben, um Datum und Uhrzeit über die **SNTP/NTP**-Parameter zu konfigurieren:

Schritt	Aktion
1	Geben Sie den Wert für das <b>Abfrageintervall</b> in Stunden im Bereich von 1 bis 63 ein. Der Standardwert für das Abfrageintervall ist 1.
2	Wählen Sie <b>SNTP/NTP Server automatisch über DHCP/BOOTP abrufen</b> aus, um die Serveradresse automatisch vom SNTP- oder NTP-Server zu erhalten.
3	Wählen Sie <b>Manuell</b> aus.
4	<ul> <li>Geben Sie den Namen des Primärservers oder die IP-Adresse für den Parameter Primärer SNTP/NTP-Server ein.</li> <li>Der Primärserver kann Folgendes sein: <ul> <li>IPv4-Adresse</li> <li>IPv6-Adresse</li> <li>Domänenname</li> </ul> </li> </ul>
5	Geben Sie den Namen des Sekundärservers oder die IP-Adresse für den Parameter Sekundärer SNTP/NTP-Server ein. Dies ist ein optionaler Parameter.
6	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.

ঞ্চ	Acti9 Pow	erTag Link HD											Admin • Abmelden
ÜBER	MACHUNG	DIAGNOSE	WARTUNG	EINSTELLUNGE	N								
ALLGE	MEINES	KOMMUNIKATION	BENUTZE	RVERWALTUNG	ALARME	SICHERHEIT	GERĂTE						
IDENT	IFIZIERUNG				DATUMUH	RZEIT							
DATU	MUHRZEIT		_						O Manuell				
ZEITZ	ONE						C	atum (JJJJ-MM-TT): *	2021-02-02				
								Uhrzeit (hh:mm:ss): *	05:26:50				
									<ul> <li>Netzwerksynchronisation</li> </ul>	h über SNTP/NTP			
									<ul> <li>Netzwerksynchronisation</li> </ul>	n über Modbus TCP			
					SNTP/NTP								
								Abfrageintervall: *	1	Stunden (1 - 63)			
									SNTP/NTP Server autor	natisch über DHCP/BOOTP abrufen			
									Manuell				
							Primäre	r SNTP/NTP-Server. *	ntp.midway.ovh	(Servername oder IP-Adresse)			
							Sekundäre	r SNTP/NTP-Server:		(Servername oder IP-Adresse)			
											Obigatorisches Feld	Änderungen übernehmen	Änderungen verwerfen

#### Zeitzone

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf <b>Einstellungen &gt; Allgemein &gt; Zeitzone</b> .

Die Seite **Zeitzone** wird verwendet, um die Zeitverschiebung und die Sommerzeit für die ausgewählte Zeitzone zu konfigurieren.

Acti9 Pov	verTag Link HD												🕤 Admin 💌   Abmelden
ÜBERWACHUNG	DIAGNOSE	WARTUNG	EINSTELLUNGE	N									
ALLGEMEINES	KOMMUNIKATION	BENUTZE	RVERWALTUNG	ALARME	SICHERHEIT	GERĂTE							
IDENTIFIZIERUNG				ZEITZONEN	IEINSTELLUNGEN								
DATUM/UHRZEIT							Zeitzone - Zeitverschiebung:	• UTC •					
ZEITZONE								Aktivieren					
							Beginn der Sommerzeit:	Zweite • Sonntag	▼ von März	▼ an 02:00 ▼			
							Ende der Sommerzeit:	Zweite • Sonntag	von Novemb	er • an 02:00 •			
											Obigatorisches Feld	Änderungen übernehmen	Änderungen verwerfen

#### Gehen Sie vor wie folgt, um die Zeitzoneneinstellungen vorzunehmen:

Schritt	Aktion
1	Wählen Sie den Zeitverschiebungswert für die lokale Zeitzone in der Liste Zeitverschiebung aus.
2	Markieren Sie das Kontrollkästchen <b>Aktivieren</b> , um die Einstellungen für die Sommerzeit zu konfigurieren. Das Kontrollkästchen <b>Aktivieren</b> ist standardmäßig nicht markiert.
3	Wählen Sie den Tag, den Monat und die Uhrzeit aus, um den Beginn der Sommerzeit in der Liste <b>Beginn der Sommerzeit</b> zu konfigurieren.
4	Wählen Sie den Tag, den Monat und die Uhrzeit aus, um das Ende der Sommerzeit in der Liste <b>Ende der Sommerzeit</b> zu konfigurieren.
5	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.

S Admin • Abmelden

## Ethernet-Kommunikation des PowerTag Link-Gateways über die Webseiten

#### **Ethernet-Einstellungen**

Die Seite Ethernet ermöglicht die Konfiguration des Frame-Formats sowie der Geschwindigkeit und des Modus des Ethernet-Ports. Auf dieser Seite wird auch die MAC-Adresse des Ethernet-Netzwerks angezeigt.

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf Einstellungen > Kommunikation > Ethernet.

#### Acti9 PowerTag Link HD

ÜBERWACHUNG	DIAGNOSE	WARTUNG	EINSTELLUNGEN							
ALLGEMEINES	KOMMUNIKATION	BENUTZE	RVERWALTUNG	ALARME	SICHERHEIT	GERĂTE				
ETHERNET				ETHERNET						
IP-KONFIGURATION						MAC-Adress	e: 00:80:14:8e:15:e0			
IP-NETZWERKDIENST	Έ					Frame-Form	t Auto 🔹			
KONFIGURATION DES	WIRELESS-NETZWERK	S		ETHERNET-	PORTSTEUERUNG					
MODBUS/TCP IP-FILTE	ERUNG					Geschwindigkeit und Modu	Auto-Negotation •			
E-MAILDIENST										
				Neu starten				Obigatorisches Feld	Änderungen übernehmen	Änderungen verwerfen

Gehen Sie vor wie folgt, um die Ethernet-Parameter zu konfigurieren:

Schritt	Aktion
1	Wählen Sie den Typ des Ethernet-Frame-Formats in der Liste <b>Frame-Format</b> aus. Die möglichen Wert sind <b>Ethernet II</b> , <b>802.3</b> oder <b>Automatisch</b> . Der Standardwert für das Frame-Format ist <b>Auto</b> .
2	Wählen Sie den Wert für die Geschwindigkeit und den Modus des Ethernet-Ports in der Liste Geschwindigkeit und Modus aus.
	Die möglichen Werte für Geschwindigkeit und Modus sind wie folgt:
	• 10 Mbps - Halb Duplex
	10 Mbps - Voll Duplex
	100 Mbps - Halb Duplex
	100 Mbps - Voll Duplex
	Auto-Negotation
	Der Standardwert ist Automatische Erkennung.
3	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> und danach auf <b>Neu starten</b> , um das Gerät automatisch neu zu starten und die Änderungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.

O Admin • | At

#### **IP-Konfiguration**

Die Seite IP-Konfiguration ermöglicht die Konfiguration der IPv4-, IPv6- und DNS-Parameter.

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf <b>Einstellungen &gt; Kommunikation &gt; IP-Konfiguration</b> .

#### Acti9 PowerTag Link HD SICHERHEIT GERĂTE O Automatisch DHCP + Manuell TION DES WIRELESS-NETZWER 10.195.154.139 naske: \* 255,255,254,0 MODBUS/TCP IP-FILTERUNG 10.195.154.1 Aktiv FE80::280:F4FF:FE8E:F5E DNS Manuell märer DNS-Server: 10.195.136.22 10.198.3.86

IPv4-Parameter können im manuellen oder im automatischen Modus festgelegt werden. Um IPv4-Parameter im automatischen Modus zu konfigurieren, klicken Sie auf Automatisch und wählen Sie den Protokolltyp (DHCP oder BOOTP) in der Liste aus. Der Standardtyp ist DHCP-Protokoll.

Der DHCP-Modus wird verwendet, um die IPv4-Adresse vom DHCP-Server im Netzwerk zu übernehmen, mit dem das PowerTag Link-Gateway verbunden ist. Der BOOTP-Modus wird verwendet, um die IPv4-Adresse abzurufen, wenn kein DHCP-Server im Netzwerk vorhanden und ein BOOTP-Server im Netzwerk konfiguriert ist, um die IPv4-Adresse zuzuweisen.

Gehen Sie folgendermaßen vor, um die IPv4-Parameter im manuellen Modus zu konfigurieren:

Schritt	Aktion
1	Wählen Sie <b>Manuell</b> aus.
2	Geben Sie die IPv4 Adresse des Geräts ein.
3	Geben Sie die <b>Subnetzmaske</b> des Geräts ein.
4	Geben Sie die Adresse des Standard-Gateways ein.
5	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.

#### Gehen Sie vor wie folgt, um die IPv6-Parameter zu konfigurieren:

Schritt	Aktion
1	Markieren Sie das Kontrollkästchen <b>Aktivieren</b> , um den IPv6-Dienst zu aktivieren. Das Kontrollkästchen <b>Aktivieren</b> ist standardmäßig markiert.
2	Zeigen Sie den Wert der IPv6-Link-Local-Adresse an. Dieser Parameter kann nicht geändert werden.
3	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.

**HINWEIS:** Bei einer Link-Local-Adresse handelt es sich um eine Adresse, die nur auf das Subnetz verweist, mit dem das Gateway verbunden ist. Sie wird nie über die Router übertragen. Über diese Adresse können die verfügbaren Wireless-Geräte im gleichen Netzwerk erreicht werden. Alle IPv6-Schnittstellen verfügen über eine Link-Local-Adresse.

Bei einer direkten Verbindung zum PowerTag Link-Gateway oder wenn Sie sich im selben Netzwerk befinden, kann das Gateway ungeachtet der Netzwerkkonfiguration des Gateways erkannt werden. Das ist nur möglich, wenn der Netzwerkerkennungsdienst aktiv ist. Dadurch kann eine Verbindung zur Link-Local-Adresse hergestellt werden, um das die Gateway-Konfiguration zu ändern.

Diese Art des Zugriffs kann sich als nützlich erweisen, wenn die Netzwerkkonfiguration des Gateways unbekannt ist und Sie kann Verbindung herstellen können. So braucht das Gateway nicht auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt werden, wobei sämtliche Gateway-Konfigurationen verloren gehen.

Das PowerTag Link-Gateway kann den Domänennamen automatisch abrufen oder Sie können die Adresse des DNS-Servers manuell einstellen. Klicken Sie auf **DNS Server automatisch über DHCP/BOOTP abrufen**, um den DNS-Server automatisch vom Netzwerk abzurufen.

Gehen Sie vor wie folgt, um die DNS-Parameter im manuellen Modus zu konfigurieren:

Schritt	Aktion
1	Wählen Sie <b>Manuell</b> aus.
2	Geben Sie den <b>Primären DNS-Server</b> des Geräts ein.
3	Geben Sie den Sekundären DNS-Server des Geräts ein.
4	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.

🕤 Admin 👻 Ab

#### **IP-Netzwerkdienste**

Die Seite **IP-Netzwerkservice** wird verwendet, um die Netzwerkprotokolle und Erkennungsdienste zu konfigurieren.

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Website von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf Einstellungen > Kommunikation > IP-Netzwerkdienste.

#### Acti9 PowerTag Link ETHERNET Port: \* 80 (Standard: 80, Bereich: 1 bis 65534) IP-NETZWERKDIENSTE GURATION DES WIRELESS-NETZWER Aktivierer MODBUS/TCP IP-FILTERUNG Port: \* 443 E-MAILDIENS MODBUS TOP Aktivier Port: \* 502 (Standard: 502, Bereich: 1 bis 65534) ERKENNUNG Aktivieren Port: \* 5357 d: 5357. Bereich: 1 bis 6553-DNS Port: \* 53 (Standard: 53, Bereich: 1 bis 65534) SNTP Port: \* 123 (Standard: 123, Bereich: 1 bis 65534) Änderungen übe hmen Änderungen verwerfen

Das PowerTag Link-Gateway unterstützt HTTPS/HTTP, Modbus/TCP, DNS, SNTP und Erkennungsdienste.

Der Standardwert für die HTTP-Portnummer ist 80.

Gehen Sie vor wie folgt, um die HTTPS-Parameter zu konfigurieren:

Schritt	Aktion
1	Markieren Sie das Kontrollkästchen <b>Aktivieren</b> , um den HTTPS-Dienst zu aktivieren. Das Kontrollkästchen <b>Aktivieren</b> ist standardmäßig markiert.
2	Zeigen Sie die HTTPS-Portnummer an. Der Standardwert ist 443.
3	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Einstellungen rückgängig zu machen.

**HINWEIS:** Die Deaktivierung des HTTPS-Modus stellt im Vergleich zu den Best Practices für die Cybersicherheit ein Risiko dar. Die neuen Werte des HTTP/HTTPS-Ports müssen in Übereinstimmung mit den Empfehlungen der Internet Assigned Numbers Authority (IANA) definiert werden. Die Nichtbeachtung dieser Empfehlung kann die Trennung der Verbindung zur Webseite zur Folge haben. Dieses Problem kann nur durch einen Reset der Ebene 2 behoben werden, bei dem das PowerTag Link-Gateway auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt wird.

Gehen Sie folgendermaßen vor, um die Modbus/TCP-Parameter zu konfigurieren:

Schritt	Aktion
1	Markieren Sie das Kontrollkästchen <b>Aktivieren</b> , um den Modbus/TCP-Dienst zu aktivieren. Das Kontrollkästchen <b>Aktivieren</b> ist standardmäßig markiert.
2	Zeigen Sie die Portnummer des Modbus/TCP-Netzwerks an. Der Standardwert ist 502.
3	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Einstellungen rückgängig zu machen.

#### Gehen Sie vor wie folgt, um die Erkennungsdienste zu konfigurieren:

Schritt	Aktion
1	Markieren Sie das Kontrollkästchen <b>Aktivieren</b> , um den Discovery-Dienst zu aktivieren. Das Kontrollkästchen <b>Aktivieren</b> ist standardmäßig markiert.
2	Markieren Sie das Kontrollkästchen Silent-Modus. Das Kontrollkästchen Silent-Modus ist standardmäßig markiert.
3	Zeigen Sie die Portnummer des discovery-Netzwerks an. Der Standardwert ist 5357.
4	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Einstellungen rückgängig zu machen.

Zeigen Sie den Portwert des DNS- und SNTP-Netzwerks an. Der Standardwert für die Portnummer ist 53 bzw. 123.

#### **E-Maildienst**

#### Beschreibung

Über die Ereignisbenachrichtigung wird eine E-Mail ausgegeben, sobald die Wireless-Geräte einen Alarm auslösen. Die Alarme werden vom Administrator konfiguriert und können an zahlreiche Benutzer gesendet werden.

#### Voraussetzung

Fordern Sie beim Administrator die zutreffende IT-Verbindung für den Zugriff auf den Port, auf das Internet und den E-Mailserver an.

# 1 Image: Constrained of the server as shown in web page) Image: Constrained of the server as shown in web page) PowerTag Link Image: SMTP Protocol SMTP Protocol POP3 or IMAP Proto col

Schritt	Aktion
1	Das PowerTag Link-Gateway sendet eine E-Mail an den konfigurierten E-Mailserver/ MTA (Mail Transfer Agent) unter Verwendung des SMTP-Protokolls.
2	Der MTA leitet die Nachricht an den MDA (Mail Delivery Agent) des E-Mail-Clients weiter.
3	Der MDA sendet die E-Mail an den Client / MUA (Mail User Agent) unter Verwendung des POP3- oder IMAP-Protokolls.

#### Empfehlungen

- Um eine sichere Zustellung der E-Mail an den MTA zu gewährleisten, muss das PowerTag Link-Gateway auf die neueste Firmware aktualisiert werden, damit aktuelle Sicherheitsmechanismen für die E-Mail-Übertragung zum Einsatz kommen. Das garantiert jedoch keine volle Kompatibilität mit der neuesten Version des internetbasierten E-Mail-Service-Providers. Schneider Electric haftet nicht für diese Richtlinien und deren Auswirkungen auf die Zustellung von E-Mails.
- Schneider Electric empfiehlt die Verwendung eines E-Mailservers vor Ort (an Stelle eines internetbasierten E-Mail-Service-Providers) mit von der IT-Abteilung des Kunden definierten stabilen und klaren Sicherheitsrichtlinien.
- Schneider Electric empfiehlt die Auswahl von TLS/SSL oder STARTTLS für einen sicheren Verbindungsmodus zwischen dem PowerTag Link-Gateway und dem SMTP-E-Mailserver. Demzufolge wird empfohlen, einen SMTP-E-Mailserver zu verwenden, der mindestens einen dieser zwei Modi unterstützt. Die Option Keine wird nur für Kompatibilität mit älteren SMTP-E-Mailservern bereitgestellt. Da die Option Keine keine sichere Kommunikation bietet, sollte sie vermieden werden.

#### Prinzip

# **A**WARNUNG

#### MÖGLICHE BEEINTRÄCHTIGUNG DER VERFÜGBARKEIT, INTEGRITÄT UND VERTRAULICHKEIT DES SYSTEMS

Verwenden Sie TLS 1.2 zum Verschlüsseln von E-Mail-Benachrichtigungen.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann Tod, schwere Verletzungen oder Sachschäden zur Folge haben.

- Um Ihre E-Mails vor Sniffing zu schützen, stellen Sie sicher, dass Ihr E-Mailserver TLS 1.2 unterstützt. Unter bestimmten Umständen können Benachrichtigungen über SSL, TLS 1.0 oder TLS 1.1 gesendet werden. Dies ist jedoch nicht empfehlenswert.
- Jeder internetbasierte E-Mail-Service-Provider verfügt über eigene Sicherheitsrichtlinien und Mechanismen zum Datenschutz, um den Ruf des Absenders zu prüfen, Spamnachrichten zu erkennen usw. Schneider Electric haftet nicht für diese Richtlinien und deren Auswirkungen auf die Zustellung von E-Mails.

## Einstellungen

Die Seite **E-Maildienst** wird zur Konfiguration der Einstellungen für den E-Mailserver verwendet.

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf <b>Einstellungen &gt; Kommunikation &gt; E-Maildienst</b> .

Acti9 PowerTag Link	⊙ Anni •   Anni
ÜBERWACHUNG DIAGNOSE WARTUNG EINSTELLUNGEN	
ALLGEMEINES KOMMUNIKATION BENUTZERVERWALTUNG ALARME	SICHERHEIT GERÄTE
ETHERNET	EWALDERT
IP-KONFIGURATION	(2) Astriveren
IP-NETZWERKDIENSTE	EINSTELLUNGEN FÜR E.MALLSMTP-SERVER
KONFIGURATION DES WIRELESS-NETZWERKS	SMTP-Serversdrease * 19524524.1 (Serverses care / Advace)
MODBUSITCP IP-FILTERUNG	Vetbindungssähehelsmodasi * TL555L •
E-MALDIENST	SMTP-Serveport * 465 (Server 1 at 6534)
	(2) Authentifications
	SUTP-Vortes - Benzammer ( admin
	E-MAL-ADRESSE DES ABSINGERS
	Von Advesse * productionosal@activesse=
	E-MAL-SPROHE
	Sprache * English •
	Cospondata Fait     Adecage Demoteration     Adecage Demoteration
	E-MAL-TEST
	Empthyperatruss for fact support
	Test (

Klicken Sie auf das Kontrollkästchen **Aktivieren**, um die Einstellungen des E-Mailservers zu konfigurieren (standardmäßig aktiviert). Das PowerTag Link-Gateway ermöglicht Ihnen die Definition Ihres eigenen SMTP-Servers.

Gehen Sie vor wie in der folgenden Tabelle beschrieben, um die Einstellungen des E-Mailservers zu konfigurieren:

Schritt	Aktion	
1	Geben Sie im Feld SMTP-Serveradresse den Namen oder die IP-Adresse des E-Mailservers ein.	
2	Wählen Sie den Typ des Sicherheitsmodus in der Liste Verbindungssicherheitsmodus aus.	
	Nachstehend werden die verfügbaren Verbindungssicherheitsmodi aufgeführt:	
	• Keine	
	• TLS/SSL	
	• STARTTLS	

Schritt	Aktion	
3	Geben Sie im Feld SMTP-Serverport den Wert für den Serverport ein. Der gültige Wertebereich reicht von 1 bis 65535.	
4	Wählen Sie die <b>Authentifizierung</b> , wenn für den Server Anmeldedaten eingegeben werden müssen. Diese Option ist standardmäßig deaktiviert.	
5	Geben Sie im Feld SMTP-Konto - Benutzername den Benutzernamen ein.	
6	Geben Sie im Feld SMTP-Konto - Passwort das Passwort für die Authentifizierung der SMTP-Anmeldedaten ein.	
7	Geben Sie im Feld Von Adresse die E-Mailadresse des Administrators ein, der das Gateway verwaltet.	
	Für die Verwendung des Felds Von Adresse sind mehrere Möglichkeiten gegeben:	
	<ul> <li>Verwenden Sie das Feld Von Adresse als Kontextlieferant: Wenn Sie eine Benachrichtigung senden, jedoch keine Antwort erhalten möchten, nutzen Sie Von Adresse für die Kontextinformationen. Die Syntax des Werts Von Adresse umfasst "no-reply", "Gateway-Name", "Standortname", @validierte Domäne.com, .net usw.</li> </ul>	
	<ul> <li>Erstellen Sie im Feld Von Adresse ein Alias, damit Antworten an die f ür einen Alarm verantwortliche Person gesendet werden k önnen: Eine E-Mail kann an mehrere Personen  übermittelt werden, die f ür ein bestimmtes Ger ät zust ändig sind. Durch diese Funktion k önnen die Empf änger eine Antwort ausgeben, um den Informationsaustausch mit der zust ändigen Person aufrecht zu erhalten.</li> </ul>	
	Wenn der Facility Manager zum Beispiel eine E-Mail von einem Alarm empfängt, kann er eine Antwort-Mail an das Wartungsunternehmen senden, das die Aktion dann weiterfolgen muss.	
8	Wählen Sie in der Liste Sprache die Sprache für den E-Mailtext aus: Französich oder Englisch.	
9	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Wenn Sie die Änderungen nicht speichern möchten, klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> .	
10	Geben Sie im Feld <b>Empfängeradresse für Test</b> die E-Mailadresse des Empfängers ein, um die Zustellung der E-Mail zu testen.	
	Die E-Mail-Testfunktion stellt eine Verbindung zwischen Gateway und Dienst her. Wenn die Test-Mails nicht empfangen werden, muss die Internetverbindung die E-Mailports (Port 25 oder 587) freigeben. Die Porteinstellungen werden in Übereinstimmung mit dem Gateway, das die E-Mail sendet, und den Einstellungen des standortspezifischen Routers vorgenommen.	
11	Klicken Sie auf <b>Test</b> , um die E-Mail an den hinzugefügten Empfänger auszugeben.	

## Modbus TCP/IP-Filterung

Die Modbus TCP/IP-Filterung ist eine Sicherheitsfunktion, die die IP-Adressen auflistet, die vom Gateway akzeptiert werden können. Diese Funktion wird nur mit dem statischen Ethernet-Adressierungsmodus verwendet. Diese Seite wird verwendet, um die IP-Adresse für den Schreibzugriff zu konfigurieren.

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Website von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf Einstellungen > Kommunikation > Modbus TCP-IP-Filterung.

Acti9 PowerTag Link HD		
ÜBERWACHUNG DIAGNOSE WARTUNG EINSTELLUNG	en .	
ALLGEMEINES KOMMUNIKATION BENUTZERVERWALTUNG	ALARME SICHERHEIT GERÄTE	
ETHERNET	MODBUSTCP IP-FILTERUNG	
IP-KONFIGURATION	Attivieren Modbus/TCP IP-Filterung	
IP-NETZWERKDIENSTE	IP-FILTERUNG - GLOBALE ZUGRIFFSLISTE	
KONFIGURATION DES WIRELESS-NETZWERKS	IP-Bereich	Zugriffsebene
MODBUS/TCP IP-FILTERUNG	Belebige IFv4 (***********)	Schreibgeschützt
E-MAILDIENST	Belebige IPv6 (************************************	Schreibgeschützt
	IP-FILTERUNG - AUSNAHMELISTE	
	IP.Adresse / IP-Bereich	Zugriffsebene
		Ausnahme hinzufügen
	* Obigatorisches Feid An	iderungen übernehmen Änderungen verwerfen

Gehen Sie vor wie folgt, um die IP-Adresse für den Schreibzugriff zu konfigurieren:

Schritt	Aktion
1	Aktivieren Sie das Kontrollkästchen Modbus-TCP/IP-Filterung aktivieren.
2	Klicken Sie auf <b>Ausnahme hinzufügen</b> , um die IP-Adresse und die Zugriffsebene hinzuzufügen. Es können bis zu zehn IP- Adressen hinzugefügt werden. Die hinzugefügten IP-Adressen verfügen über Schreibzugriff.
3	Geben Sie die IP-Adresse im Feld <b>IP-Adresse/Bereich</b> ein und wählen Sie eine <b>Zugriffsebene</b> für die eingegebene IP- Adresse aus.
4	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Einstellungen rückgängig zu machen.

**HINWEIS:** Sie können den globalen IP-Adressbereich nur ändern, jedoch nicht löschen. Hinzugefügte Ausnahmen können bearbeitet und gelöscht werden.

#### **Benutzerverwaltung**

#### Seite "Benutzerkonten"

Die **Benutzerverwaltung** wird verwendet, um die Benutzerprofile zu verwalten. Auf der Seite **Benutzerkonten** werden alle vorhandenen Benutzerkonten angezeigt. Diese Seite wird verwendet, um neue Benutzerkonten hinzuzufügen und die Passwörter von vorhandenen Benutzerkonten zu bearbeiten.

**HINWEIS:** Die E-Mail, die mit jedem deklarierten Benutzer verbunden ist, ist von großer Bedeutung, da sie bei der Alarmerstellung verwendet wird, um im Falle eines Alarms eine E-Mail zu senden.

In der folgenden Tabelle sind die drei Arten von Benutzerkonten aufgeführt, die vom PowerTag Link-Gateway unterstützt werden, sowie die entsprechenden Zugriffsberechtigungen:

Benutzerkonten	Zugriffsrecht
Administrator	Der Administrator kann auf alle Informationen zugreifen und die Parameter im Menü Einstellungen bearbeiten.
Bediener	Der Bediener kann auf die Seite <b>Überwachung</b> der verbundenen Geräte zugreifen und Zugriff auf das Menü <b>Diagnose</b> erhalten.
Gast	Ein Gast verfügt ausschließlich über Zugriff auf die Seite Überwachung.

Auf der ersten Zugriffsebene der Webseiten sind standardmäßig ein Administrator- und ein Gastkonto verfügbar. Maximal können fünf Benutzerkonten eingerichtet werden. Dabei kann es sich um eine beliebige Kombination aus Administrator, Bediener und Gast handeln. Auf jeden Fall muss ein Administratorkonto vorhanden sein, das nicht gelöscht werden darf.

#### **A**WARNUNG

#### MÖGLICHE BEEINTRÄCHTIGUNG DER VERFÜGBARKEIT, INTEGRITÄT UND VERTRAULICHKEIT DES SYSTEMS

Ändern Sie das Standardkennwort bei der ersten Verwendung, um jeden unberechtigten Zugriff auf die Geräteeinstellungen, -steuerelemente und -informationen zu unterbinden.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann Tod, schwere Verletzungen oder Sachschäden zur Folge haben.

- Standard-Administratorkonto: Benutzername admin und Passwort admin
- Standard-Gastkonto: Benutzername admin und Passwort admin

Gehen Sie vor wie in der folgenden Tabelle beschrieben, um weitere Konten zu erstellen:

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf Einstellungen > Benutzerverwaltung > Benutzerkonten.

Acti9 PowerTag Link HD				🕄 Admin 💌   Abmelden
ÜBERWACHUNG DIAGNOSE WARTUNG EINSTELLUNGEN				
ALLGEMEINES KOMMUNIKATION BENUTZERVERWALTUNG	ALARME SICHERHEIT GERÄTE			
BENUTZERKONTEN	BENUTZERKONTEN			
BENUTZERRICHTLINIE	Benutzername	Rolle	E-Mail	
	admin	Administrator	admin@example.com	6
	guest	Gast	guest@example.com	Û
				Benutzer hinzufügen
	BENUTZER HINZUFÜGEN			
	Benutzername: *			
	Passwort.*			
	Passwort bestätigen: *			
	Rolle: *	Gast 👻		
	E-Mail: *			
			* Obigatorisches Feld Änderungen übernehmen	Anderungen verwerfen

#### Gehen Sie vor wie folgt, um ein neues Benutzerprofil hinzuzufügen:

Schritt	Aktion
1	Klicken Sie auf <b>Benutzer hinzufügen</b> .
2	Geben Sie in den Feldern Benutzername und Passwort die Authentifizierungsdaten für den Benutzer ein.
3	Wählen Sie die Art des Benutzers in der Liste <b>Rolle</b> aus.
4	Geben Sie im Feld <b>E-Mail</b> die E-Mailadresse des Benutzers ein.
5	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.

Der Benutzername und das Passwort müssen folgende Kriterien erfüllen:

- Der Benutzername muss mindestens 4 Zeichen lang sein.
- Der Benutzername darf höchstens 16 Zeichen lang sein.
- Das **Passwort** muss mindestens 8 Zeichen lang sein und ein Sonderzeichen, eine Zahl und einen Großbuchstaben enthalten.
- Das Passwort darf höchstens 16 Zeichen lang sein.

Acti9 PowerTag Link HD				Q Admin •   Abmelden
ÜBERWACHUNG DIAGNOSE WARTUNG EINSTELLUNGEN				
ALLGEMEINES KOMMUNIKATION BENUTZERVERWALTUNG	ALARME SICHERHEIT GERÄTE			
BENUTZERKONTEN	BENUTZERKONTEN			_
BENUTZERRICHTLINIE	Benutzername	Rolle	E-Mail	
	admin	Administrator	admin@example.com	Û
	guest	Gast	guest@example.com	Û
				Benutzer hinzufügen
	BENUTZER HINZUFÜGEN			
	Benutzername: *			
	Passwort: *			
	Passwort bestätigen: *			
	Rolle: *	Gast •		
	E-Mail: *			
			* Obigatorisches Feld Änderungen übernehmen	Änderungen verwerfen

# Gehen Sie vor wie folgt, um die Details eines vorhandenen Benutzerprofils zu bearbeiten:

Schritt	Aktion
1	Wählen Sie ein Benutzerkonto in der Liste Benutzerkonto aus und klicken Sie auf das Bearbeiten-Symbol.
2	Wählen Sie die Art des Benutzers in der Liste <b>Rolle</b> aus.
3	Ändern Sie das Passwort für das ausgewählte Benutzerkonto, wenn erforderlich.
4	Geben Sie im Feld <b>E-Mail</b> die E-Mailadresse des Benutzers ein.
5	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.

Klicken Sie auf das Löschen-Symbol, um das ausgewählte Benutzerprofil auf der Webseite zu löschen. Das Benutzerprofil mit dem **admin**-Konto kann nicht gelöscht werden.

#### Benutzerkontensperre

Ein Administrator kann eine Kontosperre im PowerTag Link-Gateway konfigurieren. Diese Funktion erhöht die Sicherheit des Gateways, indem der Kontozugriff für einen bestimmten Zeitraum blockiert wird, wenn zu viele ungültige Anmeldeversuche unternommen werden.

- Maximale Anzahl an Anmeldeversuchen:
  - Standardwert: 3
  - Konfigurierbar: Ja (1 bis 3)
- Dauer der Sperrzeit:
  - Standardwert: 60 Sekunden
  - Konfigurierbar: Ja (0 bis 3600 Sekunden)

Ein Neustart des Gateways hebt die aktivierte Kontensperre wieder auf.

Die Funktion zur Kontosperrung ist im PowerTag Link-Gateway standardmäßig aktiviert und kann nicht über die Webseite deaktiviert werden. Ein ungültiger Anmeldeversuch bezieht sich auf ein ungültiges Passwort und nicht auf einen ungültigen Benutzernamen. Durch die Konfiguration der Sperrzeitdauer 0 wird der Sperrmechanismus deaktiviert. Um die Kontensperre zu aktivieren, muss eine Dauer von mindestens 1 Sekunde konfiguriert werden.

Wenn die Sperrzeit für einen bestimmten Zeitraum aktiv ist, können Sie sich erst nach Ablauf der Sperrzeit oder nach einem Neustart des PowerTag Link-Gateways erneut anmelden. Wenn ein Konto gesperrt wird, werden alle aktive Sitzungen des betroffenen Benutzers gelöscht.

Wenn ein Benutzer gesperrt ist, ist keine Option **Passwort/Passwort vergessen** zum Abrufen des Passworts verfügbar. Der Benutzer muss das Ende der Sperrzeit abwarten oder das Gateway neu starten.

Acti9 Pow	verTag Link HD												🕤 Admin 🔻 Abmelden
ÜBERWACHUNG	DIAGNOSE	WARTUNG	EINSTELLUNGE	٧									
ALLGEMEINES	KOMMUNIKATION	BENUTZER	RVERWALTUNG	ALARME	SICHERHEIT	GERĂTE							
BENUTZERKONTEN				KONTO-SPI	ERRRICHTLINIE FÜR	KOMMUNIKATIONSSCHI	NTTSTELLEN						
BENUTZERRICHTLINI	E				Kommu	inikationsschnittstelle - Ko	nto-Sperrstatus: *						
				Kommun	ikationsschnittstelle - K	onto - Anzahl fehlgeschlag	ener Versuche: * 1	3	Stelle (Standard: 3, Bereich 1 b	a 3)			
					Kommu	inikationsschnittstelle - Kor	nto-Sperrphase: * <sup>1</sup>	60	Sekunden (Standard:				
									60, Bereich: 0 bis				
									3600, 0 kst				
									unbegrenzt)				
											Obigatorisches Feld	Änderungen übernehmen	Änderungen verwerfen

#### Gehen Sie vor wie folgt, um die Parameter zu ändern:

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseite des PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf Einstellungen > Benutzerverwaltung > Benutzerrichtlinie.
4	Geben Sie die maximale Anzahl an gescheiterten Anmeldeversuchen ein.
5	Geben Sie die Dauer der Kontosperrzeit ein.
6	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Einstellungen rückgängig zu machen.
# Austausch defekter Gateways

# Überblick

Beim Austausch eines funktionsunfähigen Gateways handelt es sich um eine Funktion, mit der Sie die Gateway-Konfiguration herunterladen können. Sollte das Gateway ausfallen, können Sie die alte, gespeicherte Konfiguration in das neue Gateway hochladen.

#### HINWEIS

#### MÖGLICHE BEEINTRÄCHTIGUNG DER VERFÜGBARKEIT, INTEGRITÄT UND VERTRAULICHKEIT DES SYSTEMS

- Verschlüsseln Sie die Datei und schützen Sie sie durch ein Passwort, um sicherzustellen, dass Integrität und Vertraulichkeit der Konfigurationsdatei gewährleistet bleiben. Die meisten Kompressionsprogramme können dies übernehmen.
- Speichern Sie das verschlüsselte Archiv in einem Pfad auf einem PC oder in einem Netzwerkverzeichnis mit Zugriffskontrolle, um jeden unberechtigten Zugriff auf die Datei zu verhindern.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann Sachschäden zur Folge haben.

**HINWEIS:** Die vom PowerTag Link-Gateway generierte Konfigurationsdatei enthält sensible Informationen zur Sicherheit des PowerTag Link-Gateways.

### Generierung von Sicherungskopien

Es wird nachdrücklich empfohlen, nach der Inbetriebnahme eine Sicherungskopie der Konfiguration anzufertigen. Auf diese Weise werden Informationen gespeichert, die beim Austausch des PowerTag Link-Gateways obligatorisch sind.

Wenn keine Sicherungskopie erstellt wird, das PowerTag Link-Gateway fehlerhaft oder nicht funktionsfähig ist und ausgetauscht werden muss, sollten alle mit dem PowerTag Link-Gateway verbundenen Sensoren ausgetauscht oder deren Kopplung aufgehoben werden. Das hat folgende Auswirkungen:

- Mehrkosten (f
  ür die Installation der Ersatzsensoren)
- Abschalten des Schaltschranks f
  ür den Zugriff auf den Sensor

Gehen Sie vor wie in der folgenden Tabelle beschrieben, um eine Sicherungskopie anzulegen:

Schritt	Aktion			
1	Starten Sie die Webseite des PowerTag Link im Webbrowser.			
2	Nelden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.			
3	Klicken Sie auf Wartung > Sichern und wiederherstellen.			
4	Klicken Sie auf die Schaltfläche <b>Sichern</b> , um die Datei zu generieren.			
	Ergebnis: Die Sicherungsdatei mit dem Namen backup.dat wird automatisch auf Ihrem PC gespeichert.			

කු	Acti9 Po	werTag Link HD						9	Admin 👻   Logou
MONI	TORING	DIAGNOSTICS	MAINTENANCE	SETTIN	IGS				
BACK	UP & RESTO	RE							
BACH	UP & RESTORI				BACKUP & RESTORE				
					Restore Configuration Status: Never Performed	Browse		1	
							* Required field	Restore	Backup

### Wiederherstellung

Es ist möglich, ein fehlerhaftes oder nicht funktionsfähiges PowerTag Link-Gateway durch ein neues zu ersetzen und die Konfiguration wiederherzustellen, sofern zuvor nach Abschluss des Inbetriebnahmeprozesses eine Sicherungsdatei generiert wurde.

Gehen Sie vor wie in der folgenden Tabelle beschrieben, um die Konfiguration wiederherzustellen und anzupassen:

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseite des PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf Wartung > Sichern und wiederherstellen.
4	Klicken Sie auf <b>Durchsuchen</b> , um die Sicherungsdatei auszuwählen.
5	Klicken Sie auf die Schaltfläche Sichern, um die Konfiguration wiederherzustellen.

Acti9 PowerTag Link HD					S Admin +   Logout
MONITORING DIAGNOSTICS MAINTENANCE SETTIN	IGS				
BACKUP & RESTORE					
BACKUP & RESTORE	BACKUP & RESTORE				
	Restore Configuration Status: Never Performed	backup (33) dat	Browse		2
				* Required field	Restore Backup

Bestätigen Sie den Wiederherstellungsvorgang im Popup-Bestätigungsfenster und klicken Sie auf **Ja**.



•

Warten Sie, bis der Wiederherstellungsvorgang abgeschlossen ist.



**HINWEIS:** Die Funktion **Sichern und wiederherstellen** kann nur für dieselbe PowerTag Link-Gateway-Referenz verwendet werden. Das bedeutet, dass Sie die Sicherungsdatei eines A9XWD20 auf einen A9XWD20, aber nicht auf einen A9XMWD100 anwenden können.

# Verwaltung der PowerTag Link-Webserver-Zertifikate

# Überblick

Das PowerTag Link-Gateway umfasst ein internes selbstsigniertes Zertifikat, das mit dem X.509v3-Zertifikat (nach RFC 5280) kompatibel ist, um eine sichere Kommunikation über HTTPS zu gewährleisten. Dieses Zertifikat greift auf kryptografische Schlüssel auf der Grundlage elliptischer Kurven zurück (256 Bits). Es hat eine Gültigkeitsdauer von 365 Tagen und wird vor Ablauf dieses Zeitraums automatisch vom PowerTag Link-Gateway erneuert.

Das PowerTag Link-Gateway kann ebenfalls ein vom Endbenutzer (Kunden) bereitgestelltes Produktzertifikat verwenden. Format und Inhalt des Zertifikats müssen der allgemeinen Zertifikatsspezifikation entsprechen. Wenn kein Zertifikat von einem Benutzer in das Produkt importiert wird, verwendet das PowerTag Link-Gateway sein internes selbstsigniertes Zertifikat.

#### Inbetriebnahme

- Das PowerTag Link-Gateway verwendet standardmäßig ein internes selbstsigniertes Zertifikat.
- Bei der Inbetriebnahme ist in Bezug auf die Produktzertifikatsverwaltung kein Benutzereingriff erforderlich.
- Der Benutzer kann das Gerät für eine Verwendung des vom Endbenutzer bereitgestellten Produktzertifikats konfigurieren.
- Der Benutzer kann ein Zertifikat löschen, das er hochlädt, er kann jedoch kein **Selbstzertifikat löschen.**

Die Zertifikatsgenerierung erfolgt automatisch und wird in zwei Fällen aktiviert:

- Nach Ablauf des Zertifikats oder nach dem Löschen eines importierten Zertifikats.
- · Beim Löschen eines importierten Zertifikats.

Acti9 Pov	verTag Link HD						C). Annis 🖛 🕅 Av	melden
ÜBERWACHUNG	DIAGNOSE	WARTUNG	EINSTELLUNGE	N				
ALLGEMEINES	KOMMUNIKATION	BENUTZE	RVERWALTUNG	ALARME	SICHERHEIT	GERĂTE		
PRODUKTZERTIFIKA	T				PRODUKTZERT	IFIKAT		п
							Zerfikatsyp: Self Signed	
							Betreff: RN190411185, Schneider Electric.	
							Aussteller: RN100411105, Schneider Electric.	
							Absuldatur: 2022-01-21	
							Zertificat ensellen 2 Zertificat importieren 2 Zertificat bische	en l

Ein obligatorisches importiertes Zertifikat weist folgende Merkmale auf:

- Datei: PCKS12 (siehe folgender Hinweis)
- Verschlüsselung: RSA≥2048 Bit oder ECC≥256 Bit
- Signatur: RSA256
- · Wichtige Einsatzbereiche: Digitale Signatur und Schlüsselverschlüsselung
- Erweiterte Schlüsselanwendungen: Serverauthentifizierung
- Format: X509 v3

**HINWEIS:** Für Firmwareversionen unter 002.002.002 wird das Format .pfx oder .p12 unterstützt. Bei Firmwareversionen ab 002.002.002 wird beim Import eines vom Benutzer signierten Zertifikats nur das .pem-Format unterstützt. Wenn Sie über das .pfx-Format verfügen, konvertieren Sie es vor dem Import in das .pem-Format (z. B. durch Verwendung eines Tools wie OpenSSL).

Wenn in die vorherige Firmwareversion bereits ein benutzersigniertes Zertifikat importiert wurde, wird es automatisch gelöscht, wenn die Firmware aktualisiert und ein selbstsigniertes Zertifikat generiert wird. Sie werden über eine Pop-up-Meldung darüber informiert.

#### Außerbetriebnahme

- Wenn von einem Benutzer ein Zertifikat bereitgestellt wurde, sollte dieses Zertifikat im Produkt gelöscht werden, um sicherzustellen, dass das Zertifikat und die zugehörigen kryptografischen Schlüssel aus dem Produktspeicher entfernt werden.
- Das interne selbstsignierte Zertifikat des Produkts kann nicht manuell gelöscht werden. Dazu muss ein Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen durchgeführt werden. In jedem Fall wird empfohlen, ein Zurücksetzen auf die Werkeinstellungen vorzunehmen, um sicherzustellen, dass alle Anmeldedaten und kryptografischen Elemente (einschließlich der Zertifikate) vom Produkt entfernt werden.
- Beim Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen wird automatisch ein neues Zertifikat generiert.

#### **Signierte Firmware**

Die für das PowerTag Link-Gateway entwickelte Firmware wird mit der Schneider Electric Public Key Infrastructure (Schneider Electric PKI) signiert. Die digitalen Signaturen werden mithilfe des in der Software EcoStruxure Power Commission enthaltenen öffentlichen Zertifikats authentifiziert.

Bei einer Aktualisierung der Firmware im PowerTag Link-Gateway über die Software EcoStruxure Power Commission prüft das PowerTag Link-Gateway automatisch die digitale Signatur der aktualisierten Firmware. Für diese Prüfung wird das im PowerTag Link-Gateway vorhandene öffentliche Zertifikat verwendet.

Aus Sicherheitsgründen können öffentliche Zertifikate Änderungen unterzogen werden. Deshalb müssen Sie die jeweils neueste Version der Software EcoStruxure Power Commission prüfen und sicherstellen, dass die zur Signierung der Firmware verwendeten öffentliche Zertifikate auf dem neuesten Stand sind. Die Zertifikate werden nicht mehr in einer Zertifikatsperrliste (Certificate Revocation List, CRL) veröffentlicht und sind auf der Website <u>www.se.com</u> verfügbar.

# Sicherheit des PowerTag Link-Gateways

# Sicherheitsmaßnahmen

### Sicherheitsfunktionen

In das PowerTag Link-Gateway wurden Sicherheitsfunktionen integriert, um den ordnungsgemäßen Betrieb des PowerTag Link-Gateways und ein Verhalten gemüß dem angestrebten Zweck zu gewährleisten.

Schlüsselfunktionen:

- Benutzerkontenverwaltung
- Authentifizierung und Autorisierungskontrolle des Benutzerzugriffs beim Zugriff auf die Produktressourcen über die Software EcoStruxure Power Commission (EPC) oder die Webseiten
- Sichere Kommunikation zwischen dem PowerTag Link-Gateway und den zugeordneten Wireless-Sensoren und -Geräten (zur Gewährleistung von Datenintegrität und Datenschutz)
- · Konfigurierbare Sicherheitsdienste und -einstellungen
- Mechanismus zur Firmwareaktualisierung

Diese Funktionen stellen Sicherheitsmaßnahmen bereit, durch die das Produkt vor potenziellen Sicherheitsbedrohungen geschützt werden kann, die den Produktbetrieb stören (Verfügbarkeit), Informationen ändern (Datenintegrität) oder vertrauliche Informationen offenlegen (Datenschutz) könnten.

Die Sicherheitsfunktionen dienen der Begrenzung produktspezifischer Bedrohungen bei Verwendung des PowerTag Link-Gateways in einer Operational-Technology-Umgebung.

Allerdings ist die Effektivität dieser Funktionen abhängig von der Übernahme und Umsetzung:

- der in desem Kapitel enthaltenen Empfehlungen f
  ür die Inbetriebnahme, den Betrieb, die Wartung und die Au
  ßerbetriebnahme des PowerTag Link-Gateways
- der empfohlenen Best Practices bzgl. Cybersicherheit

### Unterstützte Protokolle

Das PowerTag Link-Gateway unterstützt folgende Protokolle:

- HTTPS f
  ür die Konfiguration 
  über Konfigurationstools und integrierte Webseiten
- Modbus TCP f
  ür die Kommunikation mit anderen OT-Ger
  äten
- DHCP f
  ür die netzwerkbasierte IP-Adressierung
- DNS für die Netzwerknamensauflösung
- SNTP für die Zeitsynchronisierung
- DPWS für die Netzwerkerkennung
- SMTPS f
  ür das Senden von E-Mails
- Wireless-Kommunikation über das ISM-Funkfrequenz-Kommunikationsband 2.4 GHz

# Potenzielle Risiken und Kompensationskontrollen

Bereich	Problem	Risiko	Kompensationskontrollen
Benutzerkonten	Standard-Kontoeinstellungen sind häufig die Quelle für den nicht autorisierten Zugriff durch bösartige Benutzer.	Wenn Sie das Standardpasswort nicht ändern, kann es zu nicht autorisierten Zugriffen kommen.	Ändern Sie das Standardpasswort, um nicht autorisiertem Zugriff vorzubeugen.
	Die Benutzeranmeldedaten werden als unverschlüsselter Text im Gerät gespeichert.	Wenn sich ein böswilliger Benutzer Zugriff auf Ihr Gerät verschafft hat, könnte er Benutzeranmeldedaten aus Speichermedien extrahieren.	Lagern Sie Geräte, die nicht in Gebrauch sind, an einem Standort mit Zugangskontrolle und Überwachung.
Sichere Protokolle	Modbus und einige IT-Protokolle (SNTP, DHCP, DNS, SNTP und DPWS) sind nicht sicher. Mit diesen Protokollen können die Geräte Daten nicht verschlüsselt übertragen.	Wenn sich ein böswilliger Benutzer Zugriff auf Ihr Netzwerk verschafft hat, könnte er die Kommunikation abfangen.	Für die Datenübertragung über ein internes Netzwerk sollten Sie dieses physisch oder logisch segmentieren. Für die Datenübertragung über ein externes Netzwerk sollten Sie die Protokollübertragungen über alle externen Verbindungen mittels eines verschlüsselten Tunnels, TLS-Wrappers oder einer vergleichbaren Lösung verschlüsseln.
	HTTP ist nicht sicher.	Wenn sich ein böswilliger Benutzer Zugriff auf Ihr Netzwerk verschafft hat, könnte er die Sicherheit Ihres lokalen Netzwerks beeinträchtigen.	Konfigurieren Sie Zähler zur Verwendung folgender Webprotokoll-Einstellungen: • HTTPS • HTTPS mit HTTP- Weiterleitung
Wireless- Funkkommunikation	Während der Kopplung können nicht autorisierte Funkgeräte versuchen, dem Netzwerk	Wenn ein bösartiges Gerät Zugriff auf Ihr Netzwerk erhalten hat, könnte es die Kommunikation in Ubram Wiraless Netzwork abbörgen	Reduzieren Sie den Inbetriebnahmezeitraum, um Ihre Anfälligkeit zu begrenzen.
		oder einen Denial-of-Service erstellen.	Prüfen Sie nach der Kopplung die Liste der gekoppelten Geräte in der PowerTag Link-Gateway- Konfiguration und stellen Sie sicher, dass keine unerwarteten oder bösartigen Geräte in der Geräteliste enthalten sind.

# Sicherheitsempfehlungen für die Inbetriebnahme des PowerTag Link-Gateways

### Standard-Benutzerkonten

Um einen ersten Verbindungsaufbau zum Produkt zu ermöglichen, damit das Verfahren zur Inbetriebnahme durchgeführt werden kann, werden Standard-Benutzerkonten bereitgestellt.

### **A**WARNUNG

#### MÖGLICHE BEEINTRÄCHTIGUNG DER VERFÜGBARKEIT, INTEGRITÄT UND VERTRAULICHKEIT DES SYSTEMS

Ändern Sie das Standardpasswort bei der ersten Verwendung, um jeden unberechtigten Zugriff auf die Geräteeinstellungen, -steuerelemente und -informationen zu unterbinden.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann Tod, schwere Verletzungen oder Sachschäden zur Folge haben.

Die Konten und zugehörigen Passwörter werden in der Benutzerdokunmentation beschrieben. Die weitere Verwendung dieser Konten während des Betriebs ist nicht sicher.

Bei der Inbetriebnahme sollten diese Konten durch neue Konten für den Produktbetrieb und die Produktwartung ersetzt werden. Die Konten sollten durch ein starkes Passwort gesichert werden.

### Produktkonfiguration der Sicherheitsdienste

Die meisten Produktdienste sind standardmäßig deaktiviert, um Angriffsfläche und Anfälligkeit zu reduzieren. Demzufolge sollten nur die Dienste aktiviert werden, die für den Produktbetrieb unbedingt erforderlich sind. Wenn die HTTPS-Funktion aktiviert wird, wird die gesamte über den HTTP-Port abgewickelte Kommunikation automatisch an den HTTPS-Port weitergeleitet.

Einige Sicherheitsdienste wie beispielsweise HTTPS können so konfiguriert werden, dass z. B. die Sicherheitsschicht deaktiviert und das einfache HTTP ohne sichere Kommunikation verwendet wird. Diese Fähigkeit wird nur zum Zweck der Interoperabilität mit älteren Produkte oder Netzwerkgeräten bereitgestellt. Es wird nachdrücklich empfohlen, die Sicherheitsoptionen nicht zu deaktivieren. Wenn die HTTPS-Funktion aktiviert wird, wird die gesamte über den HTTP-Port abgewickelte Kommunikation automatisch an den HTTPS-Port weitergeleitet.

### **Modbus-TCP-Kommunikation**

Das PowerTag Link-Gateway unterstützt die Modbus-TCP-Netzwerkkommunikation. Bei aktiviertem Modbus-TCP-Dienst wird nachdrücklich empfohlen, die Protokollverwendung durch Aktivierung und Konfiguration der Modbus-IP-Filterung zu sichern.

Mit dieser Funktion können Sie den Zugriff auf den PowerTag Link-Modbus-Dienst auf diejenigen Netzwerkendpunkte beschränken, die explizit in den Filtern konfiguriert wurden.

### Webserver-Zertifikat des Produkts

Um Unterstützung für die sichere HTTP-Kommunikation zu gewährleisten, sobald das Produkt installiert wurde, ist das PowerTag Link-Gateway standardmäßig mit einem selbstsignierten X.509v3-Zertifikat ausgestattet.

Dieses Zertifikat ermöglicht Ihnen die Einrichtung einer HTTPS-Kommunikation, die Datenintegrität und Datenschutz sicherstellt, der jedoch einige Durchsetzungsmaßnahmen zur Unterstützung der kompletten Kommunikationsauthentizität fehlen (wie in den meisten Webbrowsern anhand von Sicherheitswarnmeldungen ausgewiesen).

Für hochsensible Installationen wird empfohlen, dieses Zertifikat zu ersetzen und das PowerTag Link-Gateway mit einem von einer bekannten Zertifizierungsstelle signierten Zertifikat zu importieren.

#### Sichere Kommunikation mit Wireless-Sensoren und -Geräten

Die Nutzungskontrolle der Wireless-Kommunikation zwischen PowerTag Link-Gateway und Wireless-Sensoren und -Geräten erfolgt über einen Kopplungsmechanismus. Nur Wireless-Sensoren und -Geräte, die mit dem PowerTag Link-Gateway gekoppelt wurden, können am Wireless-Netzwerk teilnehmen.

Darüber hinaus wird die Wireless-Kommunikation über kryptografische Mechanismen gesichert, die die Integrität und den Schutz der über das Wireless-Netzwerk ausgetauschten Daten sicherstellt.

Im Anschluss an die Kopplung wird empfohlen, die im PowerTag Link-Gateway konfigurierte Liste der gekoppelten Geräte regelmäßig zu prüfen, um sicherzustellen, dass keine unerwarteten oder bösartigen Geräte in der Geräteliste enthalten sind.

# Sicherheitsempfehlungen für den Betrieb des PowerTag Link-Gateways

### Regelmäßige Aktualisierung der Firmware

Es werden regelmäßig Sicherheitsupdates und -patches veröffentlicht. Um ein angemessenes Sicherheitsniveau im PowerTag Link-Gateway zu gewährleisten, vergewissern Sie sich regelmäßig, dass die Firmware des PowerTag Link-Gateways der neuesten Version entspricht und Sie mit der neuesten Version der Software EcoStruxure Power Commission arbeiten.

Weitere Informationen zur Firmwareaktualisierung für das PowerTag Link-Gateway finden Sie unter Firmwareaktualisierung, Seite 28.

### Erneuerung des Webserver-Zertifikats für das Produkt

Das PowerTag Link-Gateway stellt einen HTTPS-Webserver auf der Grundlage eines X.509v3-Zertifikats bereit, damit eine sichere Kommunikation entweder mit der Software EcoStruxure Power Commission (EPC) oder einem Webbrowser gewährleistet werden kann. Dieses Zertifikat hat eine bestimmte Gültigkeitsdauer und verliert nach Ablauf dieses Zeitraums seine Gültigkeit.

Das Standardzertifikat des PowerTag Link-Gateways ist ab dem Datum des ersten Hochlaufs (oder dem letzten Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen) 10 Jahre gültig und muss regelmäßig erneuert werden (mindestens ein paar Tage oder Wochen vor Ablaufdatum). Für Zertifikate, die von einer Zertifizierungsstelle bereitgestellt wurden, sind Gültigkeitsdauer und Ablaufdatum beim Zertifikatsanbieter nachzufragen.

#### Passworterneuerung

Es wird empfohlen, die Passwörter regelmäßig, beispielweise alle drei bis sechs Monate, zu aktualisieren.

#### Benutzerkontenverwaltung

Das Unternehmen bzw. Personal, das das Produkt betreibt oder wartet, ist im Laufe der Zeit nicht zwangsläufig immer dasselbe. Es wird empfohlen, die Liste der mit dem PowerTag Link-Gateway konfigurierten Benutzerkonten regelmäßig zu prüfen, um sicherzustellen, dass alle konfigurierten Benutzerkonten nach wie vor gültigen Produktbenutzern entsprechen. Indem Sie die Benutzerkonten stets auf dem neuesten Stand halten, stellen Sie sicher, dass die Benutzerkonten mit den zutreffenden Rollen eingerichtet wurden, und können nicht verwendete Konten entfernen.

### Sichere Kommunikation mit Wireless-Sensoren und -Geräten

Es wird empfohlen, die im PowerTag Link-Gateway konfigurierte Liste der gekoppelten Geräte regelmäßig zu prüfen, um sicherzustellen, dass die Geräteliste auf dem neuesten Stand ist und keine unerwarteten oder unberechtigten Geräte enthalten sind.

## Sicherheitsempfehlungen für die Außerbetriebnahme des PowerTag Link-Gateways

Das Produkt wird mit sensiblen Informationen konfiguriert, u. a. den Kennungen und Passwörtern der Benutzerkonten und den kryptografischen Schlüsseln.

Bei der Entsorgung des Produkts ist aus diesem Grund ein Reset der Stufe 2 durchzuführen (siehe Reset-Taste, Seite 16), um sicherzustellen, dass keine sensiblen oder vertraulichen Daten offengelegt oder wiederverwendet werden können.

# Lastüberwachung und -steuerung

# Lastüberwachung

### Beschreibung

Die Seite **Überwachung** wird zur Überwachung der Stromlasten verwendet. Facility Manager können die Funktionsfähigkeit der Stromlasten prüfen, beispielsweise von HVAC-Anlagen, Beleuchtung, Pumpen und Maschinen.

# Seite "Allgemein"

#### Auf der Seite Allgemein wird der Status der Last angezeigt.

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf <b>Überwachung &gt; Allgemein</b> .

Acti9 PowerTag Link     D #### •   ##								
ÜBERWACHUNG DIAGNOSE WARTUNG EINSTELLUNGEN								
ALLGEMEINES ALARME	ALGORENES ALARME							
BuildingName								
LEISTUNGSAUFNAHME NACH ANWENDUNG								
Funktion	Telenergie	Besamtwirkenergie						
Helzung	0.758 kWh	.803 kWh						
Belüftung	0.294 kWh	.142 kWh						
Belsuchtung	0.218 kWh	1802 kWh						
Aufzüge	0.294 KWh	.141 kWh						
LEISTUNGSAUFNAHME NACH LAST								
Last Name	Funktion	Produkt Reference	Telenergie	Last nach Phase ( 11, 12, 13 )				
+ Bürobeleuchtung	Beleuchtung	A9MEM1560	0.218 kWh	24 %				
+ Autrug	Autzüge	A9MEM1580	0.294 kWh	7%				
Büroheizung	Heizung	A9MEM1560	0.758 kWh	51%				
Werkstattlüftung	Belüftung	A9MEM1560	0.294 kWh	18 %				

#### Die folgenden Informationen werden für die Last angezeigt:

Parameter	Beschreibung			
Anlagenname	Zeigt den Namen der Anlage oder der Last an, die vom PowerTag Link-Gateway verfolgt wird.			
Funktion	Zeigt die Energieverwendung der Anlage oder Last an (beispielsweise Kühlung, Beleuchtung oder IT- Lasten)			
Produkt	Zeigt den Typ des PowerTag Link-Gateways an, das einem Leistungsschalter zugeordnet ist.			
Gateway	Zeigt das mit dem PowerTag Link-Gateway verbundene Gateway an.			
Teilenergie	Zeigt den Teilenergiezähler der entsprechenden elektrischen Anlage an.			
Last nach Phase	Zeigt den Prozentsatz der Last der mit dem PowerTag Link-Gateway verbundenen Zuleitung an. Der Prozentsatz gibt an, wie weit der Benutzer von der Auslösung des Leistungsschalters entfernt ist. Es handelt sich um das Verhältnis des Iststroms zur Bemessungskapazität des Leistungsschalters.			
	<b>Grün:</b> Gibt an, dass der Schaltkreis in Bezug auf die Bemessungskapazität des Leistungsschalters eine Last bis 50 % aufweist.			
	Orange: Gibt an, dass der Schaltkreis eine Last zwischen 50 % und 80 % aufweist.			
	Rot: Gibt an, dass der Schaltkreis in Bezug auf die Bemessungskapazität des Leistungsschalters eine Last über 80 % aufweist.			

Klicken Sie auf die Schaltfläche zur Erweiterung, um die Echtzeitdaten jedes Geräts einzusehen.

Die folgende Abbildung zeigt z. B. alle für jedes Wireless-Gerät verfügbaren Echtzeit-Daten:

Acti9 PowerTag Link					9 Admin •   Abmeld
ÜBERWACHUNG DIAGNOSE WARTUNG	EINSTELLUNGEN				
ALLGEMEINES ALARME					
BuildingName   C Sie haben 4 neue(n) Alarm(e)					
LEISTUNGSAUFNAHME NACH ANWENDUNG					
Funktion	Telenergie	Gesamtwirkenergie			
Helzung	0.758 kWh	0.803 kWh			
Belüftung	0.294 kWh	1.142 kWh			
Beleuchtung	0.218 kWh	0.802 kWh			
Aufzüge	0.294 kWh	1.141 kWh			
LEISTUNGSAUFNAHME NACH LAST					
Last Name	Funktion	Produkt Reference	Telenergie	Last nach Phase ( I1, I2, I3 )	
+ Bürcbeleuchtung	Beleuchtung	A9MEM1550	0.218 kWh	24 %	
+ Aufzug	Autzüge	A9MEM1580	0.294 kWh	7%	
+ Bùrcheizung	Heizung	A9MEM1580	0.758 kWh	61%	
Werkstattrüftung	Beüfung	A9MEM1560	0.294 kWh	18 %	
ENERGIE :					
Ge	esamtwirkenergie : 1.142 kWh				
	Teilenergie : 0.294 kWh				
LEISTUNG :					
Get	samtwirkleistung : 1.011 kW	Total Apparent	Power: 1.025 kVA		
Bedarf Wirk	kleistung Gesamt : 0.381 KW	Max. Bedarf Wirkleistung 0	3esamt : 0.714 kV#(Datum/Uhrzeit: 2000-01-01 am 04:35:28)		
CURRENT:		SPANNUNG :		LEISTUNGSFAKTOR	
1: 4.49 A		V: 229.40 V		PF: 0.98	
SONSTIGES :					
Lastbefriebsantzahler : 013 Stunde (Letter Zurlönentzen: 2000-01-01 em 01:55:04)					

**HINWEIS:** Bei den auf den PowerTag Link-Webseiten angezeigten Spannungs- und Strommesswerten handelt es sich um Effektivwerte.

# Statusüberwachung und Lastkontrolle

### PowerTag-IO-Steuerungsmodul 230 V

Mit dem PowerTag-IO-Steuerungsmodul 230 V (Referenz A9XMC1D3) kann eine Lastkontrolle mit Rückkopplungsschleife realisiert werden.

# **A**WARNUNG

#### UNERWARTETER BETRIEBSSTART

Verwenden Sie die Steuerungsmodule PowerTag-IO 230 V (Referenz A9XMC1D3) und PowerTag-2DI 230 V (Referenz A9XMC2D3) nur zur Steuerung von Stromlasten, die sicher unbeaufsichtigt gelassen werden können.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann Tod, schwere Verletzungen oder Sachschäden zur Folge haben.



**HINWEIS:** Der Eingang des PowerTag-IO-Steuerungsmoduls kann nicht als vom Steuerkreis des Ausgangs unabhängiger Eingang eingesetzt werden. Dieser Eingang ist vom Ausgang abhängig und wird als Backloop verwendet.

Mit dieser Lösung lässt sich ein Schaltschütz (CT) oder Impulsrelais (TL) mit oder ohne die Informationen des Lastkreiskontakts problemlos über den zugeordneten Eingang dezentral steuern.

#### Lokale Ausgangssteuerung

Legen Sie bei der Inbetriebnahme fest, ob der Ausgangsbefehl ein Impuls (für Impulsrelais) oder Sperrbefehl (für Schaltschütz) sein soll. Nach der Inbetriebnahme des E/A-Moduls können Sie den Status des Ausgangssteuerkreises über den Drucktaster an der Frontseite ändern.



In- und Außerbetriebnahme werden über die Webseiten vorgenommen.

**HINWEIS:** Der Drucktaster ist nicht aktiv, wenn die LED gelb leuchtet oder ausgeschaltet ist.

Der Drucktaster kann ebenfalls zur Außerbetriebnahme bei einem Kommunikationsverlust (> 240 s) verwendet werden.

Informationen zur In- und Außerbetriebnahme des PowerTag-IO-Steuerungsmoduls 230 V finden Sie unter Inbetriebnahme von Wireless-Geräten über die Webseiten, Seite 41 oder in der *EcoStruxure Power Commission - Online-Hilfe*.

Die Vorgehensweise zur Konfiguration des PowerTagIO-Steuerungsmoduls 230 V finden Sie in folgendem Verfahren oder in der *EcoStruxure Power Commission - Online-Hilfe*.

Schritt	Aktion
1	Klicken Sie auf Abfrage starten, um die mit dem PowerTag Link-Gateway verbundenen Wireless-Geräte zu identifizieren.
	Ergebnis: Alle erkannten Wireless-Geräte werden angezeigt und jedem Gerät wird eine Modbus-Adresse zugewiesen.
2	Wählen Sie ein beliebiges Wireless-Gerät aus und klicken Sie auf das Stiftsymbol, um die Konfiguration des ausgewählten Wireless-Geräts zu ändern.
3	Geben Sie den Anlagennamen des Wireless-Geräts ein.
4	Geben Sie die <b>Bezeichnung</b> des Wireless-Geräts ein.
5	Wählen Sie die <b>Funktion</b> in der Dropdown-Liste aus.
6	Wählen Sie den Konfigurationstyp in der Dropdown-Liste aus.
7	Wählen Sie den Typ des Ausgangskontakts in der Dropdown-Liste aus.
8	Aktivieren Sie nach Bedarf das Kontrollkästchen Rückkopplungsschleife.
9	Wählen Sie den Typ des Rückkopplungsschleifenkontakts in der Dropdown-Liste aus.
10	Wählen Sie nach Bedarf die Option Lokale Steuerung durch Aktivierung des zugehörigen Kontrollkästchens aus.
11	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Einstellungen rückgängig zu machen.

EDIT DEVICE	
Modbus Address: *	1
RF-Id:	D6FFFFE62A66E
Asset Name:	
Label:	
Usage:	<b>v</b>
Product:	A9XMC1D3 👻
Configuration Type:	Contactor -
Output Contact:	NO
Feedback Loop:	
Feedback Loop Contact:	<b>v</b>
Local Control Enabled:	
	* Required field Apply Changes Cancel Changes

# Statusüberwachung

### PowerTag-2DI-Steuerungsmodul 230 V

Die reine Statusüberwachung erfolgt mithilfe des PowerTag-2DI-Steuerungsmoduls (Referenz A9XMC2D3).



Mit dieser Lösung können Sie problemlos den Status von zwei Kontakten erfassen oder eine OF/SD-Daisy-Chain (Prioritätsverkettung) realisieren.

In- und Außerbetriebnahne werden über die Webseiten vorgenommen.

**HINWEIS:** Bei einem Kommunikationsverlust wird über den Drucktaster eine Außerbetriebnahme durchgeführt (> 240 s).

Informationen zur In- und Außerbetriebnahme des PowerTag-2DI-Steuerungsmoduls 230 V finden Sie unter oder in der , Seite 41*EcoStruxure Power Commission - Online-Hilfe*.

Halten Sie sich zur Konfiguration des PowerTag-2DI-Steuerungsmoduls 230 V an die nachstehend beschriebene Vorgehensweise oder die Anweisungen in der *EcoStruxure Power Commission - Online-Hilfe*.

Schritt	Aktion
1	Klicken Sie auf Abfrage starten, um die mit dem PowerTag Link-Gateway verbundenen Wireless-Geräte zu identifizieren.
	Ergebnis: Alle erkannten Wireless-Geräte werden angezeigt und jedem Gerät wird eine Modbus-Adresse zugewiesen.
2	Wählen Sie ein beliebiges Wireless-Gerät aus und klicken Sie auf das Stiftsymbol, um die Konfiguration des ausgewählten Wireless-Geräts zu ändern.
3	Geben Sie den Anlagennamen von Eingang 1 ein.
4	Geben Sie die <b>Bezeichnung</b> von <b>Eingang 1</b> ein.
5	Wählen Sie die <b>Funktion</b> in der Dropdown-Liste aus.
6	Wählen Sie den Konfigurationstyp in der Dropdown-Liste aus.
7	Geben Sie den Typ des Kontakts in der Dropdown-Liste aus.
8	Wiederholen Sie diese Schritte für <b>Eingang 2</b> .
9	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.

EDIT DEVICE	
Modbus Address: *	2
RF-Id:	D6FFFFE62A71C
Product:	A9XMC2D3 👻
	Input1
Asset Name:	
Label:	
Usage:	<b>v</b>
Configuration Type:	
Contact:	<b>•</b>
	Input2
Asset Name:	
Label:	
Usage:	
Configuration Type:	<b>•</b>
Contact:	····· •
	* Required field Apply Changes Cancel Changes

# Alarmkonfiguration für das PowerTag-Steuerungsmodul

Gehen Sie vor wie in nachstehender Tabelle beschrieben, um für das PowerTag-Steuerungsmodul einen Alarm zu konfigurieren:

Schritt	Aktion									
1	Rufen Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser auf.									
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.									
3	Klicken Sie auf Einstellungen > Kommunikation > Alarmkonfiguration.									
4	Klicken Sie auf <b>Alarm hinzufügen</b> .									
	Actif9 PowerTag Link HD Deerwachung Diagnose wartung Einstellungen Deerwachung Diagnose wartung Einstellungen All Gemeines Komaninkarton Benitzebrenanting al abue Sichebehet Gebate									
	ALASMRONFIGURATION LISTE DER ALARME									
	Alame Last Name Funktion Produkt Reference Bezahlmung									
	Komunikalionenkat P G									
	Sparning/writist / 9									
	Instantyseni - Validotous V O									
	Digitaleingang Q6 to 011 50 status Beleachang ASXMC2D3 PTC6 PTC P									
	Airm Incustion									
5										
6	Wählen Sie Anlagenname als PowerTag-Steuerung aus.									
7	Stellen Sie die Alarmbedingungen ein, je nachdem, wann der Alarm ausgelöst werden soll.									
	Beispielsweise wenn der <b>Digitaleingang</b> von <b>Ein zu Aus</b> oder von <b>Aus zu Ein</b> wechselt.									
8	Wählen Sie die zutreffende E-Mailadresse unter dann E-Mail senden an aus, damit im Fall eines Alarms eine Benachrichtigung ausgegeben wird.									
9	Klicken Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um die Änderungen rückgängig zu machen.									

# Energieverwaltung

# Energiezähler

#### Gesamtwirkenergie geliefert

Zeigt den Gesamtenergiezähler für die betroffene elektrische Anlage an. Dieser Wert kann nicht zurückgesetzt werden.

#### Teilwirkenergie geliefert

Zeigt den Teilenergiezähler für die betroffene elektrische Anlage an. Es besteht die Möglichkeit, die seit dem letzten Zurücksetzen kumulierte Wirkenergie zu löschen. Dabei wird nicht die kumulierte Gesamtwirkenergie zurückgesetzt.

# Wirkleistungsbedarf

### Leistungsbedarf

Das PowerTag Link/PowerTag Link HD-Gateway bietet Folgendes:

- Berechnung des Gesamtbedarfs an Wirkleistung in gleitenden Blockintervallen
- Höchstwert des Gesamtwirkleistungsbedarfs
- Datum und Uhrzeit des Auftretens dieses Höchstwerts

#### Berechnung des Leistungsbedarfs

Der Leistungsbedarf wird durch die arithmetische Integration des Leistungswerts während eines bestimmten Zeitraums (Intervall), geteilt durch die Länge des Intervalls berechnet. Das Ergebnis entspricht der während des Intervalls kumulierten Energie, geteilt durch die Länge des Intervalls.

### Intervall für die Berechnung des Leistungsbedarfs

Der Leistungsbedarf wird für ein gleitendes Blockintervall berechnet. Navigieren Sie zu **Einstellungen > Geräte > Globale Konfiguration**, um die Intervalldauer auf einen Wert zwischen 1 und 60 Minuten einzustellen. Standardwert ist 10 Minuten.

ঠ্য	Acti9 Pow	verTag Link														🤉 Adm	nin 👻   Abmelden
ŪBE	RWACHUNG	DIAGNOSE	WARTUNG	EINSTELLUNGE	N												
ALL	GEMEINES	KOMMUNIKATION	BENUTZEI	RVERWALTUNG	ALARME	SICHERHEIT	GERĂTE										
DR	AHTLOSE GERĂTE				MODBUS-ADRE	SSE											
GL	OBALE KONFIGUR/	ATION						Startadresse: *	• 1	(Standard: 1, Bereich: 1 bis 24	7)						
					BEDARF												
							Bedarfsberechn	ingsintervall(Minuten): *	• 10	(Standard: 10, Bereich: 1 bis 6	0)						
																Max. Bedarf	zurücksetzen
												Obigatorisch	hes Feld	Änderungen	übernehmen	Ånderung	gen verwerfen

### Maximaler Leistungsbedarf

Der maximale Leistungsbedarf entspricht dem seit Beginn der Messung oder seit dem letzten Zurücksetzen berechneten Höchstwert. Das PowerTag Link/ PowerTag Link HD-Gateway versieht den Zeitpunkt des Auftretens des maximalen Leistungsbedarfs mit einem Zeitstempel (Datum und Uhrzeit).

Das PowerTag Link/PowerTag Link HD-Gateway speichert den maximalen Leistungsbedarf sowie das entsprechende Datum und die Uhrzeit.

### Zurücksetzen des maximalen Leistungsbedarfs

- 1. Navigieren Sie zu Einstellungen > Geräte > Globale Konfiguration.
- 2. Klicken Sie auf **Gesamten max. Bedarf zurücksetzen**, um den maximalen Leistungsbedarf zurückzusetzen.



Sobald der Bedarf zurückgesetzt wurde, wird die nachstehende Meldung auf dem Bildschirm angezeigt.



**HINWEIS:** Der Wirkleistungsbedarf ist nur für die PowerTag-Energiesensoren mit einer Firmwareversioon ab 003.000.386 verfügbar.

# Alarme

# Informationen zu Alarmen

## Beschreibung

Auf der Seite **Alarme** werden die aktiven Alarme angezeigt. Bei der Anzeige eines Alarms wird per E-Mail (sofern der E-Maildienst aktiviert ist) eine Benachrichtigung an den Benutzer gesendet. Ein aktiver Alarm verschwindet, sobald die Voraussetzungen für den Alarm nicht mehr vorhanden sind.

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf <b>Überwachung &gt; Alarme</b> .

කු	Acti9 Pow	erTag Link								Admin • Abmelde
ŪB	RWACHUNG	DIAGNOSE	WARTUNG	EINSTELLUNGEN						
ALL	GEMEINES	ALARME								
в	uildingName   🧧	Sie haben 5 neu	e(n) Alarm(e)							
A	KTIVER ALARM								Datum & Uhrzeit ändern Alarm	configuration andern
A	armtyp		A	Jarmwert	Last Name	Funktion	Produkt Reference	E-Mailinhalt	Datum & Uhrzeit	
S	romalarm45% des i	Nennstroms	7	1 %	PowerTag4		A9MEM1560	Email	2000-01-01 00:36:50	
S	romalarm45% des	Nennstroms	7	1 %	PowerTag1		A9MEM1560	Email	2000-01-01 00:36:50	
S	romalarm45% des	Nennstroms	5	2 %	PowerTag3		A9MEM1560	Email	2000-01-01 00:36:40	
S	romalarm45% des	Nennstroms	7	1 %	PowerTag5		A9MEM1560	Email	2000-01-01 00:35:59	
S	romalarm45% des l	Nennstroms	7	1 %	PowerTag2		A9MEM1560	Email	2000-01-01 00:35:59	
-										

Parameter	Beschreibung
Alarmtyp	Anzeige des Alarmtyps bei Auftreten eines Alarms.
Alarmwert	Anzeige des Schwellenwerts des Alarms.
Anlagenname	Anzeige des benutzerdefinierten Namens des Alarms.
Funktion	Anzeige der spezifischen Funktion.
Produkt	Anzeige des Gerätetyps, für den der Alarm konfiguriert wurde.
Gateway	Anzeige des benutzerkonfigurierten Gateways des Geräts.
E-Mailinhalt	Klicken Sie auf <b>E-Mail</b> , um den bei der Alarmkonfiguration vom Benutzer konfigurierten Text der E-Mail anzuzeigen.
Datum & Uhrzeit	Anzeige von Datum und Uhrzeit des konfigurierten Alarms im Format JJJJ/MM/TT hh:mm:ss.

Klicken Sie auf **Datum & Uhrzeit ändern**, um die Datums- und Uhrzeitparameter auf der Seite **Einstellungen > Allgemein > Datum & Uhrzeit** anzupassen.

Klicken Sie auf **Alarmkonfiguration ändern**, um auf der Seite **Einstellungen > Alarme > Alarmkonfiguration** einen vorhandenen Alarm zu ändern oder einen neuen Alarm zu konfigurieren.

## Seite "Alarmkonfiguration"

Die Seite **Alarmkonfiguration** ermöglicht die Konfiguration von Alarmen zur Signalisierung eines elektrischen Ereignisses oder Kommunikationsverlusts.

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf <b>Einstellungen &gt; Kommunikation &gt; Alarmkonfiguration</b> .

Hier können Sie einen neuen Alarm hinzufügen oder den in der Liste der Ereignisse ausgewählten Alarm bearbeiten.

Gehen Sie vor wie in der folgenden Tabelle beschrieben, um einen neuen Alarm hinzuzufügen:

Schritt	Aktion											
1	Klicken S gesamte	auf <b>Alarm hinzufügen</b> , um ein neues Ereignis hinzuzufügen. Sie können entweder einen generischen Alarm für das /stem oder einen spezifischen Alarm für ein bestimmtes Gerät erstellen.										
2	а	Wählen Sie Generische Alarme für das gesamte System aus, bestimmen Sie, wann ein Alarm ausgegeben werden soll (optional).										
	b	Wählen Sie Spezifische Alarme und anschließend die erforderlichen Parameter aus, geben Sie einen Schwellenwert für die Ausgabe des Alarms ein und wählen Sie dann die Benutzer aus, an die die Alarmbenachrichtigung per E-Mail gesendet werden soll (optional). Es können maximal 25 spezifische Alarme hinzugefügt werden.										
3	Geben S	ie den <b>Betreff</b> und die zugehörige <b>Nachricht</b> für das E-Mail-Ereignis ein (sofern erforderlich).										
4	Klicken S die Ände	Sie auf <b>Änderungen übernehmen</b> , um die Einstellungen zu speichern. Klicken Sie auf <b>Änderungen verwerfen</b> , um erungen rückgängig zu machen.										

**HINWEIS:** Benutzerdefinierter Text, in dem Sonderzeichen wie à, è, ù, é, â, ê, î, ô, û, ë, ï, ü, ÿ und ç enthalten sind, wird in einer E-Mail nicht ordnungsgemäß angezeigt, die generische Textnachricht erscheint jedoch fehlerfrei.

# Tabelle für den Alarmausgang

### Alarmausgang

Alarmbeschreibung	Wireless-Ge	rät		Alarmausgang					
	PowerTag- Energie- sensoren	PowerTag- Steuer- ungsmodu- le	HeatTag- Sensor	Modbus- Register	E-Mail- Benachri gen	chtigun-	PowerTag Link-Display		
					Gene- risch	Spezi- fisch	-		
Kommunikationsverlust	✓	~	✓	✓	✓				
Spannungsverlust	$\checkmark$			✓	~		$\checkmark$		
Überstrom bei Spannungsverlust	~			~	~		$\checkmark$		
80 % des Nennstroms	✓				~				
50 % des Nennstroms	~				~				
45 % des Nennstroms	~			~					
Nullstrom	✓			✓					
Unterspannung (80 %)	$\checkmark$			~					
Überspannung (120 %)	$\checkmark$			~					
Teilwirkenergie, geliefert	✓					✓			
Teilwirkenergie, bezogen	~					~			
Strom I	✓					✓			
Spannung Phase zu Neutral	~					✓			
Spannung Phase zu Phase	~					~			
Gesamtwirkleistung	~					~			
Phasenwirkleistung	✓					✓			
Leistungsfaktor	✓					~			
Lastbetriebszeitzähler	✓					✓			
Digitaler Eingangsschalter		✓				~	<b>√</b> (1)		
Temperatur			✓			✓	<b>√</b> (1)		
Relative Luftfeuchtigkeit			✓			✓	<b>√</b> (1)		
HeatTag-Alarm			✓	~					
Präventivwartung an einem Gerät			✓	✓					
Geräteaustausch			~	✓					
(1) Der Alarm wird nur auf dem Powe wurde.	rTag Link-Displa	ay angezeigt, we	enn im PowerTa	ag Link-Gatewa	y ein spezifi	scher Alarm	n konfiguriert		

HINWEIS: Es können bis zu 25 zusätzliche, spezifische E-Mail-

Benachrichtigungen erstellt werden. Diese Benachrichtigungen werden auf der Grundlage von Messungen und Statusanalysen ausgegeben. Beispiel: Alarmauslösung für das PowerTag-2DI-Steuerungsmodul.

## Kommunikationsverlust

Dieser Alarm gibt an, dass das Gateway die Kommunikation mit einem Wireless-Gerät verloren hat.

Ein Kommunikationsverlust tritt auf, wenn das Gateway über einen Zeitraum, der dem 6-Fachen der Kommunikationsperiode des Geräts entspricht, keine Datenpakete empfangen hat.

Der Alarm verschwindet automatisch, sobald das Wireless-Gerät mit dem RF-Netzwerk verbunden ist.

# Spannungsverlust

Dieser Alarm gibt an, dass der Schaltkreis, in dem das Wireless-Gerät installiert ist, nicht mehr unter Spannung steht. Ein Spannungsverlust kann auf das manuelle Öffnen des Schaltkreises, einen Ausfall der Netzversorgung oder ein Auslösen des Leistungsschalters zurückzuführen sein. Das Wireless-Gerät sendet den Spannungsverlust-Alarm an das Gateway, sobald das Problem auftritt und noch vor dem erneuten Anlegen der Spannung, d. h. die Alarm-Antwortzeit ist nicht von der Wireless-Kommunikationsperiode abhängig. Der Alarm verschwindet automatisch, sobald das Wireless-Gerät wieder mit Spannung versorgt wird.

# Überstrom bei Spannungsverlust

Dieser Alarm gibt an, das zum Zeitpunkt des Spannungsverlusts ein Überstrom aufgetreten ist. Er wird nur ausgegeben, wenn die entsprechende Option aktiviert wird. Der Alarm wird nur dann verwaltet, wenn der Nennstrom oder die Bemessungskapazität des Leistungsschalters (Ir) für das zugeordnete Schutzgerät eingestellt wurde.

**HINWEIS**: Der Effektivstromwert während des Spannungsverlusts ist in der Modbus-Tabelle verfügbar. Für weitere Informationen siehe die Modbus-Registertabellen, Seite 102. Mithilfe dieser Messwerte können Sie die Hauptursache für den Überstrom diagnostizieren.

### **A**GEFAHR

# GEFAHR EINES STROMSCHLAGS, EINER EXPLOSION ODER EINES LICHTBOGENS

Stellen Sie sicher, dass die Ursache für den Überstrom identifiziert und behoben wurde, bevor Sie den Schaltkreis schließen.

Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen führt zu Tod oder schweren Verletzungen.

### 80 % des Nennstroms

Dieser Alarm gibt an, dass der Laststrom 80 % des Nennstroms bzw. der Bemessungskapazität des zugeordneten Leistungsschalters (Ir) überschritten hat. Bei Schaltkreisen mit mehreren Phasen wird der Alarm ausgelöst, sobald der Strom einer der Phasen die obigen Bedingungen erfüllt. Das Gateway verwaltet die Alarme auf der Grundlage der vom Wireless-Gerät gesendeten Stromwerte. Die Antwortzeit für den Alarm ist von der im Wireless-Netzwerk des PowerTag-Systems festgelegten Kommunikationsperiode abhängig (Standardwert: 5 Sekunden). Der Alarm verschwindet automatisch, wenn der Laststrom 15 Minuten lang unter dem Schwellenwert verbleibt.

#### HINWEIS: Auf den Schwellenwert wird eine Hysterese von 10 % angewendet.

### 50 % des Nennstroms

Dieser Alarm gibt an, dass der Laststrom 50 % des Nennstroms bzw. der Bemessungskapazität des zugeordneten Leistungsschalters (Ir) überschritten hat. Bei Schaltkreisen mit mehreren Phasen wird der Alarm ausgelöst, sobald der Strom einer der Phasen die obigen Bedingungen erfüllt. Das Gateway verwaltet die Alarme auf der Grundlage der vom Wireless-Gerät gesendeten Stromwerte. Die Antwortzeit des Alarms hängt von der im Wireless-Netzwerk des PowerTag-Systems festgelegten Kommunikationsperiode ab (Standard = 5 Sekunden). Der Alarm verschwindet automatisch, wenn der Laststrom 15 Minuten lang unter dem Schwellenwert verbleibt.

HINWEIS: Auf den Schwellenwert wird eine Hysterese von 10 % angewendet.

## 45 % des Nennstroms

Dieser Alarm gibt an, dass der Laststrom 45 % des Nennstroms bzw. der Bemessungskapazität des zugeordneten Leistungsschalters (Ir) überschritten hat. Bei Schaltkreisen mit mehreren Phasen wird der Alarm ausgelöst, sobald der Strom einer der Phasen die obigen Bedingungen erfüllt. Das Gateway verwaltet die Alarme auf der Grundlage der vom Wireless-Gerät gesendeten Stromwerte. Die Antwortzeit für den Alarm ist von der im Wireless-Netzwerk des PowerTag-Systems festgelegten Kommunikationsperiode abhängig (Standardwert: 5 Sekunden). Der Alarm verschwindet automatisch, wenn der Laststrom 15 Minuten lang unter dem Schwellenwert verbleibt.

HINWEIS: Auf den Schwellenwert wird eine Hysterese von 10 % angewendet.

# Nullstrom

Dieser Alarm gibt an, dass der Laststromwert 0 A entspricht. Bei Schaltkreisen mit mehreren Phasen tritt der Alarm auf, sobald der Strom einer der Phasen die obige Bedingung erfüllt. Das Gateway verwaltet die Alarme auf der Grundlage der vom Wireless-Gerät gesendeten Stromwerte. Die Antwortzeit für den Alarm ist von der im Wireless-Netzwerk des PowerTag-Systems festgelegten Kommunikationsperiode abhängig (Standardwert: 5 Sekunden). Der Nullstrom-Alarm ermöglicht die Überwachung von Lasten im Dauerbetrieb. Der Alarm verschwindet automatisch, sobald der Laststrom in allen Phasen 0 A überschreitet.

# Unterspannung (80 %)

Dieser Alarm wird ausgelöst, wenn eine Spannung Phase zu Neutral oder Phase zu Phase den Schwellenwert von 80 % des Nennwerts unterschreitet. Der Alarm verschwindet automatisch, sobald die Spannung auf einem Wert über 88 % des Nennwerts verbleibt (es wird eine Hysterese von 10 % angewendet).

# Überspannung (120 %)

Dieser Alarm wird ausgelöst, wenn eine Spannung Phase zu Neutral oder Phase zu Phase den Schwellenwert von 120 % des Nennwerts unterschreitet. Der Alarm

verschwindet automatisch, sobald die Spannung auf einem Wert unter 108 % des Nennwerts verbleibt (es wird eine Hysterese von 10 % angewendet).

# Teilwirkenergie geliefert

Dieser Alarm gibt an, dass die **gelieferte Teilwirkenergie** den konfigurierten Schwellenwert erreicht hat. Der Alarm kann mit folgenden Bedingungen eingestellt werden:

- Größer als: Der Alarm wird ausgelöst, sobald die gelieferte Teilenergie den konfigurierten Schwellenwert überschreitet.
- Alle: Der Alarm wird immer dann ausgelöst, wenn die **gelieferte Teilenergie** die im Schwellenwert konfigurierte Zeit erreicht hat.

### Bezogene Teilwirkenergie

Dieser Alarm wird ausgelöst, wenn die **Teilwirkenergie bezogen** den konfigurierten Schwellenwert erreicht. Der Alarm kann mit folgenden Bedingungen eingestellt werden:

- Größer als: Der Alarm wird ausgelöst, sobald die Teilenergie bezogen den konfigurierten Schwellenwert überschreitet.
- Alle: Der Alarm wird ausgelöst, sobald die **Teilenergie bezogen** den im Schwellenwert konfigurierten Zeitpunkt erreicht hat.

## Strom I

Dieser Alarm gibt an, dass der **Strom I** größer ist als der konfigurierte Schwellenwert bzw. diesem entspricht. Der Alarm wird inaktiv, sobald **Strom I** einen Wert unter oder über 90 % des Schwellenwerts (wie vom Komparator vorgegeben) aufweist.

### **Spannung Phase zu Neutral**

Dieser Alarm wird ausgelöst, wenn die Spannung zwischen Phase und Neutral den Schwellenwert über- oder unterschreitet.

### **Spannung Phase zu Phase**

Dieser Alarm wird ausgelöst, wenn die Spannung zwischen Phase und Phase den Schwellenwert über- oder unterschreitet.

### Gesamtwirkleistung

Dieser Alarm gibt an, dass die **Gesamtwirkleistung** größer oder kleiner als der konfigurierte Schwellenwert ist. Der Alarm wird inaktiv, sobald die **Gesamtwirkleistung** einen Wert unter oder über 90 % des Schwellenwerts (wie vom Komparator vorgegeben) aufweist.

### **Phasenwirkleistung**

Dieser Alarm wird ausgelöst, wenn die Wirkleistung einer Phase den Schwellenwert über- oder unterschreitet.

### Leistungsfaktor

Dieser Alarm gibt an, dass der **Leistungsfaktor** größer oder kleiner als der konfigurierte Schwellenwert ist. Der Alarm wird inaktiv, sobald der **Leistungsfaktor** einen Wert unter oder über 90 % des Schwellenwerts (wie vom Komparator vorgegeben) aufweist.

### Lastbetriebszeitzähler

Dieser Alarm gibt an, dass der Zähler für die Lastbetriebszeit den konfigurierten Schwellenwert erreicht hat. Die Zeit wird nur berücksichtigt, wenn der Strom eine Minute lang den Schwellenwert überschritten hat. Der Alarm kann mit folgenden Bedingungen eingestellt werden:

- Größer als: Der Alarm wird ausgelöst, sobald der Wert des Lastbetriebszeitzählers den konfigurierten Schwellenwert überschreitet.
- Alle: Der Alarm wird ausgelöst, sobald der Wert des Lastbetriebszeitzählers die im Schwellenwert konfigurierte Zeit erreicht hat.

Bei Auslösung eines Alarms empfängt der Systemmanager eine entsprechende E-Mail-Benachrichtigung und autorisiert eine Alarmschleife.

# **Digitaler Eingangsschalter**

Dieser Alarm ist nur für das PowerTag-2DI-Steuerungsmodul gültig. Er wird ausgelöst, wenn sich der überwachte Leistungsschalter in der geöffneten bzw. ausgelösten Position befindet.

### **Temperatur**

Dieser Alarm wird ausgelöst, wenn die vom HeatTag-Sensor gemessene Umgebungstemperatur den Schwellenwert überschreitet.

# **Relative Luftfeuchtigkeit**

Dieser Alarm wird ausgelöst, wenn die vom HeatTag-Sensor gemessene relative Luftfeuchtigkeit den Schwellenwert überschreitet.

# HeatTag-Alarm

Dieser Alarm wird ausgelöst, wenn der HeatTag-Sensor eine Überhitzung erkennt. Weitere Informationen finden Sie in folgendem Handbuch: <u>DOCA0171EN</u> HeatTag-Wireless-Sensor zur Früherkennung einer Kabelüberhitzung -Benutzerhandbuch.

# Präventivwartung an einem Gerät

Dieser Alarm wird ausgelöst, wenn im HeatTag-Sensor eine Verstopfung des Lüfters erkannt wird. Weitere Informationen finden Sie in folgendem Handbuch:

<u>DOCA0171EN</u> HeatTag-Wireless-Sensor zur Früherkennung einer Kabelüberhitzung - Benutzerhandbuch.

## Geräteaustausch

Dieser Alarm wird ausgelöst, wenn der HeatTag-Sensor nicht funktionstüchtig ist und ausgewechselt werden muss. Weitere Informationen finden Sie in folgendem Handbuch: <u>DOCA0171EN</u> HeatTag-Wireless-Sensor zur Früherkennung einer Kabelüberhitzung - Benutzerhandbuch.

# Modbus-Registertabellen

# Überblick

In den folgenden Abschnitten werden die Modbus-Register des PowerTag Link-Gateways und der mit dem Gateway verbundenen Wireless-Geräte beschrieben. Diese Register stellen Informationen bereit, die gelesen werden können, z. B. Strommesswerte und Überwachungsdaten.

Die Modbus-Register werden in der Tabelle je nach Gerätetyp vorgestellt:

- Modbus-Register des PowerTag Link-Gateways (siehe Modbus-Register des PowerTag Link-Gateways, Seite 106)
- Modbus-Register des PowerTag-Systems (siehe Modbus-Register des PowerTag-Systems, Seite 108)
  - Modbus-Register der PowerTag-Energiesensoren (siehe Modbus-Register der PowerTag-Energiesensoren, Seite 108)
  - Modbus-Register der PowerTag-Steuerungsmodule (siehe Modbus Register der PowerTag-Steuerungsmodule, Seite 117)
  - Modbus-Register des HeatTag-Sensors (siehe Modbus-Register des HeatTag-Sensors, Seite 124)
  - Modbus-Register der Lastüberwachung (siehe Modbus-Register zur Lastüberwachung, Seite 126)
  - Modbus-Register der Wireless-Geräte (siehe Modbus-Register der Wireless-Geräte, Seite 129)
  - Modbus-Synthesetabellen (siehe Modbus-Synthesetabellen, Seite 136)

# Modbus-Tabellenformat und Datentypen

### Format der Tabellen

Die Registertabellen umfassen folgende Spalten:

Adresse	Register	An- z.	RW	х	Ein- heit	Тур	Be- reich	Stan- dard	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
Bezeichnu	ng		Besch	reibun	g						·	
Adresse			16-Bit-I Daten.	Regist	eradress	e im Hex	adezimalfo	ormat. Die Ad	resse en	tspricht den in	n Modbus-Frame	e verwendeten
Register			16-Bit-I	Regist	ernumme	er im Dez	zimalforma	t. Register = /	Adresse ·	+ 1		
Anz.			Anzahl Informa	an 16 ationer	-Bit-Regi n zu erha	stern, die Iten	e gelesen/g	jeschrieben v	verden m	üssen, um Zu	ıgang zu den vol	lständigen
R/RW			Registe	er mit S	Schreibso	chutz (R/	RW) oder r	nit Schreib-/L	esezugri	ff (RW).		
<ul> <li>X</li> <li>Skalenfaktor:</li> <li>Der Skalenfaktor 1 bedeutet, dass der entspricht.</li> <li>Ein Skalenfaktor von 10 bedeutet, das tatsächliche Wert ist daher der Regist</li> <li>Ein Skalenfaktor von 0,1 bedeutet, da tatsächliche Wert ist daher der Regist</li> </ul>							ler Registerw ass das Regi sterwert divic dass das Reg sterwert mult	ert dem e ister den liert durcl jister den ipliziert m	erwarteten We Wert multipliz n 10. Wert multipliz nit 10.	ert in der angege iert mit 10 enthä ziert mit 0,1 enth	benen Einheit It. Der ält. Der	
Einheit       Informationen zur Messeinheit:         • "-": Keine dem ausgedrückten Wert entsprechende Einheit         • "h": Stunden         • "D": Die Einheit ist vom verbundenen Gerät abhängig.												
Тур			Typ dei	r codie	rten Date	en (siehe	unten: Tal	belle Datenty	pen)			

Bezeichnung	Beschreibung							
Bereich	ässige Werte für die jeweilige Variable, in der Regel ein Teilbereich des formatabhängigen ertebereichs. Für den Datentyp BITMAP lautet der Inhalt dieser Domäne "–"".							
Standard	Standardwert der Variablen							
Gesich.	<ul> <li>Beim Ausschalten der Spannungsversorgung des PowerTag Link-Gateways wird der Wert gesichert:</li> <li>"J": Der Registerwert wird gesichert.</li> <li>"N": Der Wert geht verloren.</li> <li>HINWEIS: Beim Einschalten oder bei einer Reinitialisierung werden die verfügbaren Werte übernommen.</li> </ul>							
Funktionscode	Code der verwendbaren Funktionen im Register							
Betroffene Geräte	Code der Gerätetypen, für die das Register verfügbar ist.							
Beschreibung	Informationen über das Register und die geltenden Einschränkungen							

### Datentypen

Name	Beschreibung	Bereich
INT16	16-Bit-Ganzzahl mit Vorzeichen (1 Wort)	-32768+32767
UINT16	16-Bit-Ganzzahl ohne Vorzeichen (1 Wort)	065535
INT32	32-Bit-Ganzzahl mit Vorzeichen (2 Wörter)	-2 147 483 648+2 147 483 647
UINT32	32-Bit-Ganzzahl ohne Vorzeichen (2 Wörter)	04 294 967 295
INT64	64-Bit-Ganzzahl mit Vorzeichen (4 Wörter)	-9 223 372 036 854 775 8089 223 372 036 854 775 807
UINT64	64-Bit-Ganzzahl ohne Vorzeichen (4 Wörter)	0 bis 18 446 744 073 709 600 000
Float32	32-Bit-Wert (2 Wörter)	-3.4028E+38 +3.4028E+38
ASCII	Alphanumerisches Zeichen aus 8 Bit	Tabelle der ASCII-Zeichen
BITMAP	16-Bit-Feld (1 Wort)	-
DATETIME	Siehe DATETIME, Seite 104	-

#### HINWEIS:

Daten des Typs Float32: Einzel-Präzisions-Float mit Vorzeichen-Bit, 8-Bit-Exponent, 23-Bit-Mantisse (positiv und negativ normalisiert reell)

Für Daten des Typs ASCII lautet die Reihenfolge bei der Übertragung von Zeichen in Wörtern (16-Bit-Register) wie folgt:

- niederwertiges Zeichen n
- höherwertiges Zeichen n + 1

Alle Register (16 Bits oder 2 Bytes) werden mit Big Endian-Codierung übertragen:

- Das höherwertige Byte wird zuerst übertragen.
- Das niederwertige Byte folgt an zweiter Stelle.

32-Bit-Variablen, die in zwei 16-Bit-Wörtern gespeichert werden (z. B. Verbrauchszähler), weisen das Big-Endian-Format auf:

 Das höherwertige Wort wird zuerst übertragen, gefolgt vom niederwertigen Wort.

64-Bit-Variablen, die in vier 16-Bit-Wörtern gespeichert sind (z. B. Datumsangaben), weisen ein Big Endian-Format auf:

• Das höherwertige Wort wird zuerst übertragen usw.

### DATETIME

DATETIME ist ein zur Codierung von Datum und Uhrzeit verwendeter Datentyp gemäß der Definition der Norm IEC 60870-5.

Register	Тур	Bit	Bereich	Beschreibung
1	INT16U	0-6	0x00–0x7F	Jahr:
				Die Werte 0x00 (00) bis 0x7F (127) entsprechen den Jahren 2000 bis 2127.
				Beispiel: 0x0D (13) verweist auf das Jahr 2013.
		7-15	-	Reserviert
2	INT16U	0–4	0x01–0x1F	Тад
		5-7	-	Reserviert
		8-11	0x00–0x0C	Monat
		12-15	_	Reserviert
3	INT16U	0-5	0x00-0x3B	Minuten
		6-7	_	Reserviert
		8-12	0x00–0x17	Stunden
		13-15	_	Reserviert
4	INT16U	0-15	0x0000-0xEA5F	Millisekunden

### **Direktadressierung eines Bits**

Die Adressierung ist zulässig für die Bereiche des Typs BITMAP mit den Funktionen 1, 2, 5 und 15.

Die Adresse des ersten Bits ist wie folgt aufgebaut: (Adresse des Registers x 16) + Bit-Nummer.

Dieser Adressiermodus ist spezifisch für Schneider Electric.

**Beispiel:** Für die Funktionen 1, 2, 5 und 15 muss das Bit 3 des Registers 0x0078 adressiert werden. Die Adresse des Bits ist daher 0x0783.

**HINWEIS:** Das Register, dessen Bit adressiert werden muss, muss eine Adresse  $\leq$  0x0FFF aufweisen.

### **Beispiel für Modbus-Frames**

Anfrage	
---------	--

Definition	Anzahl Bytes	Wert	Kommentar
Servernummer	1 Byte	0x05	PowerTag Link Modbus-Adresse
Funktionscode	1 Byte	0x03	Lesen von n Ausgangs- oder internen Wörtern
Adresse	2 Bytes	0x36E2	Adresse eines Verbrauchszählers mit der Dezimaladresse 14050
Anzahl Wörter	2 Bytes	0x002C	Lesen von 44 16-Bit-Registern
CRC	2 Bytes	хххх	Wert von CRC16

#### Antwort

Definition	Anzahl Bytes	Wert	Kommentar
Servernummer	1 Byte	0x05	PowerTag Link Modbus-Adresse
Funktionscode	1 Byte	0x03	Lesen von n Ausgangs- oder internen Wörtern

Definition	Anzahl Bytes	Wert	Kommentar				
Anzahl Bytes	2 Bytes	0x0058	Anzahl gelesener Bytes				
Wert der gelesenen Wörter:	88 Bytes	_	Lesen von 44 16-Bit-Registern				
CRC	2 Bytes	хххх	Wert von CRC16				

### **Modbus-Register**

Die Adresse des Registers mit der Nummer n lautet n-1. Die Tabellen in den folgenden Teilen dieses Dokuments enthalten sowohl die Registernummern (im Dezimalformat) und die entsprechenden Adressen (im Hexadezimalformat). Beispiel: Die Adresse des Registers mit der Nummer 3000 lautet 0x0BB7 (2999).

**HINWEIS:** Um eine Beschreibung der Register jedes zugeordneten Geräts zu erhalten (d. h. eine Beschreibung deren Verwendung), können Sie mithilfe der Software EcoStruxure Power Commission den PDF-Bericht der Modbus-Register ausdrucken (siehe *EcoStruxure Power Commission - Online-Hilfe*). Dieser Bericht vermittelt Ihnen einen dynamischen Überblick über alle Register, die ggf. in die Überwachungssysteme integriert werden müssen, und stellt darüber hinaus eine Beschreibung der einzelnen Register bereit.

# Modbus-Register des PowerTag Link-Gateways

# Identifikation

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Bereich	Ungülti- ger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Beschreibung
0x0050	81	6	R	_	-	ASCII	-	n.z.	J	03, 100–4	Gateway- Hardwareversion mit 11 ASCII-Zeichen, gültig für eine Firmwareversion ab 001.008.007. <b>Beispiel:</b> 000.000.001
0x0064	101	6	R	_	_	ASCII	_	n.z.	J	03, 100–4	Seriennummer mit 12 ASCII-Zeichen; maximal 11 alphanumerische Zeichen [SN] oder [S/N]: PP YY WW [D [nnnn]] • PP: Werk • YY: Jahr im Dezimalformat [0599] • WW: Woche im Dezimalformat [153] • D: Wochentag im Dezimalformat [17] • nnnn: Zahlenfolge [000110.00- 0-1]
0x006A	107	3	R	_	_	ASCII	_	n.z.	J	03, 100–4	Gateway- Hardwareversion mit 6 ASCII-Zeichen, gültig bis zur Firmwareversion 001.008.007. <b>Beispiel:</b> V0.0.1
0x006D	110	3	R	_	_	ASCII	_	n.z.	J	03, 100–4	Gateway- Firmwareversion mit 6 ASCII-Zeichen, gültig bis zur Firmwareversion 001.008.007. <b>Beispiel:</b> V1.4.5
0x0078	121	6	R	_	_	ASCII	_	n.z.	N	03, 100–4	Gateway- Firmwareversion mit 11 ASCII-Zeichen, gültig für eine Firmwareversion ab 001.008.007. <b>Beispiel:</b> 001.008.007

Die Modbus-Serveradresse des PowerTag Link-Gateways zum Lesen der Modbus-Identifikationsregister lautet 255.

#### **Status**

Adresse	Register	A- nz.	RW	x	Ein- heit	Тур	Bereich	Ungülti- ger Wert	Ge- sich.	Funktions- code	Beschreibung
0x0070	113	1	R			BITMAP		Wert 0x0000	N	01, 02, 03, 100–4	Status und Diagnoseregister des PowerTag Link- Gateways Bit 0 = 1: Anlaufphase Bit 1 = 1: Betriebsphase Bit 2 = 1: Betrieb mit Funktionsminderung Bit 3 = 1: Ausfallmodus Bit 12: Nicht verwendet Bit 13: E2PROM- Fehler Bit 14: RAM-Fehler Bit 15: FLASH- Fehler Bit 15: FLASH- Fehler Bits 0 bis 3 sind exklusiv: Es wird jeweils immer nur ein Modus
											verwendet.

## Datum und Uhrzeit

Adresse	Register	A- nz.	RW	x	Ein- heit	Тур	Bereich	Ungülti- ger Wert	Ge- sich.	Funktions- code	Beschreibung	
0x0073	116	4	RW	_	_	DATE- TIME	(1)	n.z.	Ν	03, 16, 100–4	Angabe von Jahr, Monat, Tag, Stunde, Minute und Millisekunde am PowerTag Link- Gateway	
(1) Siehe D	(1) Siehe DATETIME, Seite 104.											

# Modbus-Register des PowerTag-Systems

### Beschreibung

Das PowerTag Link-Gateway weist jedem der gekoppelten Wireless-Geräte eine Modbus-Adresse zu. Die Modbus-Adressen der Wireless-Geräte liegen im Bereich 1 bis 247.

Die Modbus-Adresse eines Wireless-Geräts kann auf den Webseiten mit den Parametern des betreffenden Wireless-Geräts bearbeitet werden (siehe Konfiguration der Wireless-Geräte über die Webseiten, Seite 46).

In den folgenden Abschnitten werden die Modbus-Register aufgeführt, die für die gekoppelten Wireless-Geräte verfügbar sind.

Um einen Wert aus einem bestimmten Wireless-Gerät auszulesen, verwendet das Überwachungssystem die Modbus-Adresse des Geräts.

### Modbus-Register der PowerTag-Energiesensoren

#### **Betroffene Geräte**

Der Code in der Spalte "Betroffene Geräte" verweist auf den Typ von PowerTag-Energiesensoren für den das Register verfügbar ist:

- M: Das Register ist verfügbar f
  ür PowerTag Energy M250/M630 (LV43402•)
- R: Das Register ist verfügbar für PowerTag Energy F160 (A9MEM1580) und Rope (A9MEM159•)

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x0BB7	3000	2	R	-	A	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase A
0x0BB9	3002	2	R	-	A	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase B
0x0BBB	3004	2	R	-	A	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase C
0x0BBD	3006	2	R	_	A	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Effektivstrom in Neutralphase

#### Strommessdaten

#### Spannungsmessdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x0BCB	3020	2	R	-	V	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Phase A-B
0x0BCD	3022	2	R	-	V	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Phase B-C
Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
---------	----------	-----------	----	---	--------------	---------	--------------	-------------------------	--------------	--------------------	----------------------	---
0x0BCF	3024	2	R	-	V	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Phase C-A
0x0BD1	3026	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x0BD3	3028	2	R	-	V	Float32	_	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Neutral A- N
0x0BD5	3030	2	R	-	V	Float32	_	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Neutral B- N
0x0BD7	3032	2	R	_	V	Float32	_	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Neutral C- N

# Leistungsmessdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x0BED	3054	2	R	_	W	Float32	_	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Wirkleistung in Phase A
0x0BEF	3056	2	R	-	W	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Wirkleistung in Phase B
0x0BF1	3058	2	R	-	W	Float32	_	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Wirkleistung in Phase C
0x0BF3	3060	2	R	-	W	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Gesamtwirk- leistung
0x0BF5	3062	2	R	-	VAR	Float32	-	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	R	Blindleistung in Phase A
0x0BF7	3064	2	R	-	VAR	Float32	_	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Blindleistung in Phase B
0x0BF9	3066	2	R	-	VAR	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Blindleistung in Phase C
0x0BFB	3068	2	R	-	Var	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	M/R	Gesamtblind- leistung
0x0BFD	3070	2	R	-	VA	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Scheinleis- tung in Phase A
0x0BFF	3072	2	R	-	VA	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Scheinleis- tung in Phase B
0x0C01	3074	2	R	-	VA	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Scheinleis- tung in Phase C
0x0C03	3076	2	R	-	VA	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Gesamt- scheinleis- tung (arithmetisch)

#### Leistungsfaktor-Messdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x0C05	3078	2	R	-	-	Float32	_	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	R	Leistungsfak- tor in Phase A
0x0C07	3080	2	R	-	-	Float32	_	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	R	Leistungsfak- tor in Phase B
0x0C09	3082	2	R	-	-	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Leistungsfak- tor in Phase C
0x0C0B	3084	2	R	-	-	Float32	-	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Gesamtleis- tungsfaktor
0x0C0D	3086	1	R	_	_	UINT16	-	0xFFFF	N	03, 100–4	R	Leistungsfak- tor - Vorzeichenre- gelung 0 = IEC 1 = IEEE

#### Frequenzmessdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x0C25	3110	2	R	-	Hz	Float32	_	0xFF- C0000- 0	N	03, 100–4	M/R	Wechsel- stromfre- quenz (AC)

### Gerätetemperatur-Messdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x0C3B	3132	2	R	-	°C	Float32	-	0xFF- C0000- 0	N	03, 100–4	M/R	Geräteinterne Temperatur

#### **Energiedaten - Legacy-Bereich**

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x0C83	3204	4	R	-	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	A	Gesamtwirk- energie, geliefert + bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x0C87	3208	4	R	_	Wh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	M/R	Gesamtwirk- energie, geliefert, positive Zählung (nicht zurücksetz- bar)

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x0C8B	3212	4	R	_	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	M/R	Gesamtwirk- energie, bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x0C8F	3216	4	R	_	Wh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	М	Wirkenergie in Phase A geliefert - bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x0C93	3220	4	R	_	Wh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	М	Wirkenergie in Phase B geliefert - bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x0C97	3224	4	R	_	Wh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	М	Wirkenergie in Phase C geliefert - bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x0C9A	3227	28	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x0CB7	3256	4	R	-	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	A	Teilwirkener- gie, geliefert + bezogen (zurücksetz- bar)
0x0CBB	3260	4	RW	-	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 0000- 000	J	03, 16	М	Zähler für Teilwirkener- gie setzen. Der Wert wird über das PowerTag Link- Gateway auf null zurückge- setzt.
0x0CBF	3264	4	R	_	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	M/R	Teilwirkener- gie, geliefert (zurücksetz- bar)
0x0CC3	3268	4	RW	_	Wh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	N	03, 16	M/R	Zähler für gelieferte Teilwirkener- gie setzen. Der Wert wird über das PowerTag Link- Gateway auf null zurückge- setzt.
0x0CC7	3272	4	R	_	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	N	03	M/R	Teilwirkener- gie, bezogen (zurücksetz- bar)
0x0CCB	3276	4	RW	_	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	Ν	03, 16	M/R	Zähler für bezogene Teilwirkener- gie setzen. Der Wert wird über das PowerTag Link-

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
												Gateway auf null zurückge- setzt.
0x0CCF	3280	4	R	_	VARh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	M/R	Teilblindener- gie, geliefert (zurücksetz- bar)
0x0CD3	3284	4	RW	_	VARh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	N	03, 16	M/R	Zähler für gelieferte Teilblindener- gie setzen. Der Wert wird über das PowerTag Link- Gateway auf null zurückge- setzt.
0x0CD7	3288	4	R	_	VARh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	N	03	M/R	Teilblindener- gie, bezogen (zurücksetz- bar)
0x0CDB	3292	4	RW	_	VARh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	N	03, 16	M/R	Zähler für bezogene Teilblindener- gie setzen. Der Wert wird über das PowerTag Link- Gateway auf null zurückge- setzt.

# **Energiedaten - Neuer Bereich**

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x1390	5009	4	RW	-	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Wirkenergie, geliefert (zurücksetz- bar)
0x1394	5013	4	R	_	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Wirkenergie, geliefert, positive Zählung (nicht zurücksetz- bar)
0x1398	5017	4	RW	-	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Wirkenergie, bezogen (zurücksetz- bar)
0x139C	5021	4	R	_	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Wirkenergie, bezogen, negative Zählung (nicht zurücksetz- bar)
0x13A0	5025	24	-	-	-	-	-	-	-	-	_	Reserviert
0x13B8	5049	4	RW	-	Wh	INT64	-	0x800-	J	03, 16	R	Wirkenergie in Phase A, geliefert

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
								00000- 00000- 000				(zurücksetz- bar)
0x13BC	5053	4	R	_	Wh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Wirkenergie in Phase A, geliefert (nicht zurücksetz- bar)
0x13C0	5057	4	RW	_	Wh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Wirkenergie in Phase A, bezogen (zurücksetz- bar)
0x13C4	5061	4	R	_	Wh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Wirkenergie in Phase A, bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x13C8	5065	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x13D4	5077	4	R	_	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Wirkenergie in Phase A, geliefert + bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x13D8	5081	8	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x13E0	5089	4	RW	_	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Wirkenergie in Phase B, geliefert (zurücksetz- bar)
0x13E4	5093	4	R	-	Wh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Wirkenergie in Phase B, geliefert (nicht zurücksetz- bar)
0x13E8	5097	4	RW	_	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Wirkenergie in Phase B, bezogen (zurücksetz- bar)
0x13EC	5101	4	R	-	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Wirkenergie in Phase B, bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x13F0	5105	24	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x1408	5129	4	RW	_	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Wirkenergie in Phase C, geliefert (zurücksetz- bar)
0x140C	5133	4	R	_	Wh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Wirkenergie in Phase C, geliefert (nicht zurücksetz- bar)
0x1410	5137	4	RW	_	Wh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Wirkenergie in Phase C, bezogen (zurücksetz- bar)

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x1414	5141	4	R	-	Wh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Wirkenergie in Phase C, bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x1418	5145	32	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x1438	5177	4	RW	-	VARh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Blindenergie, geliefert (zurücksetz- bar)
0x143C	5181	4	R	_	VARh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Blindenergie, geliefert, positive Zählung (nicht zurücksetz- bar)
0x1440	5185	8	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x1488	5193	4	RW	_	VARh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Blindenergie, bezogen (zurücksetz- bar)
0x144C	5197	4	R	_	VARh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Blindenergie, bezogen, negative Zählung (nicht zurücksetz- bar)
0x1450	5201	32	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x1470	5233	4	RW	-	VARh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Blindenergie in Phase A, geliefert (zurücksetz- bar)
0x1474	5237	4	R	-	VARh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Blindenergie in Phase A, geliefert (nicht zurücksetz- bar)
0x1478	5241	4	RW	-	VARh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Blindenergie in Phase A, bezogen (zurücksetz- bar)
0x147C	5245	4	R	-	VARh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Blindenergie in Phase A, bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x1480	5249	24	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x1498	5273	4	RW	-	VARh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Blindenergie in Phase B, geliefert (zurücksetz- bar)
0x149C	5277	4	R	-	VARh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Blindenergie in Phase B, geliefert (nicht zurücksetz- bar)
0x14A0	5281	4	RW	-	VARh	INT64	-	0x800-	J	03, 16	R	Blindenergie in Phase B,

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
								00000- 00000- 000				bezogen (zurücksetz- bar)
0x14A4	5285	4	R	_	VARh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Blindenergie in Phase B, bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x14A8	5289	24	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x14C0	5313	4	RW	_	VARh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Blindenergie in Phase C, geliefert (zurücksetz- bar)
0x14C4	5317	4	R	_	VARh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Blindenergie in Phase C, geliefert (nicht zurücksetz- bar)
0x14C8	5321	4	RW	_	VARh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Blindenergie in Phase C, bezogen (zurücksetz- bar)
14x0CC	5325	4	R	_	VARh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Blindenergie in Phase C, bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x14D0	5329	36	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x14F4	5365	4	RW	_	VAh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Scheinleis- tung, geliefert + bezogen (zurücksetz- bar)
0x14F8	5369	4	R	_	VAh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Scheinleis- tung, geliefert + bezogen (nicht zurücksetz- bar)
0x14FC	5373	16	-	-	_	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x150C	5389	4	RW	_	VAh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Scheinleis- tung in Phase A (zurücksetz- bar)
0x1510	5393	4	R	_	VAh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Scheinleis- tung in Phase A (nicht zurücksetz- bar)
0x1514	5397	32	_	_	-	-	-	-	-	_	_	Reserviert
0x1534	5429	4	RW	-	VAh	INT64	-	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Scheinleis- tung in Phase B (zurücksetz- bar)
0x1538	5433	4	R	-	VAh	INT64	-	0x800-	J	03	R	Scheinleis- tung in Phase B

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
								00000- 00000- 000				(nicht zurücksetz- bar)
0x153C	5437	32	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x155C	5469	4	RW	_	VAh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03, 16	R	Scheinleis- tung in Phase C (zurücksetz- bar)
0x1560	5473	4	R	_	VAh	INT64	_	0x800- 00000- 00000- 000	J	03	R	Scheinleis- tung in Phase C (nicht zurücksetz- bar)

# Daten zum Leistungsbedarf

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sic- h.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x0EB5	3766	2	R	-	W	Float32	_	0xFF- C0000- 0	N	03, 100–4	A/R	Bedarf Gesamtwirk- leistung
0x0EB7	3768	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x0EB9	3770	2	R	-	W	Float32	-	0xFF- C0000- 0	J	03, 100–4	A/R	Max. Bedarf Gesamtwirk- leistung
0x0EBA	3771	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x0EBB	3772	4	R	_	n.z.	DATE- TIME	_	0xFFF- FFFFF- FFFFF- FFF	J	03, 100–4	A/R	Zeitstempel für max. Bedarf Gesamtwirk- leistung

# Modbus Register der PowerTag-Steuerungsmodule

## **Register von Digitaleingang 1**

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungülti- ger Wert	Ge- sich.	Funktions- code	Beschreibung
0x84D0	34001	10	R	n.z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03,	Name von Digitaleingang 1
										100–4	
0x84DA	34011	13	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x84E7	34024	3	R	n.z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03,	Schaltkreiskennung von
										100–4	
0x84EA	34027	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03,	Produktfunktion von
										100–4	
0x84EB	34028	1	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x84EC	34029	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0x8000	J	03,	Zuweisungsreferenz von
										100-4	Wenn die Rückkopplungsschleife von Digitalausgang 1 auf "Aktiviert" eingestellt ist, wird das Register auf "Rückkopplungsschleife" (16) forciert (siehe Register 37036: Register von Digitalausgang 1, Seite 122).
0x84ED	34030	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03,	Kontakttyp von Digitaleingang 1
										100–4	• 0 = NO (Schließer)
											• 1 = NC (Öffner)
0x84EE	34031	10	-	-	-	_	-	-	_	_	Reserviert
0x84F8	34041	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	Stromstatus von Digitaleingang 1 Gibt den Stromstatus des Eingangs ungeachtet der Zuweisungsreferenz an. • 0 = Niedriger Pegel • 1 = Hoher Pegel
0x84F9	34042	5	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x84FE	34047	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFF	J	03, 100–4	Leistungsschalterposition von Digitaleingang 1 Gibt die Position des Leistungsschalters an. Nur verfügbar, wenn Eingang 1 die Zuweisungsreferenz "Position des Leistungsschalters" aufweist (Fall = 2). • 0 = Geöffnet • 1 = Geschlossen
0x84FF	34048	9	_	-	_	_	-	-	-	_	Reserviert
0x8508	34057	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	Auslöseindikator von Digitaleingang 1 Gibt den Auslösestatus
											an. Nur verfügbar, wenn die Zuweisungsreferenz von Eingang 1 einer der

Die folgende Tabelle enthält die für die PowerTag-IO- und PowerTag-2DI-Steuerungsmodule verfügbaren Register.

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungülti- ger Wert	Ge- sich.	Funktions- code	Beschreibung
											Auslöseursachen entspricht (Fall = 3 bis 8). • 0 = Ausgelöst • 1 = Nicht ausgelöst
0x8509	34058	7	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x8510	34065	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	Status von Digitaleingang 1 Gibt den Status von Digitaleingang 1 an. Nur verfügbar, wenn die Zuweisungsreferenz von Eingang 1 weder "Position des Leistungsschalters" ist noch einer der Auslöseursachen entspricht (Fälle 1, 9, 15, 16). • 0 = Ein • 1 = Aus

(1) Für das Register 34027 kann Digitaleingang 1 folgende Produktfunktionen erfüllen:

- 1 = Haupt/Zuleitung
- 2 = Sub/Gruppenkopf
- 3 = Heizung
- 4 = Kühlung
- 5 = HVAC
- 6 = Belüftung
- 7 = Beleuchtung
- 8 = Büroausstattung
- 9 = Kochen
- 10 = Lebensmittelkühlung
- 11 = Aufzüge
- 12 = Computer
- 13 = Energieerzeugung aus erneuerbaren Energien
- 14 = Generatoranlage
- 15 = Druckluft
- 16 = Dampf
- 17 = Maschine
- 18 = Prozess
- 19 = Wasser
- 20 = Andere Netzdosen
- 21 = Sonstige

(2) Für das Register 34029 kann Digitaleingang 1 über folgende Zuweisungsreferenzen verfügen:

- 0 = Kein
- 1 = Standardeingang
- 2 = Position des Leistungsschalters
- 3 = Auslöseindikator (SD)
- 4 = Indikator für Kettenauslösung
- 5 = Kontakt für elektrisches Auslösesignal
- 6 = Kontakt für thermisches Auslösesignal
- 7 = Kontakt für Auslösesignal bei Fehlerstrom (SDV)
- 8 = Kontakt für Auslösesignal bei Erdschluss
- 9 = Kontakt für Spannungsstoß
- 15 = Kontakt für Schaltschranktür
- 16 = Rückkopplungsschleife

**HINWEIS:** Für die Register 34041, 34047, 34057 und 34065 weist die Konfiguration den Wert NO (Schließer) auf. Wenn das Register 34030 auf NC (Öffner) eingestellt ist, dann wird die Beschreibung der Register 34041, 34047, 34057 und 34065 umgeschaltet. Das bedeutet prinzipiell, dass für diese Register 0 zu 1 und 1 zu 0 wechselt, wenn sie NC entsprechen.

### **Register von Digitaleingang 2**

Die folgende Tabelle enthält die nur für das PowerTag-2DI-Steuerungsmodul verfügbaren Register.

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funktions- code	Beschreibung
0x8534	34101	10	R	n.z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	Name von Digitaleingang 2
0x853E	34111	13	_	_	_	_	_	_	-	-	Reserviert
0x854B	34124	3	R	n.z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	Schaltkreiskennung von Digitaleingang 2
0x854E	34127	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	Produktfunktion von Digitaleingang 2 <sup>(1)</sup>
0x854F	34128	1	-	-	_	-	-	-	-	-	Reserviert
0x8550	34129	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	Zuweisungsreferenz von Digitaleingang 2 <sup>(2)</sup>
0x8551	34130	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	Kontakttyp von Digitaleingang 2 • 0 = NO (Schließer) • 1 = NC (Öffner)
0x8552	34131	10	-	-	-	-	_	-	-	-	Reserviert
0x855C 0x855D 0x8562	34141 34142 34147	1 5 1	R - R	n.z.	n.z.	UINT16 - UINT16	n.z. -	0xFFFF - 0xFFFF	J - J	03, 100-4 - 03.	Stromstatus von Digitaleingang 2 Gibt den Stromstatus des Eingangs ungeachtet der Zuweisungsreferenz an. • 0 = Niedriger Pegel • 1 = Hoher Pegel Reserviert Leistungsschalterposition
										100-4	<ul> <li>von Digitaleingang 2</li> <li>Gibt die Position des Leistungsschalters an. Nur verfügbar, wenn Eingang 2 die Zuweisungsreferenz "Position des Leistungsschalters" aufweist (Fall = 2).</li> <li>0 = Geöffnet</li> <li>1 = Geschlossen</li> </ul>
0x8563	34148	9	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x856C	34157	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	Auslöseindikator von Digitaleingang 2 Gibt den Auslösestatus an. Nur verfügbar, wenn die Zuweisungsreferenz von Eingang 2 einer der Auslöseursachen entspricht (Fall = 3 bis 8). • 0 = Ausgelöst • 1 = Nicht ausgelöst
0x857D	34158	7	-	_	-	-	-	-	-	-	Reserviert

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funktions- code	Beschreibung			
0x8574	34165	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03,	Status von Digitaleingang			
										1004	2 Gibt den Status von Digitaleingang 2 an. Nur verfügbar, wenn die Zuweisungsreferenz von Eingang 2 weder "Position des Leistungsschalters" ist noch einer der Auslöseursachen entspricht (Fälle 1, 9, 15, 16). • 0 = Ein • 1 = Aus			
(1) Eür das	Register 3/1	27 kan	Digita	leingar	a 2 fold	ande Produ	uktfunktion	en erfüllen:						
(I) Fur das	<ul> <li>(1) Fur das Register 34127 kann Digitaleingang 2 folgende Produktfunktionen erfüllen:</li> <li>1 = Haupt/Zuleitung</li> </ul>													
<ul> <li>1 = Haupt/Zuleitung</li> <li>2 = Sub/Gruppenkopf</li> </ul>														
• 3=H	eizuna	opi												
• 4 = K	ühlung													
• 5 = H	5 = HVAC													
• 6 = B	6 = Belüftung													
• 7 = B	<ul> <li>7 = Beleuchtung</li> </ul>													
• 8 = B	üroausstattur	ng												
• 9 = K	ochen													
• 10 = l	Lebensmittell	kühlung	9											
• 11 = A	Aufzüge													
• 12=0														
• 13 = 1	≟nergieerzeu Conoratoroni	gung a	ius erne	euerbar	en Ener	gien								
• 15 = 1	Druckluft	aye												
• 16 = 1	Dampf													
• 17 = 1	Vaschine													
• 18 = 1	Prozess													
• 19 = \	Wasser													
• 20 = /	Andere Netzo	losen												
• 21 = \$	Sonstige													
(2) Für das	Register 341	29 kan	ın Digita	aleingar	ng 2 übe	er folgende 2	Zuweisung	sreferenzei	n verfüge	n:				
• 0 = K	ein													
• 1 = St	tandardeinga	ng												
• 2 = Pe	osition des Le	eistung	sschalte	ers										
• 3 = A	uslöseindikat	or (SD)	)											
• 4 = ln	aikator für Ke	ettenau	slosung	) Boccier										
• 5-K	ontakt für the	rmiech	es Ausio	ösesiar	ai nal									
• 7 = K	ontakt für Au	slösesi	anal hei	i Fehler	strom (	SDV)								
• 8 = K	ontakt für Aus	slösesi	gnal bei	i Erdscł	nluss									
• 9 = K	ontakt für Spa	annund	sstoß		-									
• 15 = I	, Kontakt für S	chaltsc	hranktü	r										
• 16 = F	Rückkopplun	gsschle	eife											

## **Register von Digitalausgang 1**

Die folgende Tabelle enthält die nur für das PowerTag-IO-Steuerungsmodul verfügbaren Register

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungülti- ger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Beschreibung
0x9088	37001	10	R	n.z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03,	Name von Digitalausgang
										100–4	1
0x9092	37011	13	-	-	_	-	_	-	_	-	Reserviert
0x909F	37024	3	R	n.z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03,	Schaltkreiskennung von
										100–4	Digitalausgang 1
0x90A2	37027	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03,	Produktfunktion von
										100–4	Digitalausgang 10
0x90A3	37028	1	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x90A4	37029	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03,	Verhalten von Digitalausgang 1
										100–4	• 0 = Normal
											• 1 = Gesperrt
0x90A5	37030	2	_	-	-	-	-	-	-	_	Reserviert
0x90A7	37032	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03,	Kontakttyp von
										100–4	• 0 = NO (Schließer)
											• 1 = NC (Öffner)
0x90A8	37033	1	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x90A9	37034	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03,	Aktivierung der lokalen
										100–4	Digitalausgang 1
											• 0 = Deaktiviert
	07005										1 = Aktiviert
	37035	1	- D	-	-		-		-	-	
0X90AB	37036	1	ĸ	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	UXFFFF	J	03,	Rückkopplungsschleife von
										100–4	Digitalausgang 1.
											Wenn für den Ausgang das Verhalten "Gesperrt"
											konfiguriert wurde, wird das Register auf "Aktiviert"
											forciert (siehe Register
											Register sind in den
											Rückkopplungsdaten
											34001).
											• 0 = Deaktiviert
											• 1 = Aktiviert
0x90AC	37037	14	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x90BA	37051	1	RW	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 06, 16,	Befehl von Digitalausgang
										100–4	HINWEIS: Die Befehle Aus und Ein
											(Wert 1 und 2) sind
											sich bei dem
											Steuerungsgerät um ein PowerTag-IO-
											Steuerungsmodul mit auf "Schaltschütz"
											eingestelltem Konfigurationstvp
											handelt
											0 = Kein Befehl

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungülti- ger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Beschreibung
											• 1 = Aus-Befehl
											• 2 = Ein-Befehl
											• 3 = Umschaltbefehl
90x0BB	37052	1	R	n.z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	Status von Digitalausgang 1 Nur von Bedeutung, wenn für den Ausgang das Verhalten "Normal" konfiguriert wurde (siehe Register 37029). Andernfalls wird der Ausgang auf einen ungültigen Wert gesetzt. • 0 = Aus
											• 1 = Ein
<ul> <li>(1) Fur das</li> <li>1 = Ha</li> <li>2 = Si</li> <li>3 = Ha</li> <li>4 = Ki</li> <li>5 = HY</li> <li>6 = Ba</li> <li>7 = Ba</li> <li>8 = Bi</li> <li>9 = Ka</li> <li>10 = L</li> <li>11 = A</li> <li>12 = C</li> <li>13 = E</li> <li>14 = C</li> <li>15 = E</li> <li>16 = E</li> <li>17 = N</li> <li>18 = F</li> <li>19 = V</li> <li>20 = A</li> <li>21 = S</li> </ul>	Register 370 aupt/Zuleitun ub/Gruppenk eizung ùhlung VAC elüftung eleuchtung ùroausstattur ochen Lebensmittell Aufzüge Computer Energieerzeu Generatoranla Druckluft Dampf Maschine Prozess Vasser Andere Netzo Sonstige	27 kan g opf cühlung gung a age osen	us erne	euerbard	en Ener	gende Prod	ukttunktio	ien ertullen:			

# Modbus-Register des HeatTag-Sensors

Die nachstehende Tabelle enthält die für den HeatTag-Sensor verfügbaren Register.

Adresse	Register	An- z.	RW	XR	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungülti- ger Wert	Ge- sich.	Funktions- code	Beschreibung	
0x0C3B	3132	2	RW	n.z.	°C	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	Innentemperatur	
0x0CE1	3298	2	RW	n.z.	n.z.	UINT32	n.z.	0x0000- 0000	N	03, 100–4	Gültigkeit der Alarm- Bitmap (Register 3300) • 0 = Ungültig • 1 = Gültig	
0x0CE3	3300	2	RW	n.z.	n.z.	UINT32	n.z.	0x0000- 0000	N	03, 100–4	Alarm-Bitmap 0 = Alarm AUS 1 = Alarm EIN Bit 8 = HeatAlarm-Status Bit 9 = Präventivwartung am Gerät (Lüfterfehler vom HeatTag-Sensor) Bit 10 = Geräteaustausch (interner Fehler vom HeatTag-Sensor, der einen Austausch erforderlich macht)	
0x0CF9	3322	1	RW	n.z.	n.z.	UINT16	0-190	0x0000	Ν	03, 100–4	<ul> <li>HeatTag-Alarmtyp</li> <li>0 = Kein Alarm</li> <li>1-15 = Niedrige Alarmstufe</li> <li>16-93 = Mittlere Alarmstufe</li> <li>94-190 (außer 99) = Hohe Alarmstufe</li> <li>99 = Testalarm (weitere Informationen zu den Testmodi finden Sie in folgendem Handbuch: <u>DOCA0172EN</u> HeatTag-Wireless- Sensor zur Früherkennung einer Kabelüberhitzung – Benutzerhandbuch)</li> </ul>	
0x0CFA	3323	1	RW	n.z.	n.z.	UINT16	0-3	0x0000	Ν	03, 100–4	<ul> <li>HeatTag-Alarmstufe</li> <li>0 = Kein Alarm</li> <li>1 = Niedrige Alarmstufe</li> <li>2 = Mittlere Alarmstufe</li> <li>3 = Hohe Alarmstufe</li> </ul>	
0x0FA0	4001	2	RW	n.z.	°C	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	Temperatur	
0x0FA2	4003	2	RW	n.z.	°C	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	Vom Wireless-Gerät lesbarer Höchstwert (max. messbare Temperatur)	
0x0FA4	4005	2	RW	n.z.	°C	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	Vom Wireless-Gerät lesbarer Mindestwert (min. messbare Temperatur)	
0x0FA6	4007	2	RW	n.z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	Relative Luftfeuchtigkeit	

Adresse	Register	An- z.	RW	XR	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungülti- ger Wert	Ge- sich.	Funktions- code	Beschreibung
											<b>Beispiel</b> : 50 % werden als 0,50 dargestellt
0x0FA8	4009	2	RW	n.z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	Vom Wireless-Gerät lesbarer Höchstwert (max. messbare Feuchtigkeit)
0x0FAA	4011	2	RW	n.z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	Vom Wireless-Gerät lesbarer Mindestwert (min. messbare Feuchtigkeit)
0x0FAC	4013	2	RW	n.z.	n.z.	Float32	0-10	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	<ul> <li>Index der Luftfeuchtigkeit</li> <li>0 = Gut ohne Alarmauslösung</li> <li>1-9 = Mittel ohne Alarmauslösung</li> <li>10 = Schlecht mit Alarmauslösung (Register 3322 und 3323)</li> </ul>
0x79C7	31176	1	RW	n.z.	n.z.	UINT16	0-2	0xFFFF	Ν	03, 100–4	<ul> <li>Betriebsmodus</li> <li>0 = Testmodus (0 bis 30 Minuten nach Einschalten des HeatTag-Sensors)</li> <li>1 = Autom. Lernmodus (30 Minuten bis 8 Stunden nach Einschalten des HeatTag-Sensors)</li> <li>2 = Normaler Betrieb (&gt; 8 Stunden nach Einschalten des HeatTag-Sensors)</li> </ul>

# Modbus-Register zur Lastüberwachung

#### Beschreibung

Die Modbus-Register des Wireless-Geräts ermöglichen Ihnen die Überwachung der folgenden Zustände in jedem beliebigen Überwachungssystem:

- Alarm mit zwei Typen:
  - Spannungsverlust der Last
  - Auftreten einer Überlast bei einem Spannungsverlust-Ereignis
- Betriebszeit der Last: Dauer des effektiven Betriebs der Last (über einer bestimmten Leistung, wodurch zu berücksichtigende Ruhe-/Standby-Zeiten vermieden werden) zur Optimierung der Wartungszeiten.

#### **Betroffene Geräte**

Der Code in der Spalte "Betroffene Geräte" verweist auf den Typ von Wireless-Geräten, für den das Register verfügbar ist:

- M: Das Register ist verfügbar f
  ür PowerTag Energy M250/M630 (LV43402•)
- R: Das Register ist verfügbar f
  ür PowerTag Energy F160 (A9MEM1580) und Rope (A9MEM159•)

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sic- h.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x0CE1	3298	1	R	_	_	BITMAP	_	0xFFFF	Ν	03, 100–4	A/M/R	Gültigkeit der Alarm- Bitmap (Register 3300) • 0 = Ungül- tig. • 1 = Gültig.
0x0CE2	3299	1	-	_	_	_	_	_	-	-	_	Reserviert
0x0CE3	3300	1	R		_	BITMAP	_	0xFFFF	Ν	03, 100–4	A/M/R	Alarm- Bitmap 0 = Alarm AUS. 1 = Alarm EIN. Bit 0 = Spannungs- verlust Bit 1 = Stromüber- last bei Spannungs- verlust Bit 2 = Reserviert Bit 3 = Überlast 45 %

#### Alarm

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sic- h.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
												Bit 4 = Last Spannungs- verlust
												Bit 5 = Überspan- nung 120 %
												Bit 6 = Unterspan- nung 80 %
												Bit 7 = Batteriestand niedrig
0x0CE4	3301	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x0CE5	3302	2	R	n.z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase A bei Spannungs- verlust (letzter gemessener Effektivstrom bei Auftreten eines Spannungs- verlusts)
0x0CE7	3304	2	R	n.z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase B bei Spannungs- verlust (letzter gemessener Effektivstrom bei Auftreten eines Spannungs- verlusts)
0x0CE9	3306	2	R	n.z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase C bei Spannungs- verlust (letzter gemessener Effektivstrom bei Auftreten eines Spannungs- verlusts)

#### Betriebszeit der Last

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungülti- ger Wert	Ge- sic- h.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x0CEB	3308	2	RW	-	S	UINT32	-	0xFFFF- FFFF	J	03, 100–4	A/M/R	Lastbetriebs- zeitzähler.
0x0CED	3310	2	RW	_	W	Float32	_	0xFF- C00000	J	03, 100–4	A/M/R	Schwellen- wert der Wirkleistung für den Lastbetriebs- zeitzähler. Der Zähler startet ab dem Schwellen- wert.
0x0CEF	3312	4	RW	_	_	DATE- TIME	_	0x0000- 0000	J	03, 100–4	A/M/R	Datums- und Zeitstempel des letzten Setzens oder Zurückset- zens des Lastbetriebs- zeitzählers

# Modbus-Register der Wireless-Geräte

#### **Betroffene Geräte**

Der Code in der Spalte "Betroffene Geräte" verweist auf den Typ von Wireless-Geräten, für den das Register verfügbar ist:

- M: Das Register ist verfügbar für PowerTag Energy M250/M630 (LV43402•).
- R: Das Register ist verfügbar für PowerTag Energy F160 (A9MEM1580) und Rope (A9MEM159•).
- IO: Das Register ist verfügbar für das PowerTag-IO-Steuerungsmodul (A9XMC1D3).
- 2DI: Das Register ist verfügbar für das PowerTag-2DI-Steuerungsmodul (A9XMC2D3).
- D: Das Register ist verfügbar für das PowerTag Link-Display (A9XMWRD).
- H: Das Register ist verfügbar für den HeatTag-Sensor (SMT10020).

ļ	Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungülti- ger Wert	Ge- sic- h.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
	0x7918	31001	10	R	-	_	ASCII	_	0x0000	J	03, 06, 16, 100–4	A/M/R D/H	Name der Benutzeran- wendung des Wireless- Geräts. Der Benutzer kann maximal 20 Zeichen eingeben.
	0x7922	31011	3	R	_	_	ASCII	_	0x0000	J	03, 06, 16, 100–4	A/M/R/H	Schaltkreis- bezeichner des Wireless- Geräts. Der Benutzer kann maximal 5 Zeichen eingeben.
	0x7925	31014	1	R	-	-	UINT16	_	0xFFFF	J	03, 06, 16, 100–4	A/M/R	Gibt die Funktion des Wireless- Geräts <sup>(1)</sup> an.
	0x7926	31015	1	R	-	-	UINT16	_	0xFFFF	J	03, 06, 16, 100–4	A/M/R	Phasenfolge
	0x7927	31016	1	R	-	_	UINT16	_	0xFFFF	J	03, 06, 16, 100–4	A/M/R	Montagepo- sition 0 = Nicht konfiguriert 1 = Oberseite 2 = Unterseite 3 = Entfällt

#### Konfigurationsregister

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungülti- ger Wert	Ge- sic- h.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x7928	31017	1	RW	_	_	UINT16	-	0xFFFF	J	03, 06, 16, 100–4	A/M/R D	Schaltkreis- diagnose 0 = Nicht konfiguriert 1 = Oberseite 2 = Unterseite
0x7929	31018	1	RW	-	A	UINT16	-	0xFFFF	J	03, 06, 16, 100–4	A/M/R	Nennstrom des Schutzgeräts zum Wireless- Gerät
0x792A	31019	1	R	_	_	UINT16	-	0xFFFF	J	03	M/R	Stromnetz - Systemtyp 0 = Unbekannter Systemtyp 3 = 3PH3W 11= 3PH4W
0x792B	31020	2	R	_	V	Float32	-	0xFF- C00000	J	03	A/M/R	Bemes- sungsspan- nung <sup>(3)</sup>
0x792D	31022	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x792E	31023	1	RW	n. z.	n.z.	UINT16	-	0xFFFF	N	_	A/R	Gesamten Spitzenbe- darf zurücksetzen

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungülti- ger Wert	Ge- sic- h.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x792F	31024	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	-	0xFFFF	N	-	A/M/R	Typ der Spannungs- versorgung
												0 = Nicht konfiguriert
												1 = Oberseite
												2 = Unterseite (Standard- wert)

- (1) Für das Register 31014 können die Wireless-Geräte folgende Funktionen erfüllen:
- 1 = Haupt/Zuleitung
- 2 = Sub/Gruppenkopf
- 3 = Heizung
- 4 = Kühlung
- 5 = HVAC
- 6 = Belüftung
- 7 = Beleuchtung
- 8 = Büroausstattung
- 9 = Kochen
- 10 = Lebensmittelkühlung
- 11 = Aufzüge
- 12 = Computer
- 13 = Energieerzeugung aus erneuerbaren Energien
- 14 = Generatoranlage
- 15 = Druckluft
- 16 = Dampf
- 17 = Maschine
- 18 = Prozess
- 19 = Wasser
- 20 = Andere Netzdosen
- 21 = Sonstige

2= Für das Register 31015 sind verschiedene Phasenfolgen verfügbar:

- 1 = Phase A
- 2 = Phase B
- 3 = Phase C
- 4 = Phasenfolge ABC
- 5 = Phasenfolge ACB
- 6 = Phasenfolge BCA
- 7 = Phasenfolge BAC
- 8 = Phasenfolge CAB
- 9 = Phasenfolge CBA

(3) Das Register 31020 verfügt über zwei Typen von Nennspannung:

- LN-Nennspannung für einphasige Leitungsnetze
- LL-Nennspannung für dreiphasige Leitungsnetze

### Geräteidentifizierung

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Bau- reihe	Ungülti- ger Wert	Ge- sic- h.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x7930	31025	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Typ des Wireless- Gerätecodes (siehe Tabelle, Seite 133)
0x7931	31026	1	n.z.	n. z.	n.z.	UINT16	-	0xFFFF	J	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Virtuelle Modbus- Serverad- resse
0x7932	31027	4	n.z.	n. z.	n.z.	UINT64	-	0x8000- 000000- 000000	J	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Funkfre- quenzken- nung des Wireless- Geräts (RF- Id)
0x7936	31031	1	-	-	_	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x7937	31032	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Kennung des Wireless- Geräts (siehe Tabelle, Seite 133)
0x7938	31033	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert
0x7944	31045	16	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Herstellerna- me
0x7954	31061	16	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Bestellrefe- renz für Wireless- Geräte (siehe Tabelle, Seite 133)
0x7964	31077	6	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Firmware- version
0x796A	31083	6	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	Ν	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Hardwarere- vision
0x7970	31089	10	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Seriennum- mer
0x797A	31099	8	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	N	03, 100-4	A/M/R IO/2DI D/H	Produktbau- reihe
0x7982	31107	8	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	N	03, 100-4	A/M/R IO/2DI D/H	Produktmo- dell
0x798A	31115	8	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	Ν	03, 100-4	A/M/R IO/2DI D/H	Produktfami- lie

# Typencode der Wireless-Geräte

Code	Kennung	Gerätetyp	Bestellreferenz
41	17200	PowerTag M63 1P	A9MEM1520
42	17201	PowerTag M63 1P+N Top	A9MEM1521
43	17202	PowerTag M63 1P+N Bottom	A9MEM1522
44	17203	PowerTag M63 3P	A9MEM1540
45	17204	PowerTag M63 3P+N Top	A9MEM1541
46	17205	PowerTag M63 3P+N Bottom	A9MEM1542
81	17206	PowerTag F63 1P+N	A9MEM1560
82	17207	PowerTag P63 1P+N Top	A9MEM1561
83	17208	PowerTag P63 1P+N Bottom	A9MEM1562
84	84 17209	PowerTag P63 1P+N Bottom	A9MEM1563
85	17210	PowerTag F63 3P+N	A9MEM1570
86	17211	PowerTag P63 3P+N Top	A9MEM1571
87	17212	PowerTag P63 3P+N Bottom	A9MEM1572
92	17800	PowerTag M250 3P	LV434020
93	17801	PowerTag M250 4P	LV434021
94	17802	PowerTag M630 3P	LV434022
95	17803	PowerTag M630 4P	LV434023
96	17213	PowerTag M63 3P 230 V	A9MEM1543
97	17900	PowerTag C 2DI 230 V	A9XMC2D3
98	17901	PowerTag C IO 230 V	A9XMC1D3
101	17215	PowerTag F63 1P+N 110 V	A9MEM1564
102	17214	PowerTag F63 3P	A9MEM1573
103	17216	PowerTag F63 3P+N 110/230 V	A9MEM1574
104	17969	PowerTag R200	A9MEM1590
105	17970	PowerTag R600	A9MEM1591
106	17971	PowerTag R1000	A9MEM1592
107	17972	PowerTag R2000	A9MEM1593
121	17980	PowerTag F160	A9MEM1580
170	9150	PowerTag Link-Display	A9XMWRD
171	17350	HeatTag-Sensor	SMT10020

### Diagnosedatenregister

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Bau- reihe	Ungülti- ger Wert	Ge- sic- h.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x79A8	31145	1	R	_	_	BITMAP	_	0xFFF	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Gültigkeit der RF- Kommunika- tion zwischen PowerTag- System und PowerTag Link- Gateway- Status • 0 = Ungül- tig • 1 = Gültig
0x79A9	31146	1	R	_	_	BITMAP	_	0xFFFF	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Status der Kommunika- tion zwischen PowerTag Link- Gateway und Wireless- Geräten • 0 = Kom- muni- kati- ons- verlust • 1 = Kom- muni- kation OK
0x79AA	31147	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	_	A/M/R IO/2DI D/H	Paketfehler- rate (PER) des Geräts, empfangen vom PowerTag Link- Gateway
0x79AC	31149	2	R	n. z.	dBm	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	_	A/M/R IO/2DI D/H	RSSI des Geräts, empfangen vom PowerTag Link- Gateway
0x79AE	31151	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	Ν	_	A/M/R IO/2DI D/H	Indikator für die Verbin- dungsquali- tät (LQI) des Geräts, empfangen vom PowerTag Link- Gateway
0x79AF	31152	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	_	A/M/R IO/2DI D/H	PER des Gateways, berechnet im PowerTag Link- Gateway
0x79B1	31154	2	R	n. z.	dBm	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	-	A/M/R	Indikator für die

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Bau- reihe	Ungülti- ger Wert	Ge- sic- h.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
											IO/2DI D/H	Funksignal- stärke (RSSI) des Gateways, berechnet im PowerTag Link- Gateway
0x79B3	31156	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	-	A/M/R IO/2DI D/H	LQI des Gateways, berechnet im PowerTag Link- Gateway
0x79B4	31157	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	PER - Höchstwert zwischen Gerät und Gateway
0x79B6	31159	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	RSSI - Mindestwert zwischen Gerät und Gateway
0x79B8	31161	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	LQI - Mindestwert zwischen Gerät und Gateway

# Modbus-Synthesetabellen

# Beschreibung

Die Modbus-Synthesetabellen enthalten eine Synthese der Informationen aller Wireless-Geräte zu einem bestimmten Zeitpunkt. Die Tabellen basieren standardmäßig auf der Modbus-Adresse 247.

**HINWEIS:** Die Synthesetabellenadresse ist die erste verfügbare Adresse ab 247 in absteigender Reihenfolge.

## **Betroffene Geräte**

Der Code in der Spalte "Betroffene Geräte" verweist auf den Typ von Wireless-Geräten, für den das Register verfügbar ist:

- M: Das Register ist verfügbar für PowerTag Energy M250/M630 (LV43402•)
- R: Das Register ist verfügbar für PowerTag Energy F160 (A9MEM1580) und Rope (A9MEM159•)
- IO: Das Register ist verfügbar f
  ür das PowerTag-IO-Steuerungsmodul (A9XMC1D3)
- 2DI: Das Register ist verfügbar für das PowerTag-2DI-Steuerungsmodul (A9XMC2D3)
- D: Das Register ist verfügbar für das PowerTag Link-Display (A9XMWRD)
- H: Das Register ist verfügbar für den HeatTag-Sensor (SMT10020)

### Identifikation der Synthesetabelle

#### Identifikations- und Statusregister

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x0001	2	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	9120	J	03, 100–4	-	Produkt-ID der Syntheseta- belle
0x0002	3	16	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	_	Herstellerna- me: Schneider Electric
0x0012	19	16	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	_	Handelsrefe- renz des Gateways
0x0022	35	8	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	_	Produktbau- reihe des Gateways
0x002A	43	8	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	_	Produktmo- dell
0x0032	51	10	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	_	Anlagenname

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x003C	61	17	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	_	Standardwert der Zeichenfolge für die Anbieter-URL: https://www. se.com
0x004D	78	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Reserviert

### **Gateway-Daten**

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x004E	79	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	_	Gateway- Produktken- nung
0x004F	80	16	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	_	Gateway- Produktcode/- Handelsrefe- renz
0x005F	96	6	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	-	Gateway- Firmwarever- sion
0x0065	102	10	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	_	Gateway- Seriennum- mer
0x006F	112	8	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	_	Gateway- Produktmo- dell

# Identifikation der Wireless-Geräte

#### Konfigurierte Wireless-Geräte - 100 Geräte

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x012C	301	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Virtuelle Modbus- Serveradres- se des 1. Wireless- Knotens (1- 245)
0x012D	302	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Virtuelle Modbus- Serveradres- se des 2. Wireless- Knotens (1- 245)
0x018F	400	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Virtuelle Modbus- Serveradres- se des 100. Wireless- Knotens (1- 245)
0x0190	401	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03,	A/M/R	Produkt-ID des 1. Geräts

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
										100–4	IO/2DI D/H	
0x0191	402	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Produkt-ID des 2. Geräts
0x01F3	500	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Produkt-ID des 100. Geräts

## Metadaten der Wireless-Geräte

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x01F4	501	2	R	n. z.	n.z.	UINT32	n.z.	0xFFF- FFFFF	J	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Konfigurati- onszähler. Wird bei jeder Änderung der Konfigurati- onsdaten in mindestens einem der virtuellen Geräte inkrementiert.
0x01F6	503	10	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Vom Benutzer angegebener Anlagenname (max. 20 Zeichen) des 1. Geräts Der Name muss von MSB bis LSB geschrieben werden.
0x0200	513	10	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	J	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Vom Benutzer angegebener Anlagenname (max. 20 Zeichen) des 2. Geräts Der Name muss von MSB bis LSB geschrieben werden.
0x05D4	1493	10	R	n. z.	n.z.	ASCII	n.z.	0x00	U	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Vom Benutzer angegebener Anlagenname (max. 20 Zeichen) des 100. Geräts Der Name muss von MSB bis LSB geschrieben werden.

## Eigenschaften

#### Bemessungsleistung des Leistungsschalters

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x1388	5001	1	R	n. z.	A	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	2DI	Bemessungs- leistung des Leistungs- schalters des 1. Geräts
0x1389	5002	1	R	n. z.	A	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	2DI	Bemessungs- leistung des Leistungs- schalters des 2. Geräts
0x13EB	5100	1	R	n. z.	A	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	2DI	Bemessungs- leistung des Leistungs- schalters des 100. Geräts

### Vorzeichen des Leistungsfaktors

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x13EC	5101	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	R	Vorzeichenre- gelung Leistungsfak- tor des 1. Geräts
0x13ED	5102	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	R	Vorzeichenre- gelung Leistungsfak- tor des 2. Geräts
0x144F	5200	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	J	03, 100–4	R	Vorzeichenre- gelung Leistungsfak- tor des 100. Geräts

# Strommessung

#### Bedarfsdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x1770	6001	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/R	Bedarf Gesamtwirk- leistung des 1. Geräts
0x1772	6003	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/R	Bedarf Gesamtwirk- leistung des 2. Geräts

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x1836	6199	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/R	Bedarf Gesamtwirk- leistung des 100. Geräts
0x1838	6201	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	J	03, 100–4	A/R	Max. Bedarf Gesamtwirk- leistung des 1. Geräts
0x183A	6203	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	J	03, 100–4	A/R	Max. Bedarf Gesamtwirk- leistung des 2. Geräts
0x18FE	6399	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	J	03, 100–4	A/R	Max. Bedarf Gesamtwirk- leistung des 100. Geräts
0x1900	6401	4	R	n. z.	n.z.	D/T IEC 870-5-4 (T081)	n.z.	0x000- 00000- 00000- 000	J	03, 100–4	A/R	Max. Bedarf Gesamtwirk- leistung Zeitstempel des 1. Geräts
0x1902	6405	4	R	n. z.	n.z.	D/T IEC 870-5-4 (T081)	n.z.	0x000- 00000- 00000- 000	J	03, 100–4	A/R	Max. Bedarf Gesamtwirk- leistung Zeitstempel des 2. Geräts
0x1A8C	6797	4	R	n. z.	n.z.	D/T IEC 870-5-4 (T081)	n.z.	0x000- 00000- 00000- 0000	J	03, 100–4	A/R	Max. Bedarf Gesamtwirk- leistung Zeitstempel des 100. Geräts

#### Strommessdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x1A90	6801	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase A des 1. Geräts
0x1A92	6803	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase A des 2. Geräts
0x1B56	6999	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase A des 100. Geräts
0x1B58	7001	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase B des 1. Geräts
0x1B5A	7003	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase B des 2. Geräts
0x1C1E	7199	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase B des 100. Geräts

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x1C20	7201	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase C des 1. Geräts
0x1C22	7203	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase C des 2. Geräts
1x0CE6	7399	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	A/M/R	Effektivstrom in Phase C des 100. Geräts
1x0CE8	7401	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Effektivstrom in Neutralphase des 1. Geräts (berechnet)
0x1CEA	7403	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Effektivstrom in Neutralphase des 2. Geräts (berechnet)
1x0DAE	7599	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Effektivstrom in Neutralphase des 100. Geräts (berechnet)
0x1DB0	7601	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Durchschnittli- cher Effektivstrom des 1. Geräts
0x1DB2	7603	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Durchschnittli- cher Effektivstrom des 2. Geräts
0x1E76	7799	2	R	n. z.	A	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Durchschnittli- cher Effektivstrom des 100. Geräts

# Spannungsmessdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x1E78	7801	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Phase A-B des 1. Geräts
0x1E7A	7803	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Phase A-B des 2. Geräts
0x1F3E	7999	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Phase A-B des 100. Geräts
0x1F40	8001	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03,	A/M/R	Effektivspan- nung Phase

Adresse	Register	An- z.	RW	X	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
										100–4		zu Phase B-C des 1. Geräts
0x1F42	8003	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Phase B-C des 2. Geräts
0x2006	8199	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Phase B-C des 100. Geräts
0x2008	8201	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Phase C-A des 1. Geräts
0x200A	8203	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Phase C-A des 2. Geräts
20x0CE	8399	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Phase C-A des 100. Geräts
0x20D0	8401	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Durchschnittli- che Spannung Phase zu Phase des 1. Geräts
0x20D2	8403	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Durchschnittli- che Spannung Phase zu Phase des 2. Geräts
0x2196	8599	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Durchschnittli- che Spannung Phase zu Phase des 100. Geräts
0x2198	8601	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Neutral A- N des 1. Geräts
0x219A	8603	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Neutral A- N des 2. Geräts
0x225E	8799	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Neutral A- N des 100. Geräts
0x2260	8801	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Neutral B- N des 1. Geräts
0x2262	8803	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03,	A/M/R	Effektivspan- nung Phase

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
										100–4		zu Neutral B- N des 2. Geräts
0x2326	8999	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Neutral B- N des 100. Geräts
0x2328	9001	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Neutral C- N des 1. Geräts
0x232A	9003	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Neutral C- N des 2. Geräts
0x23EE	9199	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	A/M/R	Effektivspan- nung Phase zu Neutral C- N des 100. Geräts
0x23F0	9201	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	A/M/R	Durchschnittli- che Spannung Phase zu Neutral des 1. Geräts
0x23F2	9203	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	A/M/R	Durchschnittli- che Spannung Phase zu Neutral des 2. Geräts
0x24B6	9399	2	R	n. z.	V	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Durchschnittli- che Spannung Phase zu Neutral des 100. Geräts

# Leistungsmessdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x24B8	9401	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Wirkleistung in Phase A des 1. Geräts
0x24BA	9403	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Wirkleistung in Phase A des 2. Geräts
0x257E	9599	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Wirkleistung in Phase A des 100. Geräts
0x2580	9601	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Wirkleistung in Phase B des 1. Geräts

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x2582	9603	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Wirkleistung in Phase B des 2. Geräts
0x2646	9799	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Wirkleistung in Phase B des 100. Geräts
0x2648	9801	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Wirkleistung in Phase C des 1. Geräts
0x264A	9803	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	A/M/R	Wirkleistung in Phase C des 2. Geräts
0x270E	9999	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Wirkleistung in Phase C des 100. Geräts
0x2710	10001	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Gesamtwirk- leistung des 1. Geräts
0x2712	10003	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Gesamtwirk- leistung des 2. Geräts
0x27D6	10199	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Gesamtwirk- leistung des 100. Geräts
0x27D8	10201	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	M/R	Gesamtblind- leistung des 1. Geräts
0x27DA	10203	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	M/R	Gesamtblind- leistung des 2. Geräts
0x289E	10399	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	M/R	Gesamtblind- leistung des 100. Geräts
0x28A0	10401	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Gesamt- scheinleistung des 1. Geräts
0x28A2	10403	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Gesamt- scheinleistung des 2. Geräts
0x2966	10599	2	R	n. z.	W	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	R	Gesamt- scheinleistung des 100. Geräts

# Leistungsfaktor-Messdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x2968	10601	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	A/M/R	Gesamtleis- tungsfaktor des 1. Geräts
0x296A	10603	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	Ν	03, 100–4	A/M/R	Gesamtleis- tungsfaktor des 2. Geräts
Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
---------	----------	-----------	----	----------	--------------	---------	---------------	-------------------------	--------------	--------------------	----------------------	--
0x2A2E	10799	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	A/M/R	Gesamtleis- tungsfaktor des 100. Geräts

### Energiemessdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x2A30	10801	2	R	n. z.	kWh	INT32	n.z.	0x800- 00000	J	03, 100–4	A	Gesamtwirk- leistung geliefert + bezogen (nicht zurücksetz- bar) des 1. Geräts
0x2A32	10803	2	R	n. z.	kWh	INT32	n.z.	0x800- 00000	J	03, 100–4	A	Gesamtwirk- leistung geliefert + bezogen (nicht zurücksetz- bar) des 2. Geräts
0x2AF6	10999	2	R	n. z.	kWh	INT32	n.z.	0x800- 00000	J	03, 100–4	A	Gesamtwirk- leistung geliefert + bezogen (nicht zurücksetz- bar) des 100. Geräts
0x2AF8	11001	2	R	n. z.	kWh	INT32	n.z.	0x800- 00000	J	03, 100–4	A	Teilwirkleis- tung geliefert + bezogen des 1. Geräts
0x2AFA	11003	2	R	n. z.	kWh	INT32	n.z.	0x800- 00000	J	03, 100–4	A	Teilwirkleis- tung geliefert + bezogen des 2. Geräts
0x2BBE	11199	2	R	n. z.	kWh	INT32	n.z.	0x800- 00000	J	03, 100–4	A	Teilwirkleis- tung geliefert + bezogen des 100. Geräts
0x2BC0	11201	2	R	n. z.	kWh	INT32	n.z.	0x800- 00000	J	03, 100–4	M/R	Gesamtwirk- leistung geliefert (nicht zurücksetz- bar) des 1. Geräts
0x2BC2	11203	2	R	n. z.	kWh	INT32	n.z.	0x800- 00000	J	03, 100–4	M/R	Gesamtwirk- leistung geliefert (nicht zurücksetz- bar) des 2. Geräts
0x2C86	11399	2	R	n. z.	kWh	INT32	n.z.	0x800- 00000	J	03, 100–4	M/R	Gesamtwirk- leistung geliefert (nicht

Adresse	Register	An- z.	RW	х	Ein- heit	Тур	Baurei- he	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
												zurücksetz- bar) des 100. Geräts
0x2C88	11401	2	R	n. z.	kWh	INT32	n.z.	0x800- 00000	J	03, 100–4	M/R	Gesamtwirk- leistung bezogen (nicht zurücksetz- bar) des 1. Geräts
0x2C8A	11403	2	R	n. z.	kWh	INT32	n.z.	0x800- 00000	J	03, 100–4	M/R	Gesamtwirk- leistung bezogen (nicht zurücksetz- bar) des 2. Geräts
0x2D4E	11599	2	R	n. z.	kWh	INT32	n.z.	0x800- 00000	J	03, 100–4	M/R	Gesamtwirk- leistung bezogen (nicht zurücksetz- bar) des 100. Geräts

# Umgebungsdaten

### Umgebung

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x7530	30001	2	R	n. z.	°C	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	н	Temperatur des 1.Geräts
0x7532	30003	2	R	n. z.	°C	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	н	Temperatur des 2.Geräts
0x75F6	30199	2	R	n. z.	°C	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	н	Temperatur des 100. Geräts
0x75F8	30201	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	Н	Relative Luftfeuchtig- keit des 1. Geräts
0x75FA	30203	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	Н	Relative Luftfeuchtig- keit des 2. Geräts
0x76BE	30399	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	Н	Relative Luftfeuchtig- keit des 100. Geräts
0x76C0	30401	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	н	Luftqualität: Voralarm des 1. Geräts
0x76C2	30403	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	н	Luftqualität: Voralarm des 2. Geräts

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x7786	30599	2	R	n. z.	n.z.	Float32	n.z.	0xFF- C00000	N	03, 100–4	н	Luftqualität: Voralarm des 100. Geräts

# Alarm

## Übersichtsregister: Alarmdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	X	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x88B8	35001	2	R	n. z.	n.z.	UINT32	n.z.	0xFFF- FFFFF	J	03, 100–4	_	Globaler Alarm- und Ereignisände- rungszähler.
												Wird inkrementiert, wenn in einem der Geräte ein neuer Alarm oder ein Ereignis auftritt.
0x88BA	35003	2	R	n. z.	n.z.	UINT32	n.z.	0x000- 00000	N	03, 100–4	A/M/R/H	Gültigkeit des Alarm-Arrays des 1. Geräts (Register 35004)
												<ul> <li>0 = Ungültig</li> <li>1 = Gültig</li> </ul>
0x88BC	35005	2	R	n. z.	n.z.	UINT32	n.z.	0x000- 00000	N	03, 100–4	A/M/R/H	Alarm-Array- Bitmap des 1. Geräts
												0 = Alarm AUS
												1 = Alarm EIN
												Bit 0 = PowerTag- Energie – Spannungs- verlust
												Bit 1 = PowerTag- Energie – Überstrom bei Spannungs- verlust
												Bit 2 = Reserviert
												Bit 3 = PowerTag- Energie – Überlast 45 %
												Bit 4 = PowerTag- Energie – Laststromver- lust
												Bit 5 = PowerTag-

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
												Energie – Überspan- nung 120 %
												Bit 6 = PowerTag- Energie – Unterspan- nung 80 %
												Bit 8 = HeatTag – HeatTag- Alarm
												Bit 10 = HeatTag – Präventivwar- tung an Gerät
												Bit 11 = HeatTag – Geräteaus- tausch
0x88BE	35007	2	R	n. z.	n.z.	UINT32	n.z.	0x000- 00000	Ν	03, 100–4	A/M/R/H	Gültigkeit des Alarm-Arrays des 2. Geräts (Register 35008)
												<ul> <li>0 = Ungültig</li> <li>1 = Gültig</li> </ul>
0x88C0	35009	2	R	n. z.	n.z.	UINT32	n.z.	0x000- 00000	N	03, 100–4	A/M/R/H	Alarm-Array- Bitmap des 2. Geräts
												0 = Alarm AUS
												1 = Alarm EIN
												Bit 0 = PowerTag- Energie – Spannungs- verlust
												Bit 1 = PowerTag- Energie – Überstrom bei Spannungs- verlust
												Bit 2 = Reserviert
												Bit 3 = PowerTag- Energie – Überlast 45 %
												Bit 4 = PowerTag- Energie – Laststromver- lust
												Bit 5 = PowerTag- Energie – Überspan- nung 120 %
												Bit 6 = PowerTag- Energie –

Adresse	Register	An- z.	RW	X	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
												Unterspan- nung 80 %
												Bit 8 = HeatTag – HeatTag- Alarm
												Bit 10 = HeatTag – Präventivwar- tung an Gerät
												Bit 11 = HeatTag – Geräteaus- tausch
0x8A46	35399	2	R	n. z.	n.z.	UINT32	n.z.	0x000- 00000	Ν	03, 100–4	A/M/R/H	Gültigkeit des Alarm-Arrays des 100. Geräts (Register 35400)
												<ul> <li>0 = Ungültig</li> <li>1 = Gültig</li> </ul>
0x8A48	35401	2	R	n. z.	n.z.	UINT32	n.z.	0x000- 00000	N	03, 100–4	A/M/R/H	Alarm-Array- Bitmap des 100. Geräts
												0 = Alarm AUS
												1 = Alarm EIN
												Bit 0 = PowerTag- Energie – Spannungs- verlust
												Bit 1 = PowerTag- Energie – Überstrom bei Spannungs- verlust
												Bit 2 = Reserviert
												Bit 3 = PowerTag- Energie – Überlast 45 %
												Bit 4 = PowerTag- Energie – Laststromver- lust
												Bit 5 = PowerTag- Energie – Überspan- nung 120 %
												Bit 6 = PowerTag- Energie – Unterspan- nung 80 %
												Bit 8 = HeatTag – HeatAlarm

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
												Bit 10 = HeatTag – Präventivwar- tung an Gerät
												Bit 11 = HeatTag – Geräteaus- tausch
0x8B12	35603	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0x0000	Ν	03, 100–4	Н	HeatTag- Alarmtyp des 1. Geräts – Wert zwischen 1 und 190
0x8B13	35604	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0x0000	Ν	03, 100–4	Н	HeatTag- Alarmtyp des 2. Geräts – Wert zwischen 1 und 190
0x8B75	35702	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0x0000	N	03, 100–4	Н	HeatTag- Alarmtyp des 100. Geräts – Wert zwischen 1 und 190
0x8B76	35703	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0x0000	N	03, 100–4	Η	HeatTag- Alarmstufe des 1. Geräts • 0 = Gut • 1 = Niedrig • 2 = Mittel • 3 = Schlecht
0x8B77	35704	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0x0000	N	03, 100–4	Н	HeatTag- Alarmstufe des 2. Geräts • 0 = Gut • 1 = Niedrig • 2 = Mittel • 3 = Schlecht
8x0BD9	35802	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0x0000	N	03, 100–4	Н	HeatTag- Alarmstufe des 100. Geräts • 0 = Gut • 1 = Niedrig • 2 = Mittel • 3 = Schlecht

### Kommunikationsdiagnose

#### Erkannte Wireless-Geräte - 100 Geräte

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x9C40	40001	1	R	n. z.	n.z.	BITMAP	n.z.	0x0000	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Gültigkeit des Alarm- Kommunikati- onsstatus des 1. Geräts (Register 40002) • 0 =
												• 1 = Gültig
0x9C41	40002	1	R	n. z.	n.z.	BITMAP	n.z.	0x0000	Ν	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Kommunikati- onsstatus zwischen PowerTag Link-Gateway und 1. Gerät • 0 = Kommu- nikati- onsver- lust • 1 = Kommu- nikation OK
0x9C42	40003	1	R	n. z.	n.z.	BITMAP	n.z.	0x0000	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Gültigkeit des Alarm- Kommunikati- onsstatus des 2. Geräts (Register 40004) • 0 = Ungültig • 1 = Gültig
0x9C43	40004	1	R	n. z.	n.z.	BITMAP	n.z.	0x0000	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Kommunikati- onsstatus zwischen PowerTag Link-Gateway und 2. Gerät • 0 = Kommu- nikati- onsver- lust • 1 = Kommu- nikation OK

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0x9D06	40199	1	R	n. z.	n.z.	BITMAP	n.z.	0x0000	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Gültigkeit des Alarm- Kommunikati- onsstatus des 100. Geräts (Register 40200) • 0 = Ungültig • 1 = Gültig
0x9D07	40200	1	R	n. z.	n.z.	BITMAP	n.z.	0x0000	N	03, 100–4	A/M/R IO/2DI D/H	Kommunikati- onsstatus zwischen PowerTag Link-Gateway und 100. Gerät • 0 = Kommu- nikati- onsver- lust • 1 = Kommu- nikation OK

# Ein- und Ausgangsdaten

### Eingangsdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung
0xAFC8	45001	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	Ν	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 1 Leistungs- schalterpositi- on des 1. Geräts
0xAFC9	45002	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	Ν	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 1 Leistungs- schalterpositi- on des 2. Geräts
0xB02B	45100	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 1 Leistungs- schalterpositi- on des 100. Geräts
0xB02C	45101	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 1 Auslöseindi- kator des 1. Geräts
0xB02D	45102	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 1 Auslöseindi- kator des 2. Geräts

Adresse	Register	An- z.	RW	x	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung	
0xB08F	45200	1	R	n.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	Ν	03,	2DI	Digitaleingang	
				Z.						100–4		1 Auslöseindi- kator des 100. Geräts	
0xB090	45201	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 1 Status des 1.Geräts	
0xB091	45202	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 1 Status des 2. Geräts	
0xB0F3	45300	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 1 Status des 100 Geräts	
0xB0F4	45301	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 2 Leistungs- schalterpositi- on des 1. Geräts	
0xB0F5	45302	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 2 Leistungs- schalterpositi- on des 2. Geräts	
0xB157	45400	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 2 Leistungs- schalterpositi- on des 100. Geräts	
0xB158	45401	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 2 Auslöseindi- kator des 1. Geräts	
0xB159	45402	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 2 Auslöseindi- kator des 2. Geräts	
0xB1BB	45500	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 2 Auslöseindi- kator des 100. Geräts	
0xB1BC	45501	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 2 Status des 1. Geräts	
0xB1BD	45502	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 2 Status des 2. Geräts	
0xB21F	45600	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	2DI	Digitaleingang 2 Status des 100. Geräts	

#### Ausgangsdaten

Adresse	Register	An- z.	RW	X	Ein- heit	Тур	Be- reich	Ungül- tiger Wert	Ge- sich.	Funkti- onscode	Betroffene Geräte	Beschrei- bung	
0xB220	45601	1	RW	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	Ю	Digitalaus- gang 1 Steuerung des 1. Geräts	
0xB221	45602	1	RW	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	Ν	03, 100–4	Ю	Digitalaus- gang 1 Steuerung des 2. Geräts	
0xB283	45700	1	RW	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	10	Digitalaus- gang 1 Steuerung des 100. Geräts	
0xB284	45701	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	Ю	Digitalaus- gang 1 Status des 1. Geräts	
0xB285	45702	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	Ю	Digitalaus- gang 1 Status des 2. Geräts	
0xB2E7	45800	1	R	n. z.	n.z.	UINT16	n.z.	0xFFFF	N	03, 100–4	10	Digitalaus- gang 1 Status des 100. Geräts	

# **Diagnose und Fehlerbehebung**

# Webseiten "Überwachung" und "Diagnose"

## **Allgemeine Diagnose**

#### Datum/Uhrzeit

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf <b>Diagnose &gt; Allgemein &gt; Datum/Uhrzeit</b> .

🔅 Acti9 F	owerTag Link				O Admin •	Abmelden
ÜBERWACHUNG	DIAGNOSE	WARTUNG	EINSTELLUNGEN			
ALLGEMEINES	KOMMUNIKATION					
POWERTAG LINK	NAME UND LOKALISIERUNG			DATUM/UHRZEIT		
DATUM/UHRZEIT				Datum (JJJJ/MM/TT):	2020-08-09	
				Uhrzeit (hh:mm:ss):	14:48:52	
				Betriebszeit:	47 Minuten 43 Sekunden	
				LETZTE SYNCHRONISATION VON DATUMUHRZEIT		
				Letzte Synchronisation:	vor 0 Sekunde	
				Letzte Synchronisation - Zeitquelle:	Manuell (admin)	
				Letzte Synchronisation - Datum (JJJJ/MM/TT):	2020-08-09	
				Letzte Synchronisation - Uhrzeit (hh:mm:ss):	14:42:45	

#### Auf der Seite Datum/Zeit werden die folgenden Informationen angezeigt:

Parameter	Beschreibung				
Datum/Uhrzeit					
Datum	Zeigt das aktuelle Datum im Format JJJJ-MM-TT an.				
Uhrzeit	Zeigt die aktuelle Uhrzeit in der lokalen Zeitzone im Format hh:mm:ss an.				
Betriebszeit	Zeigt die Zeit an, die seit dem letzten Neustart des Geräts vergangen ist.				
Letzte Synchronisation von Datum/Uhrzeit					
Letzte Synchronisation	Zeigt an, wann die letzte Synchronisation vorgenommen wurde.				
Letzte Synchronisation - Zeitquelle	Zeigt die Zeitquelle der letzten Synchronisation an.				
Letzte Synchronisation - Datum	Zeigt das zuletzt synchronisierte Datum im Format JJJJ-MM-TT an.				
Letzte Synchronisation - Uhrzeit	Zeigt die zuletzt synchronisierte Uhrzeit im Format hh:mm:ss an.				

### Kommunikationsdiagnose

#### Ethernet

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf <b>Diagnose &gt; Kommunikation &gt; Ethernet</b> .

Auf der **Ethernet**-Seite werden die globalen und portspezifischen Statistiken zum Ethernet-Netzwerk angezeigt.

කු	Acti9 Pow	erTag Link				Admin 💌 Abmelden
ÜBERV	VACHUNG	DIAGNOSE	WARTUNG	EINSTELLUNGEN		
ALLGE	MEINES	KOMMUNIKATION				
ETHER	INET	_	_		ETHERNET - GLOBALE STATISTIK	
IP-NET	ZWERKDIENST	E			Feblerfrei empfangene Frames: 29470	
INDIKA	TOREN FÜR DI	E QUALITĂT VON WIREL	ESS-NETZWERKEN		Fehlerfrei übertragene Frames: 22268	
E-MAIL	DIENST				Emptangsfehier: 0	Zurücksetzen
					ETHERNET - PORT-STATISTIK	
					Verbindungsgeschwindigkeit 100Mbps Duplexmodus: Voltsupex	

	Funktionsname	Beschreibung			
Ethernet - Globale Statistik	Fehlerfrei empfangene Frames	Zeigt die Anzahl der Frames an, die von allen Ethernet-Ports empfangen wurden.			
	Fehlerfrei übertragene Frames	Zeigt die Anzahl der Frames an, die von allen Ethernet-Ports übertragen wurden.			
	Empfangsfehler	Zeigt die Anzahl der Fehler beim Empfang der Frames an.			
Ethernet - Statistik Port	Verbindungsgeschwindigkeit	Zeigt die Verbindungsgeschwindigkeit am Ethernet-Port an.			
	Duplex Mode	Zeigt den Kommunikationsmodus des Ethernet-Ports an. Dies kann Halbduplex oder Vollduplex sein.			

Klicken Sie auf Zurücksetzen, um die Ethernet-Frame-Zähler zu löschen.

#### **IP-Netzwerkdienste**

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf <b>Diagnose &gt; Kommunikation &gt; IP-Netzwerkdienste</b> .

#### Acti9 PowerTag Link

ÜBERWACHUNG	DIAGNOSE	WARTUNG	EINSTELLUNGEN												
ALLGEMEINES	KOMMUNIKATION														
ETHERNET			_	MODBUS TCP-P	ORT										
IP-NETZWERKDIENS	те						Portstatus: Einsatzbereit								
INDIKATOREN FÜR D	IE QUALITÄT VON WIRE	LESS-NETZWERKEN				Offene TC	P-Verbindungen: 1								
E-MAILDIENST			_			Empfange	ene Nachrichten: 10989								
						Gesend	ete Nacrifichten. Tuasa								
				MODBUS TCP-PO	DRTVERBINDUNGEN										
				Index	Dezentrale IP		Dezentraler Port	Lokaler Port		Gesendete Nachrichten		Empfangene Nachrichten		Sendefehler	
				1		169.254.235.35	55460		502		10989		10989		0
															Zurücksetzen

	Funktionsname	Beschreibung				
Modbus TCP-Port	Anschluss Status	Zeigt den aktuellen Status des Modbus/TCP-Ports an.				
	Offene TCP Verbindungen	Zeigt die Anzahl der hergestellten Modbus/TCP-Verbindungen an.				

🕤 Admin 💌 Abmelder

	Funktionsname	Beschreibung			
	Erhaltende Nachrichten	Zeigt die Anzahl der empfangenen Modbus/TCP-Nachrichten an.			
	Übermittelte Nachrichten	Zeigt die Anzahl von gesendeten Modbus/TCP-Meldungen an.			
Modbus TCP-Portverbindungen	I	Zeigt Statistiken zu offenen Modbus/TCP-Anschlüssen an.			

Klicken Sie auf die Schaltfläche **Zurücksetzen**, um den Modbus/TCP-Zähler zurückzusetzen.

#### Indikatoren für die Qualität von Wireless-Netzwerken

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Website von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf Diagnose > Kommunikation > Indikatoren für die Qualität von Wireless-Netzwerken.

Auf der Seite **Indikatoren für die Qualität von Wireless-Netzwerken** werden Informationen zur Qualität des Wireless-Netzwerks angezeigt, beispielsweise Link Quality Indicator (LQI), Received Signal Strength Indicator (RSSI) und Packet Error Rate (PER).

Acti9 PowerTag Link HD 9 Amin =   American									
ÜBERWACHUNG DIAGNOSE WARTUNG EINSTELLUNGEN									
ALLGEMEINES KOMMUNIKATION									
ETHERNET	INDIKATOREN FÜR DIE QUALITÄT VO	N WIRELESS-NETZWERKEN					Fiter	Ale 👻	
IP-NETZWERKDIENSTE	Modbus-Adresse	RF-Id	Last Name	Funktion	Produkttyp	Produkt Reference	LQI (Übertragungsqualität.)	RSSI	PER
INDIKATOREN FÜR DIE QUALITÄT VON WIRELESS-NETZWERKEN		D4000000000	Eingang 1:Q8 toQ11 SD status	Eingang 1:Büroausstattung	Character 1	402102223		41470	
E-MAILDIENST	1 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	DOFFFFED2A000	Eingang 2:SD NSX Q7	Eingang 2:Haupt/Zuleitung	areaer ang	ABANG2D3		He loom	0.00
	2	86BD7FFFE1BB1D6	Busbar Heating	Heizung	Steuerung	A9XMC1D3	148	-41dBm	0%
	4	86BD7FFFE1BB1A5	HeatTag Simulation	Heizung	Steuerung	A9XMC1D3	148	-41dBm	0%
	20	D6FFFFEB83371	Panel Display	Verfahren	Anzeige	A9XMWRD	148	-41dBm	0%
	0	D6FFFFE643524	HeatTag		Umgebung	A9N18543	100	-55dBm	0%
	3	E2079431	HVAC meeting room	HVAC	Energie	A9MEM1522	113	-52dBm	35%
	7	E2079424	kitohen	Kochen	Energie	AØMEM1622	154 🕒	-39dBm	24%
	11	E207943E	Ligthing workshop	Beleuchtung	Energie	A9MEM1522	152	-40dBm	19%
	12	E2079441	datacenter room	Computer	Energie	A9MEM1522	157 🕒	-39dBm	17%
	13	E2079427	Server	Computer	Energie	A9MEM1522	105	-53dBm	30%
	15	E20792AD	Boiler	Heizung	Energie	A9MEM1521	138	-46dBm	28%
	10	E20228FA	Socket1	Andere Netzdosen	Energie	A9MEM1560	113	-50dBm	10%
	17	E20228E9	HVAC rooftop	HVAC	Energie	A9MEM1580	104	-54dBm	31%

Parameter	Beschreibung
Modbus-Adresse	Zeigt die Modbus-Adresse des Wireless-Geräts an.
Anlagenname	Zeigt den benutzerdefinierten Anlagennamen des Wireless-Geräts an.
Funktion	Zeigt die benutzerdefinierte Verwendung des Wireless-Geräts an.
Produkt	Zeigt die Art des Wireless-Sensors an.
LQI	Zeigt den Messwert für die Stärke und/oder die Qualität der empfangenen Frames an.
	Die nachstehenden LQI-Werte verweisen auf die Qualität der empfangenen Frames:
	<ul> <li>Ein Wert zwischen 0 und 29 signalisiert eine schlechte RF-Kommunikation. In diesem Fall muss geprüft werden, ob die Installationsregeln eingehalten wurden. Sie können auch die Installationsposition des PowerTag Link-Gateways im Schaltschrank ändern und das Gateway näher am Wireless-Gerät installieren.</li> </ul>
	<ul> <li>Ein Wert zwischen 29 und 59 signalisiert eine mittelm</li></ul>
	Ein Wert über 59 signalisiert eine gute RF-Kommunikation.
	HINWEIS: Es wird empfohlen, diesen Indikator als Hauptindikator für die Akzeptanz heranzuziehen.
Übertragungsqualität	Zeigt die Qualität der Frames an. Wenn der LQI-Wert größer als 59 ist, wird dies mit einem grünen Licht angezeigt, und wenn der LQI-Wert kleiner als 29 ist, dann wird dies mit einem roten Licht angezeigt. Wenn sich der LQI-Wert zwischen 29 und 59 befindet, dann leuchtet ein oranges Licht auf.

Parameter	Beschreibung
RSSI	Zeigt den Leistungspegel des Wireless-Signals zwischen dem PowerTag Link-Gateway und dem Wireless- Gerät an.
	• Gut: 0 bis -65 dbm
	Durchschnittlich: -65 bis 75 dbm
	Schlecht (Ausfallrisiko): < -75 dbm
PER	Zeigt das Verhältnis der Pakete, die ihr Ziel nicht erreichen, zur ingesamt erwarteten Anzahl an Paketen an. Der Wert wird in Prozent angegeben. Für das PowerTag Link-Gateway wird dieses Verhältnis für ein festgelegtes Zeitfenster von fünf Minuten berechnet.

#### **E-Maildienst**

Schritt	Aktion
1	Starten Sie die Webseiten von PowerTag Link im Webbrowser.
2	Melden Sie sich mit Ihrem Benutzernamen und Passwort an.
3	Klicken Sie auf <b>Diagnose &gt; Kommunikation &gt; E-Maildienst</b> .

Auf der Seite **E-Maildienst** werden Informationen wie die Anzahl der gesendeten und nicht gesendeten E-Mails angezeigt. Darüber hinaus wird wie in nachstehender Abbildung gezeigt die Anzahl Verbindungs-, Authentifizierungs-, interner und Sendefehler angegeben, sofern vorhanden:

Acti9 PowerTag Link HD		S Admin *   Legon
MONITORING DIAGNOSTICS MAINTENANCE SETTINGS		
GENERAL COMMUNICATION		
ETHERNET	EMAIL COUNTERS	
IP NETWORK SERVICES	Emails Sent Successfully: 0	Connection Errors: 0
WIRELESS NETWORK QUALITY INDICATORS	Emails Not Sent: 0	Authentication Errors: 0
EMAIL SERVICE		Internal Errors: 0
		Sending Errors: 0
		Reset

Parameter	Beschreibung
Erfolgreich gesendete E-Mails         Zeigt die Gesamtanzahl der erfolgreich gesendeten E-Mails an.	
Nicht gesendete E-Mails	Zeigt die Gesamtanzahl der nicht an die Empfänger übermittelten E-Mails an.
Verbindungsfehler	Zeigt die Gesamtanzahl der Verbindungsfehler an, wenn eine Verbindung während der Zustellung einer E-Mail unterbrochen wurde.
Authentifizierungsfehler	Zeigt die Gesamtanzahl der Authentifizierungsfehler an.
Interne Fehler	Zeigt die Gesamtanzahl der in Verbindung mit dem E-Maildienst aufgetretenen internen Fehler an.
Sendefehler	Zeigt die Gesamtanzahl der Sendefehler an.

Klicken Sie auf die Schaltfläche **Zurücksetzen**, um den E-Mail-Zähler zurückzusetzen.

# Fehlerbehebung

# Gängige Probleme

#### Beschreibung

Die folgende Tabelle enthält eine Beschreibung von ungewöhnlichem Verhalten und Diagnosen sowie einige Abhilfemaßnahmen:

Problem	Diagnose	Aktion
Die Website wird nur mit Text, jedoch ohne Grafiken angezeigt.	Text und Grafiken auf der Website werden je nach Datenverkehr und Unterbrechungen im IT-Netzwerk geladen.	Aktualisieren Sie den Webbrowser.
Änderungen der IP-Einstellungen bleiben ohne Wirkung.	IP-Einstellungen nicht angewendet.	Starten Sie das Gerät neu, wenn die Änderungen innerhalb von zwei Minuten nicht wirksam werden.
Firmwareaktualisierung nicht erfolgreich.	PowerTag Link-Gateway vom Netzwerk getrennt	Folgen Sie den Schritten unten, um das PowerTag Link-Gateway wiederherzustellen:
		<ol> <li>Trennen Sie das PowerTag Link- Gateway vom Netzwerk.</li> </ol>
		<ol> <li>Schalten Sie das PowerTag Link- Gateway aus und anschließend wieder ein.</li> </ol>
		<ol> <li>Verbinden Sie Ihren PC direkt mit dem PowerTag Link-Gateway.</li> </ol>
		4. Verwenden Sie die Funktion Automatische Erkennung der Software EcoStruxure Power Commission, um das PowerTag Link-Gateway zu verbinden. Siehe EcoStruxure Power Commission - Online-Hilfe.
		5. Starten Sie die Firmwareaktualisierung.
Das PowerTag Link-Gateway hat die Kommunikation mit den Wireless- Geräten verloren.	Geräuschbelästigung auf dem Funkfrequenzkanal	Ändern Sie den Funkfrequenzkanal für die Kommunikation zwischen den Wireless- Geräten und dem PowerTag Link-Gateway auf der Seite Einstellungen > Kommunikation > Konfiguration des Wireless-Netzworks
		Autoritieren Cie die Einenvers des DeuerTen
Lin Wireless-Gerat wird vom Power lag Link-Gateway nicht erfasst/erkannt.	Typ von Wireless-Geräten nicht.	Aktualisieren Sie die Firmware des Power lag Link-Gateways mit der Software EcoStruxure Power Commission. Siehe EcoStruxure Power Commission - Online-Hilfe.
Funktionsstörung des Gateways	Verlorene Daten, Problem mit der	Voraussetzung:
	Modbus-Registern, getrennte Verbindung zu den Wireless-Geräten.	Sie müssen mithilfe der im Menü <b>Wartung</b> auf der Webseite verfügbaren Sicherungsfunktionen eine Sicherungsdatei auf Ihrem PC gespeichert haben. Die Datei wird automatisch unter dem Namen <b>backup.</b> <b>dat</b> gespeichert.
		Add Prover Pig Lisk ()     Add Pig Lisk ()
		Siehe Austausch defekter Gateways, Seite 73.
		HINWEIS: Der Neustart der Wireless- Kommunikation mit allen Wireless- Geräten durch das PowerTag Link- Gateway kann bis zu 10 Minuten in Anspruch nehmen.

Problem	Diagnose	Aktion
Die Geräte können nicht gekoppelt werden.	Die Kopplung funktioniert nicht.	<ul> <li>Wenn am Gerät eine Reset-Taste vorhanden ist, drücken Sie diese Taste und führen Sie den Kopplungsvorgang aus.</li> <li>Wenn keine Reset-Taste vorhanden ist, schalten Sie das Gerät aus und</li> </ul>
		anschließend wieder ein und führen Sie dann den Kopplungsvorgang aus.
		<b>HINWEIS:</b> Das Gerät bleibt nur 10 Minuten im Kopplungsvorgang.
Firmware-Update	Das Firmware-Update funktioniert nicht.	Schließen Sie alle HTTPS-Sitzungen (Webseite und EcoStruxure Power Commissioning) und starten Sie das PowerTag Link-Gateway neu, oder warten Sie, bis die aktuelle Sitzung abläuft.
		HINWEIS: Das Schließen des Fensters reicht nicht aus, um die HTTPS- Sitzungen zu schließen.

**HINWEIS:** Wenn Kommunikationsprobleme vorliegen (Wireless-LED nicht OK oder Kommunikationsverlust), siehe Wireless-Kommunikationsgeräte, Seite 23.

# Anhänge

# Anhang A: Details der Modbus-Funktionen

#### **Modbus-TCP/IP-Funktionen**

#### **Allgemeine Beschreibung**

Der Modbus-Nachrichtenübertragungsdienst bietet eine Client/Server-Kommunikation zwischen Geräten, die über ein Ethernet TCP/IP-Netzwerk miteinander verbunden sind.

Das Client/Server-Modell basiert auf vier Nachrichtentypen:

- Modbus-Anfrage die vom Client im Netzwerk gesendete Nachricht, um eine Transaktion zu initialisieren.
- · Modbus-Angabe die auf Serverseite empfangene Anfragenachricht.
- · Modbus-Antwort, die vom Server gesendete Antwortnachricht.
- · Modbus-Bestätigung die auf Client-Seite empfangene Antwortnachricht.

	Request	Indication	
Modbus Client	Confirmation	Response	Modbus Server
	•		

Die Modbus-Nachrichtenübertragungsdienste (Client/Server-Modell) werden für den Informationsaustausch in Echtzeit zwischen folgenden Teilnehmern verwendet:

- Anwendungen mit zwei Geräten.
- Geräteanwendung und anderes Gerät.
- HMI/SCADA-Anwendungen und Geräte.
- Ein PC und ein Geräteprogramm, die Online-Dienste bieten.

Bei TCP/IP wird eine dedizierte Kopfzeile verwendet, um die Modbus-ADU (Application Data Unit, Anwendungsdateneinheit) zu identifizieren. Diese wird als MBAP-Header bezeichnet (Modbus Application Protocol Header).



Feld	Länge	Beschreibung	Client	Server
Transaktionskennung	2 Bytes	Identifikation einer Modbus- Anfrage/Antwort-Transaktion	Vom Client initialisiert	Vom Server aus der empfangenen Anfrage kopiert
Protokollkennung	2 Bytes	0 = Modbus-Protokoll	Vom Client initialisiert	Vom Server aus der empfangenen Anfrage kopiert
Länge	2 Bytes	Anzahl folgender Bytes	Vom Client initialisiert (Anfrage)	Vom Server initialisiert (Antwort)
Einheitenkennung	1 Byte	Identifikation eines dezentralen Servers, der über eine serielle Leitung oder andere Busse verbunden ist	Vom Client initialisiert	Vom Server aus der empfangenen Anfrage kopiert

#### Der MBAP-Header enthält die folgenden Felder:

#### Tabelle der Modbus-Funktionen

In der folgenden Tabelle werden die von den Wireless-Geräten des PowerTag Link-Gateways unterstützten Funktionen im Detail beschrieben:

Funktionscode	Funktionsname
01	n Ausgangsbits oder interne Bits lesen
02	n Eingangsbits lesen
03	n Ausgangsbits oder interne Bits lesen
05	1 Bit schreiben
06	1 Wort schreiben
08	Modbus-Diagnosedaten (siehe Funktion 8: Modbus-Diagnose, Seite 165)
15	n Bits schreiben
16	n Wörter schreiben
43-14	Identifikation lesen (siehe Funktion 43-14: Geräte-Identifikation (Basis) lesen, Seite 167)
43-15	Datum und Uhrzeit lesen (siehe Funktion 43-15: Datum und Uhrzeit lesen, Seite 169)
43-16	Datum und Uhrzeit schreiben (siehe Funktion 43-16: Datum und Uhrzeit schreiben, Seite 170)
100-4	Nicht aufeinander folgende Wörter lesen, wobei n ≤ 100 (siehe Funktion 100-4: Nicht aufeinander folgende Register lesen, Seite 171)

#### Modbus-TCP/IP-Ausnahmecodes

#### Ausnahmeantworten

Vom Client oder einem Server ausgegebene Ausnahmeantworten können das Ergebnis von Datenverarbeitungsfehlern sein. Nach einer Anfrage vom Client kann eines der folgenden Ereignisse auftreten:

- Wenn der Server die Anfrage vom Client ohne Kommunikationsfehler empfängt und die Anfrage ordnungsgemäß verwaltet, sendet er eine normale Antwort zurück.
- Wenn der Server die Anfrage vom Clients aufgrund eines Kommunikationsfehlers nicht empfängt, sendet er keine Antwort zurück. Das Client-Programm wird beendet, indem eine Zeitverzögerungsbedingung auf die Anfrage angewendet wird.
- Wenn der Server die Anfrage vom Client erhält, jedoch einen Kommunikationsfehler erkennt, sendet er keine Antwort zurück. Das Client-Programm wird beendet, indem eine Zeitverzögerungsbedingung auf die Anfrage angewendet wird.
- Wenn der Server die Anfrage vom Client ohne Kommunikationsfehler empfängt, jedoch die Anfrage nicht verwalten kann (die Anfrage besteht z. B. im Lesen eines Registers, das nicht vorhanden ist), sendet der Server eine Ausnahmeantwort zurück, um den Client über die Art des Fehlers zu informieren.

#### Ausnahme-Frame

Der Server sendet einen Ausnahme-Frame an den Client, um eine Ausnahmeantwort anzugeben. Eine Ausnahmeantwort besteht aus vier Feldern:

Feld	Definition	Größe
1	Servernummer	1 Byte
2	Ausnahmefunktionscode	1 Byte
3	Ausnahmecode	n Bytes
4	Kontrolle	2 Bytes

#### Verwalten von Modbus-Ausnahmen

Der Ausnahmeantwort-Frame besteht aus zwei Feldern, die ihn von einem normalen Antwort-Frame unterscheiden:

- Der Ausnahme-Funktionscode der Ausnahmeantwort entspricht dem ursprünglichen Funktionscode der Anfrage plus 128 (0x80).
- Der Ausnahmecode ist von dem vom Server erkannten Kommunikationsfehler abhängig.

In der folgenden Tabelle werden die von den Wireless-Geräten des PowerTag Link-Gateways verwalteten Ausnahmecodes beschrieben:

Ausnahmecode	Name	Beschreibung
01	Ungültige Funktion	Der in der Anfrage empfangene Funktionscode ist kein zulässiger Vorgang für den Server. Der Server befindet sich möglicherweise in einem zur Verarbeitung einer bestimmten Anfrage ungeeigneten Zustand.
02	Ungültige Datenadresse	Die vom Server empfangene Datenadresse ist keine zulässige Adresse für den Server.
03	Ungültiger Datenwert	Der Wert des Anfragedatenfelds ist kein zulässiger Wert für den Server.

Ausnahmecode	Name	Beschreibung
04	Ausfall des Servergeräts	Der Server ist aufgrund eines nicht behebbaren Fehlers nicht in der Lage, eine bestimmte Aktion auszuführen.
06	Servergerät bereits aktiv	Der Server ist mit der Ausführung eines anderen Befehls ausgelastet. Der Client sollte die Anfrage senden, wenn der Server frei ist.

**HINWEIS:** Eine detaillierte Beschreibung des Modbus-Protokolls finden Sie auf www.modbus.org.

#### Zugriff auf Variablen

Eine Modbus-Variable kann folgende Attribute aufweisen:

- Nur Lesen (Schreibgeschützt)
- Lesen/Schreiben
- Nur Schreiben

**HINWEIS:** Ein Versuch, eine schreibgeschützte Variable zu schreiben, führt zu einer Ausnahmeantwort.

### **Funktion 8: Modbus-Diagnose**

Anfrage

# Struktur der Modbus-Nachrichten in Bezug auf die Verwaltung der Diagnosezähler des PowerTag Link-Gateways

Definition	Anzahl Bytes	Wert
Servernummer	1 Byte	0xFF
Funktionscode	2 Bytes	08 (0x08)
Unterfunktionscode	2 Bytes	22 (0x0016)
Vorgangscode	2 Bytes	1 ((0x0001), Vorgangscode siehe folgende Liste)
Diagnosesteuerung	2 Bytes	0x0100 (siehe folgende Liste für Diagnosesteuerung)
Starteintragsindex	1 Byte	0x00 (0 bis 255)

Das Feld für den Vorgangscode wird verwendet, um die Diagnose- und Statistikdaten auszuwählen, die vom Gerät gelesen werden sollen.

Höherwertiges Byte					Niederwertiges Byte										
15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
Reserviert Protokoll-Version		Vorgangscode													

Bit-Zuweisungen sind in der nachfolgenden Tabelle enthalten:

Bit	Feld	Beschreibung
1512	Reserviert	Muss null sein.
118	Protokollversion (PV)	Gibt die Version des Kundenprotokolls an (Anforderer).
		Gültige Werte: 0x00 (Initialversion)
70	Vorgangscode	Gibt die Funktion an, die vom Befehl auszuführen ist.
		Die Werte sind:
		0x01 = Diagnosedaten lesen
		0x02 = Diagnosedaten löschen
		0x03 = Alle Diagnosedaten löschen
		0x04 = Ports auflisten

Das Feld für die Diagnosesteuerung enthält die Informationen zur Auswahl der Daten für dieses Protokoll und gibt den logischen Port an, von dem die Daten abzurufen sind (falls zutreffend). Das Feld für die Diagnosesteuerung ist wie in der folgenden Tabelle dargestellt definiert:

Höherwertiges Byte					Niederwertiges Byte										
15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
Datenauswahlcode				Portauswahl											

Bit-Zuweisungen sind in der nachfolgenden Tabelle enthalten:

Bit	Feld	Beschreibung
158	Datenauswahlcode (DS)	Gibt die Diagnosedaten an, die vom logischen Port abzurufen oder darauf zu löschen sind. Gültige Werte siehe nachfolgende Tabelle.
70	Portauswahl (PS)	Gibt die Nummer des logischen Ports an, von dem die ausgewählten Daten abgerufen werden sollen.
		<ul> <li>0x00 = Der interne Port eines Geräts, der einen integrierten Switch oder einen beliebigen einzelnen, von außen nicht zugänglichen Port unterstützt.</li> </ul>
		<ul> <li>0x01 to 0xFE = Logische Nummer des gewünschten Ports.</li> </ul>
		<ul> <li>0xFF = Der Port, an dem die aktuelle Anfrage empfangen wurde.</li> </ul>
		Dieser Wert muss 0xFF sein, wenn die angeforderten Daten nicht Port-spezifisch sind. Siehe in der Spalte <b>Portauswahl erforderlich</b> in der folgenden Tabelle, welche <b>Datenauswahlcodes</b> einen gültigen Wert für die Portauswahl erfordern.

#### Datenauswahlcode

Datenauswahlcode	Diagnosedaten abgerufen	Portauswahl erforderlich	Тур
0x00	Reserviert		Öffentlich
0x01	Grundlegende Netzwerkdiagnose		Öffentlich
0x02	Ethernet-Port-Diagnose	Ja	Öffentlich
0x03	Modbus TCP Port 502, Diagnose		Öffentlich
0x04	Modbus TCP Port 502, Verbindungstabelle		Öffentlich
0x05 bis 0x7E	Reserviert für andere öffentliche Codes		Öffentlich
0x7F	Datenstruktur-Offsets		Öffentlich
0x80 bis 0xFF	Reserviert		Reserviert

#### Antwort

Definition	Anzahl Bytes	Wert
Servernummer	1 Byte	0xFF
Funktionscode	2 Bytes	08 (0x08)
Unterfunktionscode	2 Bytes	22 (0x0016)
Vorgangscode	2 Bytes	1 ((0x0001), Vorgangscode siehe obenstehende Liste)
Diagnosesteuerung	2 Bytes	0x0100 (siehe obenstehende Liste für Diagnosesteuerung)
Starteintragsindex	1 Byte	0x00 (0 bis 255)

#### Zurücksetzen von Zählern

Die Zähler werden auf 0 zurückgesetzt:

- Wenn sie den maximalen Wert 65535 erreichen.
- Wenn sie durch einen Modbus-Befehl zurückgesetzt werden (Funktionscode 8, Unterfunktionscode 10).
- Wenn die Spannungsversorgung unterbrochen wird. Oder:
- Wenn die Kommunikationsparameter geändert werden.

### Funktion 43-14: Geräte-Identifikation (Basis) lesen

#### Struktur der Modbus-Nachrichten zum Lesen der Geräte-Identifikation

Die ID besteht aus ASCII-Zeichen, die als Objekte bezeichnet werden.

Anforderung von grundlegenden Informationen

Definition	Anzahl Bytes	Wert
Servernummer	1 Byte	0xFF
Funktionscode	1 Byte	0x2B
Unterfunktionscode	1 Byte	0x0E
Produkt-ID	1 Byte	0x01
Objekt-ID	1 Byte	0x00

#### Antwort mit grundlegenden Informationen

Definition		Anzahl Bytes	Wert
Servernummer		1 Byte	0xFF
Funktionscode		1 Byte	0x2B
Unterfunktionscode		1 Byte	0x0E
Produkt-ID		1 Byte	0x01
Konformitätsebene		1 Byte	0x01
Reserviert		1 Byte	0x00
Reserviert		1 Byte	0x00
Anzahl Objekte		1 Byte	0x03
Objekt 0: Herstellername	Objektnummer	1 Byte	0x00
	Objektlänge	1 Byte	0x12
	Objektinhalt	18 Bytes	Schneider Electric
Objekt 1: Produktcode	Objektnummer	1 Byte	0x01
	Objektlänge	1 Byte	0x08
	Objektinhalt	8 Bytes	A9XMWD20/A9XMWD100
Objekt 2: Versionsnummer	Objektnummer	1 Byte	0x02
	Objektlänge	1 Byte	0x06 (Minimum)
	Objektinhalt	Min. 6 Bytes	Vx.y.z

Anforderung von vollständigen Informationen

Definition	Anzahl Bytes	Wert				
Servernummer	1 Byte	0xFF				
Funktionscode	1 Byte	0x2B				
Unterfunktionscode	1 Byte	0x0E				
Produkt-ID	1 Byte	0x02				
Objekt-ID	1 Byte	0x00				

#### Antwort mit vollständigen Informationen

Definition		Anzahl Bytes	Wert
Servernummer		1 Byte	0xFF
Funktionscode		1 Byte	0x2B
Unterfunktionscode		1 Byte	0x0E
Produkt-ID		1 Byte	0x02
Konformitätsebene		1 Byte	0x02
Reserviert		1 Byte	0x00
Reserviert		1 Byte	0x00
Anzahl Objekte		1 Byte	0x05
Objekt 0: Herstellername	Objektnummer	1 Byte	0x00
	Objektlänge	1 Byte	0x12
	Objektinhalt	18 Bytes	Schneider Electric
Objekt 1: Produktcode	Objektnummer	1 Byte	0x01
	Objektlänge	1 Byte	0x08
	Objektinhalt	8 Bytes	A9XMWD20/A9XMWD100
Objekt 2: Versionsnummer	Objektnummer	1 Byte	0x02
	Objektlänge	1 Byte	0x06 (Minimum)
	Objektinhalt	Min. 6 Bytes	Vx.y.z

**HINWEIS:** In der obenstehenden Tabelle wird die Vorgehensweise zum Lesen der ID eines PowerTag Link-Gateways beschrieben.

### Funktion 43-15: Datum und Uhrzeit lesen

#### Struktur der Modbus-Nachrichten zum Lesen von Datum und Uhrzeit

Anfrage

Definition	Anzahl Bytes	Wert	Beispiel		
Servernummer	1 Byte	0x2F	47		
Funktionscode	1 Byte	0x2B	43		
Unterfunktionscode	1 Byte	0x0F	15		
Reserviert	1 Byte	0x00	Reserviert		

#### Antwort

Definition			Anzahl Bytes	Wert	Beispiel	
Servernummer			1 Byte	0x2F	47	
Funktionscode			1 Byte	0x2B	43	
Unterfunktionscode			1 Byte	0x0F	15	
Reserviert			1 Byte	0x00	Reserviert	
Datum und Uhrzeit <sup>(1)</sup>	Byte 1	Nicht verwendet	1 Byte 0x00		Nicht verwendet	
	Byte 2	Jahr	1 Byte	0x0A	Jahr 2010	
	Byte 3	Monat	1 Byte	0x0B	Monat November	
	Byte 4	Tag des Monats	1 Byte	0x02	Zweiter Tag des Monats	
	Byte 5	Stunde	1 Byte	0x0E	14 Stunden	
	Byte 6	Minute	1 Byte	0x20	32 Minuten	
	Byte 7 und Byte 8	Millisekunde	2 Bytes 0x0DAC		3,5 Sekunden	
(1) Siehe DATETIME, S	eite 104.					

### Funktion 43-16: Datum und Uhrzeit schreiben

#### Struktur der Modbus-Nachrichten zum Schreiben von Datum und Uhrzeit

Anfrage

Definition			Anzahl Bytes	Wert	Beispiel
Servernummer			1 Byte	0x2F	47
Funktionscode			1 Byte	0x2B	43
Unterfunktionscode			1 Byte	0x10	16
Reserviert			1 Byte	0x00	Reserviert
Datum und Uhrzeit <sup>(1)</sup>	Byte 1	Nicht verwendet	1 Byte	0x00	Nicht verwendet
	Byte 2	Jahr	1 Byte	0x0A	Jahr 2010
	Byte 3	Monat	1 Byte	0x0B	Monat November
	Byte 4	Tag des Monats	1 Byte	0x02	Zweiter Tag des Monats
	Byte 5	Stunde	1 Byte	0x0E	14 Stunden
	Byte 6	Minute	1 Byte	0x20	32 Minuten
	Byte 7 und Byte 8 Millisekunde		2 Bytes	0x0DAC	3,5 Sekunden
(1) Siehe DATETIME	Seite 104	•	·	•	•

(1) Siehe DATETIME, Seite 104.

#### Antwort

Definition			Anzahl Bytes	Wert	Beispiel	
Servernummer			1 Byte	0x2F	47	
Funktionscode			1 Byte	0x2B	43	
Unterfunktionscode			1 Byte	0x10	15	
Reserviert			1 Byte	0x00	Reserviert	
Datum und Uhrzeit(1)	Byte 1	Nicht verwendet	1 Byte	0x00	Nicht verwendet	
	Byte 2	Jahr	1 Byte	0x0A	Jahr 2010	
	Byte 3	Monat	1 Byte	0x0B	Monat November	
	Byte 4	Tag des Monats	1 Byte	0x02	Zweiter Tag des Monats	
	Byte 5	Stunde	1 Byte	0x0E	14 Stunden	
	Byte 6	Minute	1 Byte	0x20	32 Minuten	
	Byte 7 und Byte 8	Millisekunde	2 Bytes 0x0DAE		3,502 Sekunden	
(1) Siehe DATETIME, S	Seite 104					

### Funktion 100-4: Nicht aufeinander folgende Register lesen

# Struktur der Nachrichten von Modbus zum Lesen von n nicht aufeinander folgenden Registern, wobei n $\leq$ 100

Das Beispiel unten zeigt das Lesen von 2 nicht aufeinander folgenden Wörtern.

Anfrage

D - fin 141 - n	A march I Dente a	West .				
Definition	Anzani Bytes	wert				
Modbus-Servernummer	1 Byte	0x2F				
Funktionscode	1 Byte	0x64				
Datenlänge in Bytes	1 Byte	0x06				
Unterfunktionscode	1 Byte	0x04				
Sendenummer <sup>(1)</sup>	1 Byte	0xXX				
Adresse des ersten zu lesenden Worts (MSB)	1 Byte	0x00				
Adresse des ersten zu lesenden Worts (LSB)	1 Byte	0x65				
Adresse des zweiten zu lesenden Worts (MSB)	1 Byte	0x00				
Adresse des zweiten zu lesenden Worts (LSB)	1 Byte	0x67				
(1) Der Client gibt die Sendenummer im Reque	est an.	•				

**HINWEIS:** In der obigen Tabelle wird beschrieben, wie die Adressen 101 = 0x65 und 103 = 0x67 eines Modbus-Servers gelesen werden. Die Nummer des Modbus-Servers ist 47 = 0x2F.

Definition	Anzahl Bytes	Wert				
Modbus-Servernummer	1 Byte	0x2F				
Funktionscode	1 Byte	0x64				
Datenlänge in Bytes	1 Byte	0x06				
Unterfunktionscode	1 Byte	0x04				
Sendenummer <sup>(1)</sup>	1 Byte	0xXX				
Erstes gelesenes Wort (MSB)	1 Byte	0x12				
Erstes gelesenes Wort (LSB)	1 Byte	0x0A				
Zweites gelesenes Wort (MSB)	1 Byte	0x74				
Zweites gelesenes Wort (LSB)	1 Byte	0x0C				
(1) Der Server gibt dieselbe Nummer in der An	twort zurück.					

**HINWEIS:** In der obigen Tabelle wird beschrieben, wie die Adressen 101 = 0x65 und 103 = 0x67 eines Modbus-Servers gelesen werden. Die Nummer des Modbus-Servers ist 47 = 0x2F.

#### Antwort

# Anhang B: Datenverfügbarkeit

### Verfügbarkeit der PowerTag-Daten

#### Einführung

Welche Daten von den PowerTag-Energiesensoren an das PowerTag Link-Gateway übermittelt werden, ist vom Typ der PowerTag-Energiesensoren abhängig. Die folgenden Tabellen enthalten die im PowerTag Link-Gateway je nach Typ der PowerTag-Energiesensoren verfügbaren Daten.

#### Gerätespezifische Handelsreferenzen

Für die verschiedenen Typen der PowerTag-Energiesensoren werden folgende Geräte-Handelsreferenzen verwendet:

- A1: A9MEM1520, A9MEM1521, A9MEM1522, A9MEM1541, A9MEM1542
- A2: A9MEM1540, A9MEM1543
- P1: A9MEM1561, A9MEM1562, A9MEM1563, A9MEM1571, A9MEM1572
- F1: A9MEM1560, A9MEM1570
- F2: A9MEM1573
- F3: A9MEM1564, A9MEM1574
- FL: A9MEM1580
- M0: LV434020
- M1: LV434021
- M2: LV434022
- M3: LV434023
- R1: A9MEM1590, A9MEM1591, A9MEM1592, A9MEM1593

#### Leistung

Daten	PowerTag M63		PowerTag P63	PowerTag F63			PowerTag F160	PowerTag M250		PowerTag M630		PowerTag Rope
	A1	A2	P1	F1	F2	F3	FL	MO	M1	M2	М3	R1
Gesamtwirkleis- tung	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Wirkleistung pro Phase	1	n₁₂z.	1	1	۹ <sub>)</sub> z.	1	<b>√</b> (2)	<b>√</b> (2)	1	<b>√</b> (2)	1	<b>√</b> (2)
Gesamtblindleis- tung	-	-	-	-	-	-	1	1	1	1	1	1
Blindleistung pro Phase	-	-	-	-	-	-	<b>√</b> (2)	-	-	-	-	<b>√</b> (2)
Gesamtschein- leistung	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Scheinleistung pro Phase	-	-	-	-	-	-	<b>√</b> (2)	-	-	-	-	<b>√</b> (2)
Gesamtfaktor- leistung	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Faktorleistung pro Phase	-	-	-	-	-	-	<b>√</b> (2)	-	-	-	-	<b>√</b> (2)
Tatsächliche Bedarfsleistung	1	1	1	1	1	1	1	-	-	-	-	1

Daten	Power M63	rTag	PowerTag P63	PowerTag F63		PowerTag F160	PowerTag M250		PowerTag M630		PowerTag Rope	
	A1	A2	P1	F1	F2	F3	FL	МО	M1	M2	М3	R1
Spitzenbedarfs- leistung	1	1	1	1	1	1	1	-	-	-	-	✓
(1) Nicht zutreffend, da an den PowerTag-Energiesensoren keine Neutralspannung anliegt.												
(2) Die Werte sind	(2) Die Werte sind nur von Bedeutung, wenn die Neutralspannungsaufnahme angeschlossen ist.											

### Energie

Daten	Power M63	Tag	PowerTag P63	Power	PowerTag F63		PowerTag F160 M250		PowerTag M630		PowerTag Rope	
	A1	A2	P1	F1	F2	F3	FL	MO	M1	M2	M3	R1
Zurücksetzbare gelieferte Gesamtwirk- energie	-	-	_	-	-	_	1	1	1	1	1	1
Nicht zurücksetzbare gelieferte Gesamtwirk- energie	_	_	_	-	-	_	5	1	1	1	5	1
Zurücksetzbare gelieferte Wirkenergie pro Phase	_	_	_	_	_	_	<b>√</b> (2)	_	_	_	_	<b>√</b> (2)
Nicht zurücksetzbare gelieferte Wirkenergie pro Phase	_	_	-	-	-	_	<b>√</b> (2)	_	_	_	_	<b>√</b> (2)
Zurücksetzbare bezogene Gesamtwirk- energie	_	_	_	-	-	_	1	1	1	1	1	~
Nicht zurücksetzbare bezogene Gesamtwirk- energie	_	_	_	_	_	_	1	1	1	1	1	4
Zurücksetzbare bezogene Wirkenergie pro Phase	-	-	_	-	-	_	<b>√</b> (2)	-	_	_	-	<b>√</b> (2)
Nicht zurücksetzbare bezogene Wirkenergie pro Phase	_	_	-	-	-	_	<b>√</b> (2)	_	_	_	_	<b>√</b> (2)
Zurücksetzbare gelieferte und bezogene Gesamtwirk- energie	1	1	1	5	5	1	n.z. <sup>(1)</sup>	ŋ,z.	ŋ <sub>)</sub> z.	Ŋ,z.	njz.	n.z. <sup>(1)</sup>
Nicht zurücksetzbare gelieferte und bezogene Gesamtwirk- energie	1	1	1	1	1	1	n.z. <sup>(1)</sup>	n <sub>j</sub> z.	ŋ <sub>)</sub> z.	۳ <sub>)</sub> z.	ŋ <sub>)</sub> z.	n.z. <sup>(1)</sup>
Zurücksetzbare gelieferte und bezogene Wirkenergie pro Phase	_	_	-	-	-	_	n.z. <sup>(1)</sup>	_	_	_	_	n.z. <sup>(1)</sup>

Daten	en PowerTag M63		PowerTag P63	Power	rTag F6:	3	PowerTag F160	Power M250	rTag	Power M630	rTag	PowerTag Rope
	A1	A2	P1	F1	F2	F3	FL	MO	M1	M2	М3	R1
Nicht zurücksetzbare gelieferte und bezogene Wirkenergie pro Phase	_	-	-	-	-	-	n.z. <sup>(1)</sup>	<b>√</b> (2)	1	✔(2)	1	n.z. <sup>(1)</sup>
Zurücksetzbare gelieferte Gesamtblind- energie	-	-	_	-	-	_	<i>✓</i>	1	1	1	1	1
Nicht zurücksetzbare gelieferte Gesamtblind- energie	_	-	-	-	_	-	<b>√</b> (2)	_	-	-	-	<b>√</b> (2)
Zurücksetzbare gelieferte Blindenenergie pro Phase	-	-	_	-	-	-	<b>√</b> (2)	-	-	-	-	✓(2)
Nicht zurücksetzbare gelieferte Blindenenergie pro Phase	_	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	1
Zurücksetzbare bezogene Gesamtblind- energie	-	-	-	-	-	_	<i>✓</i>	1	1	1	1	1
Nicht zurücksetzbare bezogene Gesamtblind- energie	-	-	_	-	-	-	<b>√</b> (2)	-	-	-	-	✓(2)
Zurücksetzbare bezogene Blindenenergie pro Phase	-	-	-	-	-	-	<b>√</b> (2)	-	-	-	-	✔(2)
Nicht zurücksetzbare bezogene Blindenenergie pro Phase	_	-	-	-	-	-	<b>√</b> (2)	-	-	-	-	<b>√</b> (2)
Zurücksetzbare gelieferte und bezogene Gesamtschein- energie	_	-	-	-	_	_	1	-	-	-	-	1
Nicht zurücksetzbare gelieferte und bezogene Gesamtschein- energie	_	_	-	-	_	_	1	-	-	-	-	•
Zurücksetzbare gelieferte und bezogene Scheinenergie pro Phase	_	-	-	-	_	_	<b>√</b> (2)	-	-	-	-	<b>√</b> (2)
Nicht zurücksetzbare gelieferte und bezogene Scheinenergie pro Phase	_	-	-	_	-	_	<b>√</b> (2)	_	-	-	-	✔(2)
(1) Nicht zutreffen	d, da die	Energie	in bezogenen ι	und gelie	ferten Z	ählern in	dividuell kumuli	iert wird.				
(2) Die Werte sind	nur von	Bedeutu	ung, wenn die N	eutralspa	annungs	aufnahn	ne angeschloss	en ist.				

#### Alarme

Daten	PowerTag M63		PowerTag P63	PowerTag F63			PowerTag F160	PowerTag M250		PowerTag M630		PowerTag Rope
	A1	A2	P1	F1	F2	F3	FL	MO	M1	M2	M3	R1
Spannungsver- lust	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Überstrom bei Spannungsver- lust	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	~
Laststrom 45 %	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	~
Laststromverlust	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Überspannung 120 %	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Unterspannung 80 %	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Effektivstrom in Phase A, B und C bei Spannungsver- lust	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1

#### **Andere Messwerte**

Daten PowerTag M63		rTag	PowerTag P63	PowerTag F63			PowerTag F160	PowerTag M250		PowerTag M630		PowerTag Rope
	A1	A2	P1	F1	F2	F3	FL	MO	M1	M2	М3	R1
Phasenstrom (Messwert)	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
Neutralstrom (Messwert)	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	1
Phase-zu- Phase- Spannung	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	✓
Spannung Phase zu Neutral	1	n.z. <sup>(1)</sup>	1	1	n.z. <sup>(1)</sup>	1	<b>√</b> (2)	<b>√</b> (2)	1	<b>√</b> (2)	1	<b>√</b> (2)
Frequenz	-	-	-	-	-	-	1	1	1	1	1	1
Quadrant	1	1	1	1	1	1	4	4	4	4	4	4
Innentemperatur	-	-	-	-	-	-	1	1	1	1	1	1
Lastbetriebs- zeitzähler	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
(1) Nicht zutreffend, da an den PowerTag-Energiesensoren keine Neutralspannung anliegt.												
(2) Die Werte sind nur von Bedeutung, wenn die Neutralspannungsaufnahme angeschlossen ist.												

Schneider Electric 35 rue Joseph Monier 92500 Rueil Malmaison France

+ 33 (0) 1 41 29 70 00

www.se.com

Da Normen, Spezifikationen und Bauweisen sich von Zeit zu Zeit ändern, ist es unerlässlich, dass Sie die in dieser Veröffentlichung gegebenen Informationen von uns bestätigen.

© 2023 Schneider Electric. Alle Rechte vorbehalten.

DOCA0157EN-07